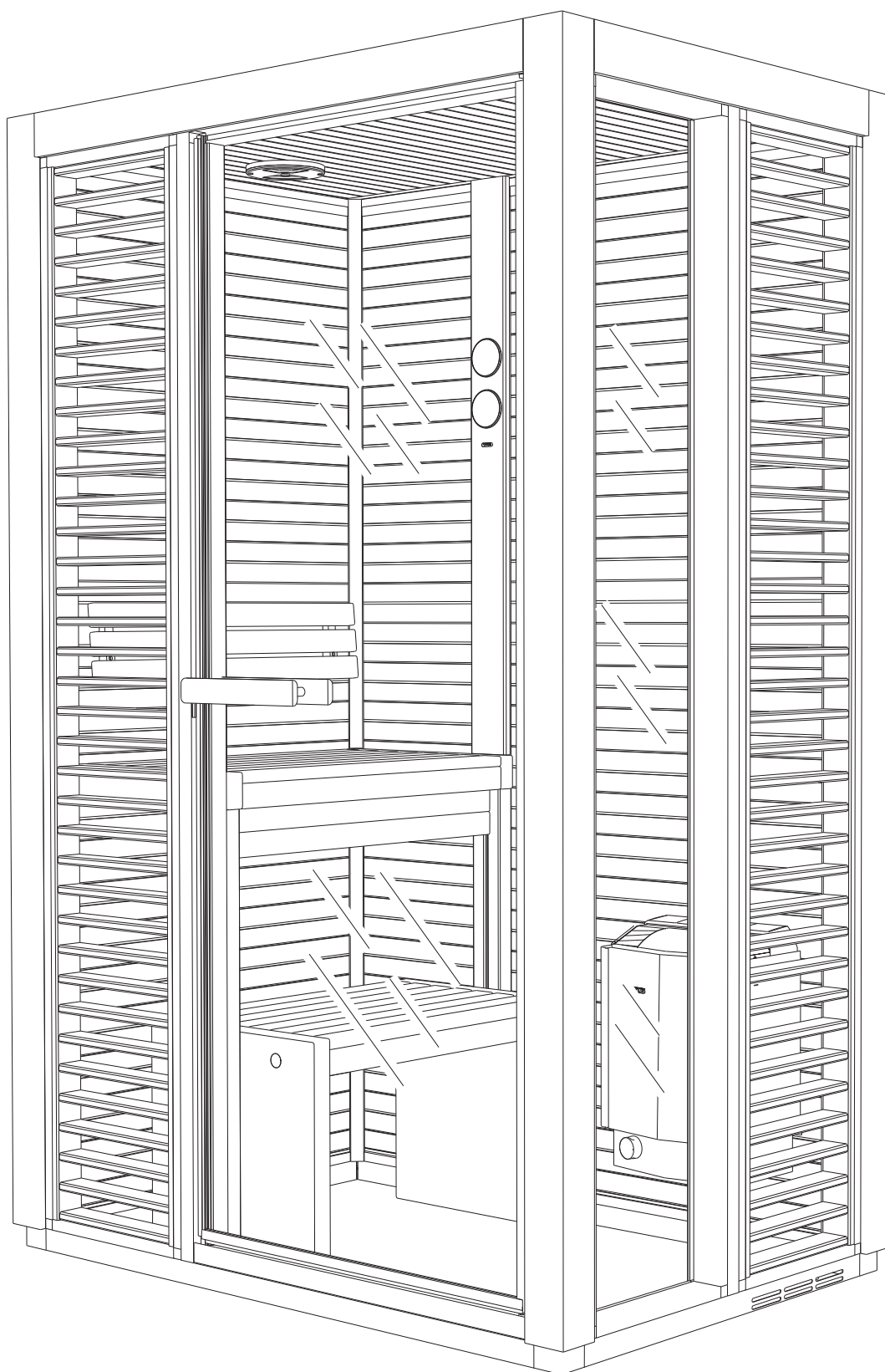




Det här är två exempel på montering av rummet. Det är layout 1 som visas i monteringsanvisningen.

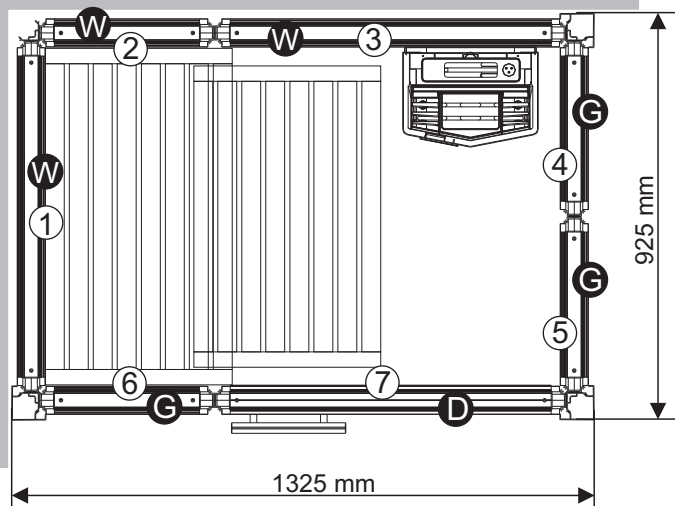
Siffrorna visar i vilken ordning väggarna ska monteras.

Väggarna på layouten är även märkta med materialet. G=Glas, W=Träpanel, D=Glasdörr.

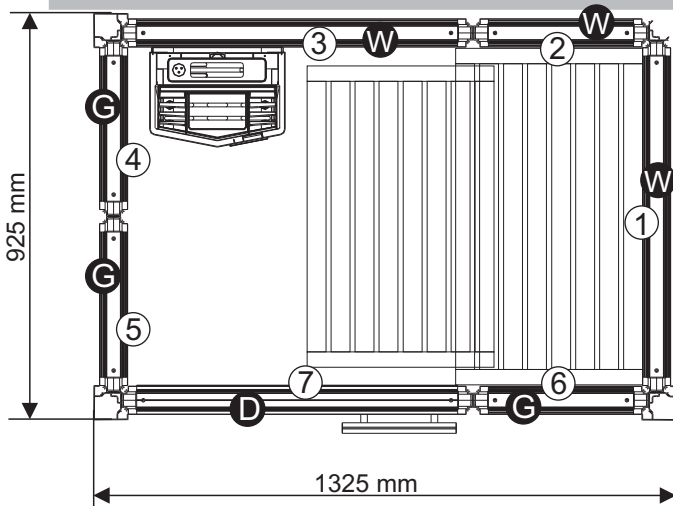
The pictures show two examples how to assemble the room. In the assembly instruction, layout 1 is described.

The numbers show in what order the walls should be assembled. The walls on the layout are markt according to material: G=glass, W=Wooden panel, D=glass door.

Layout 1



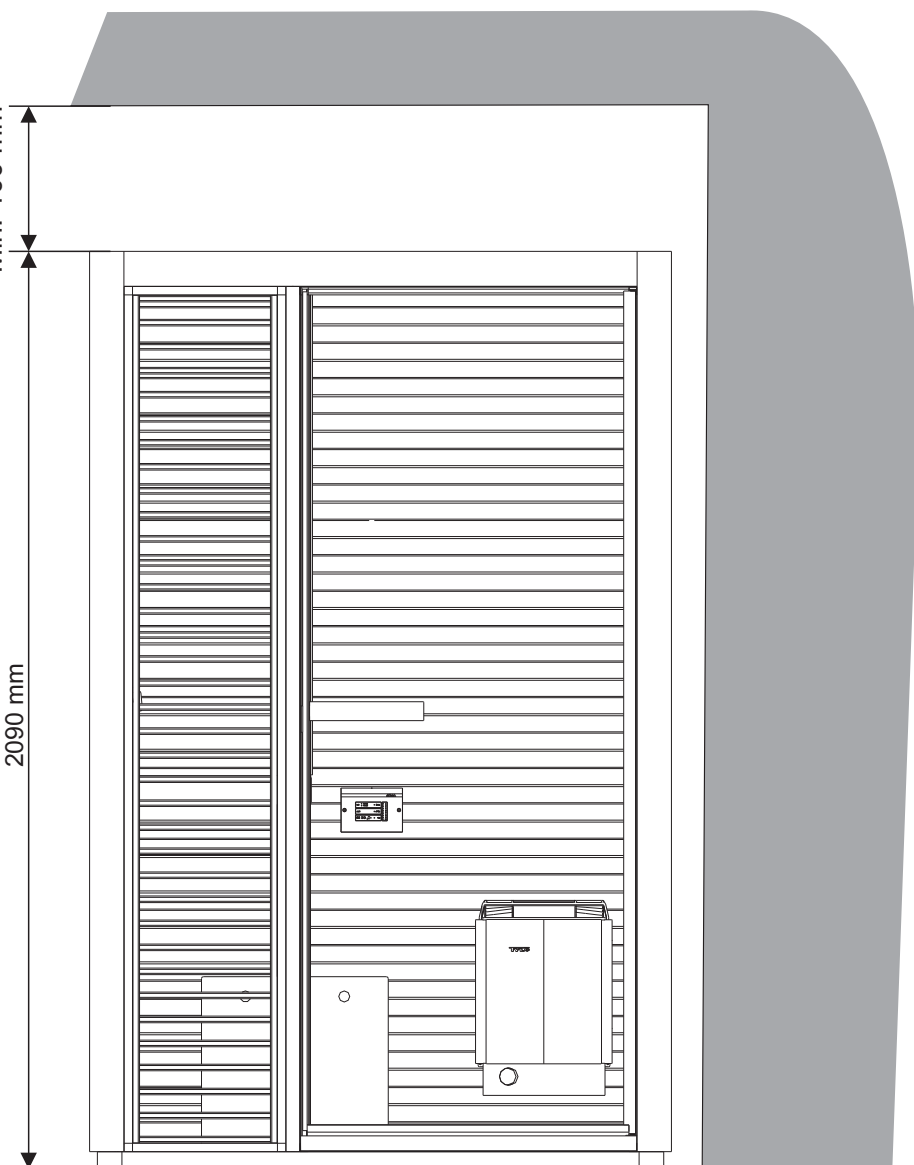
Layout 2



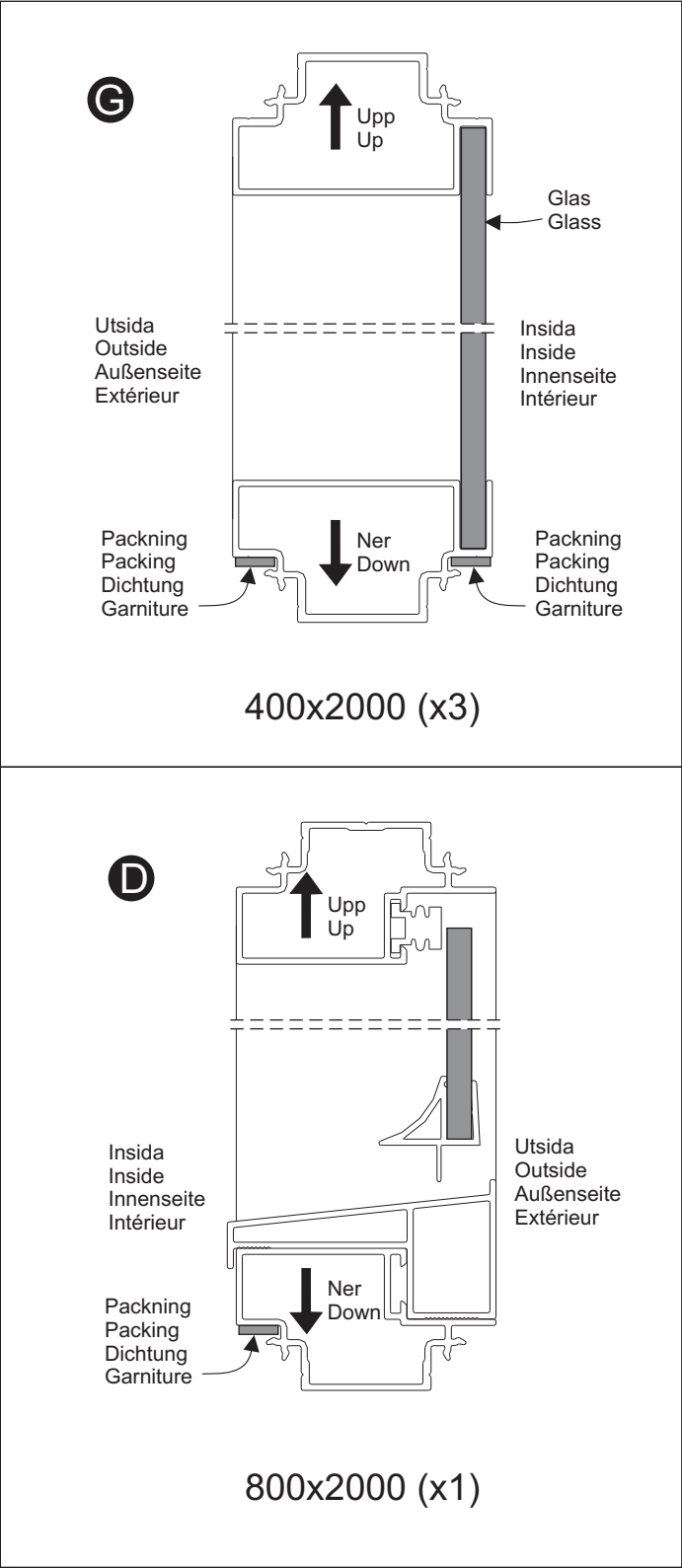
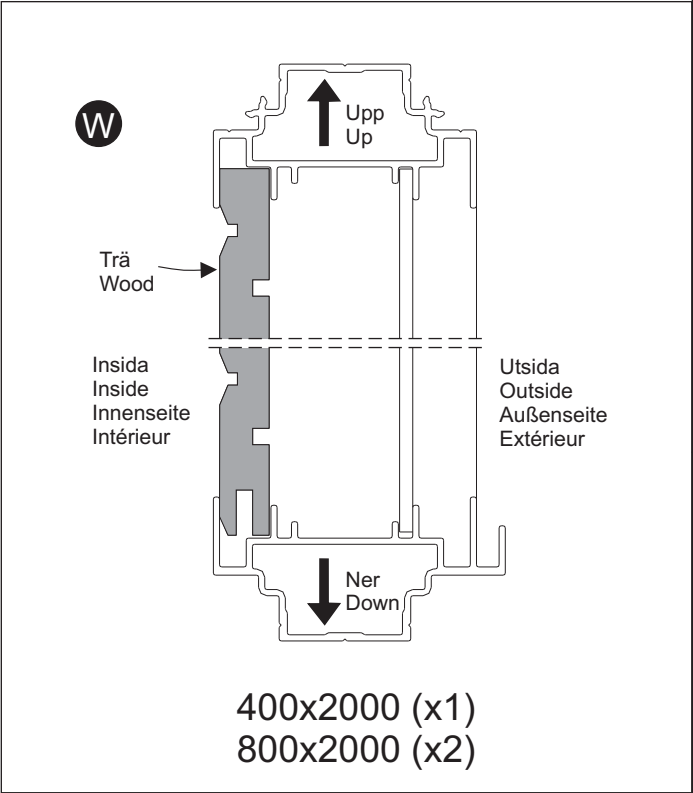
Min. 100 mm *

*Vid montering
*During assembly

2090 mm



Beskrivning av de olika väggtyperna
A description of the different kind of walls



x12
B8x16mm

x8
B6x6.5mm

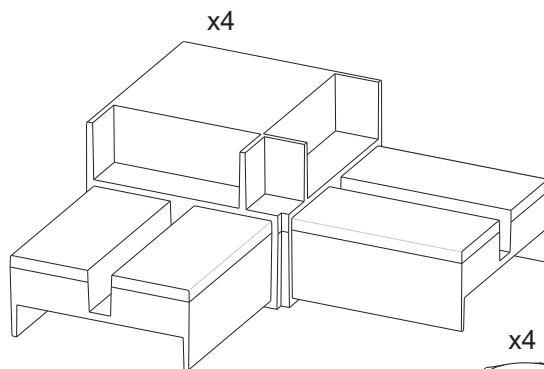
x40
B6x16mm

x1

x8
B8x9.5mm

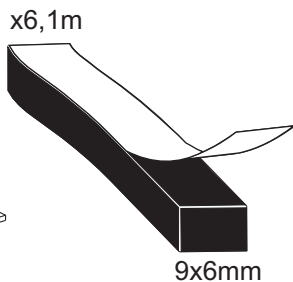
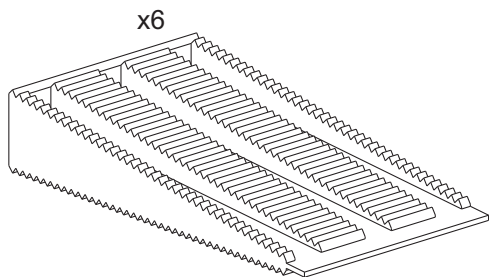
x3
35mm

x2
M6x60mm



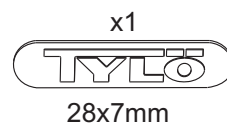
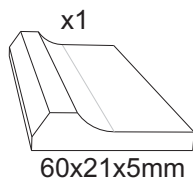
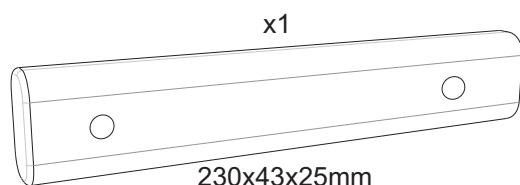
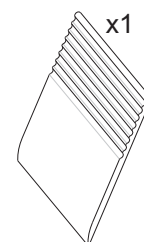
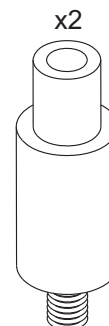
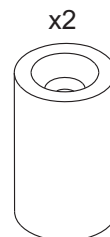
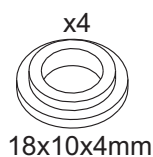
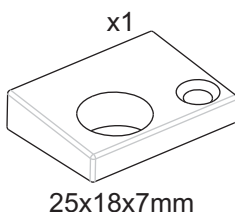
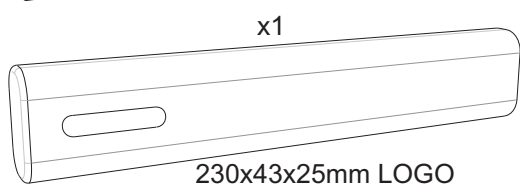
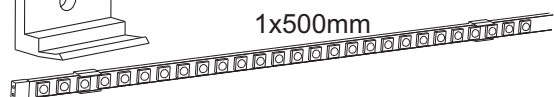
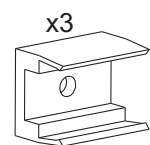
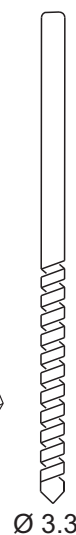
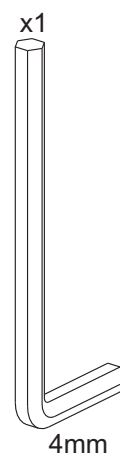
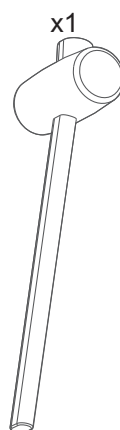
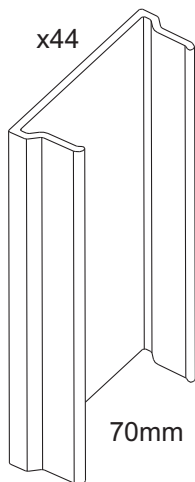
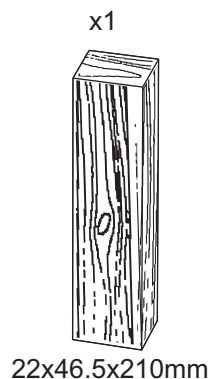
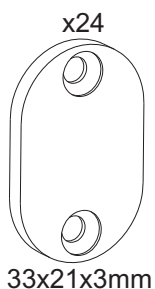
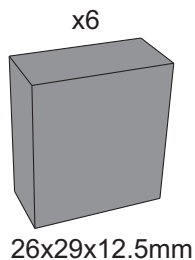
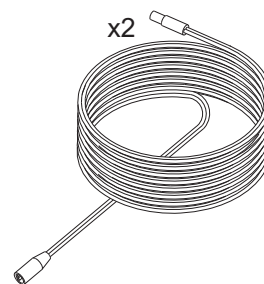
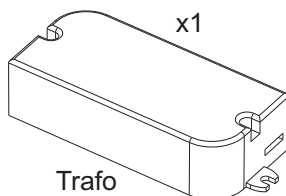
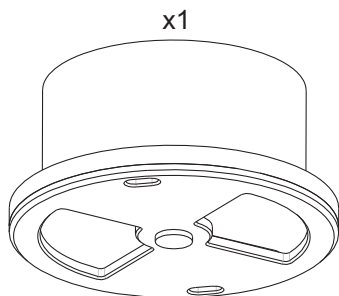
x4
M10x65

x4
22x10.5x2

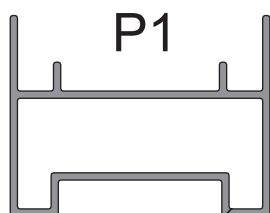


x10
M8x25x30mm

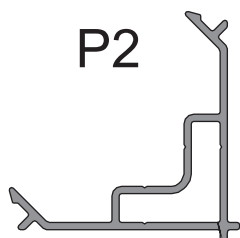
x2
B6x32mm



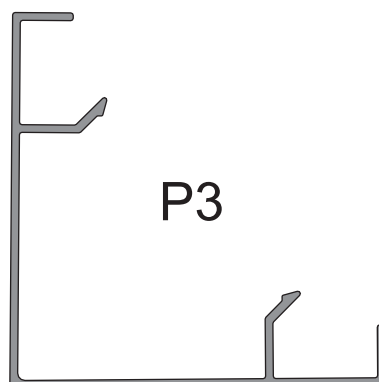
Profiler Profiles



2x777mm
2x1177mm



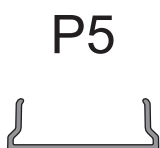
4x1930mm



3x2048mm



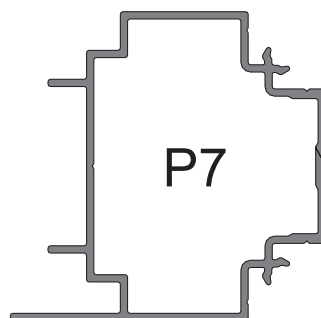
1x768mm
1x1168mm



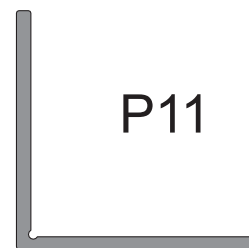
1x768mm
1x1168mm
1x1949mm
2x1968mm



2x792mm
2x1170mm



2x1229mm



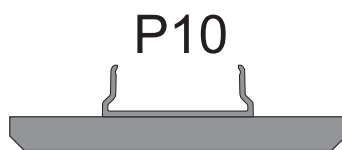
1x768mm



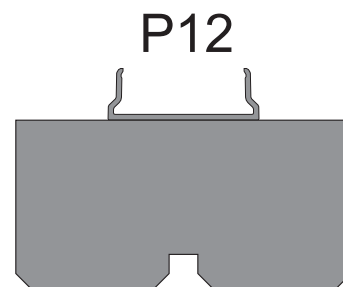
2x787mm
2x1128mm
2x1984mm



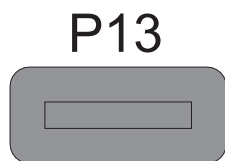
2x1918mm



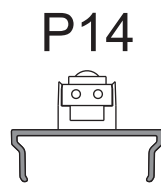
1x1128mm
1x1984mm



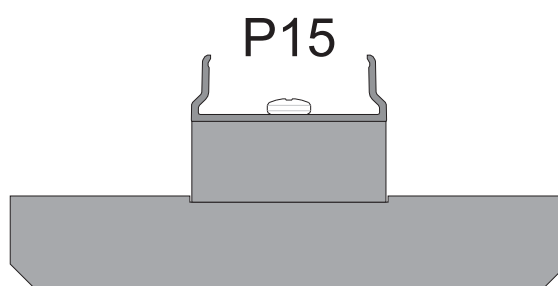
2x790mm



2x714mm

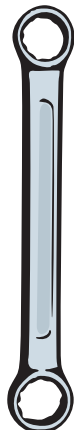
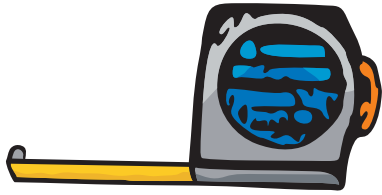


1x885mm



1x1127mm

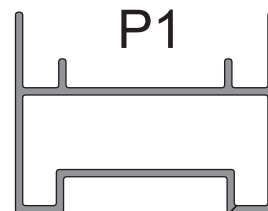
Grejer bra att ha
Stuff good to have



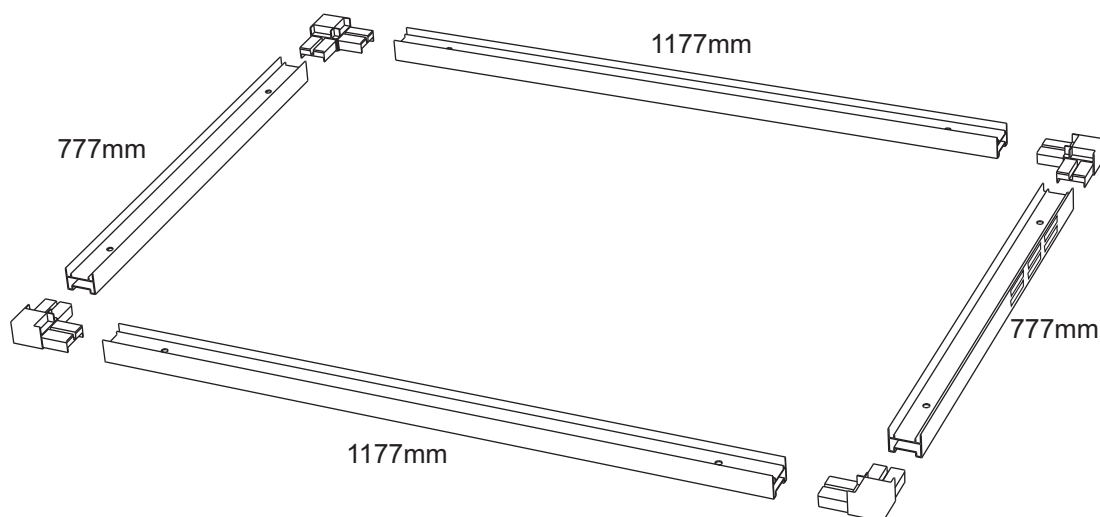
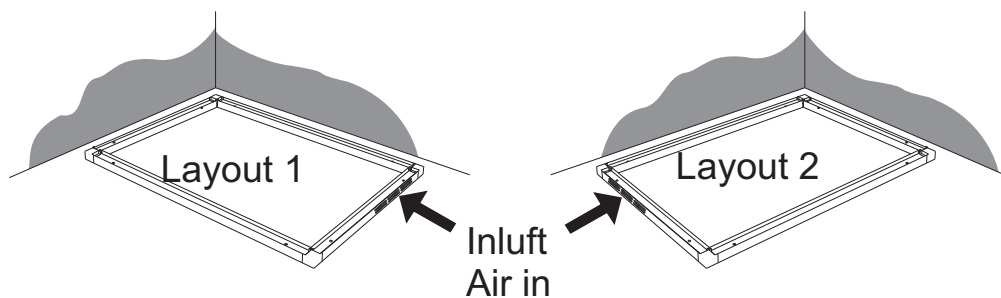
17mm



1 Monterings av golvram Assembly of floor frame

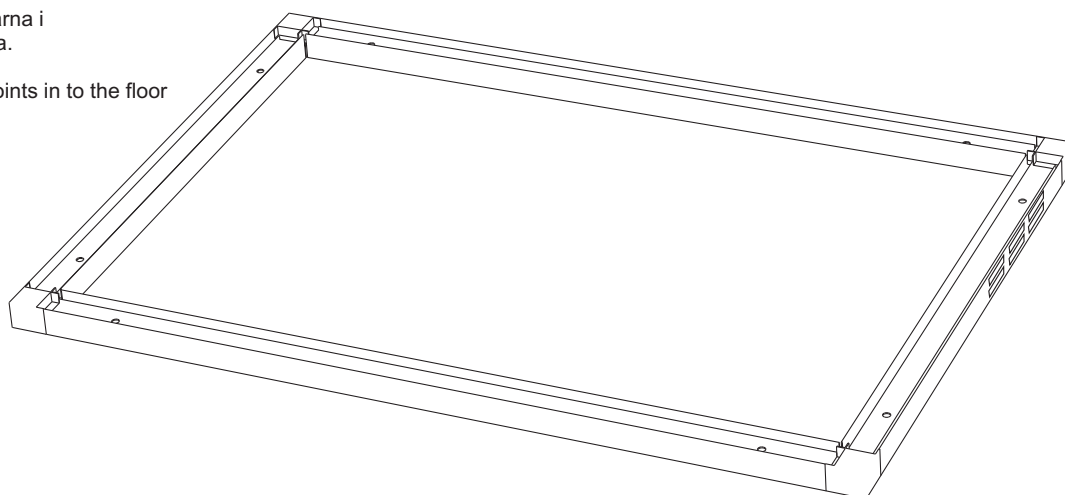


OBS!
N.B.!



Skjut in hörnknutarna i
golvransprofilerna.

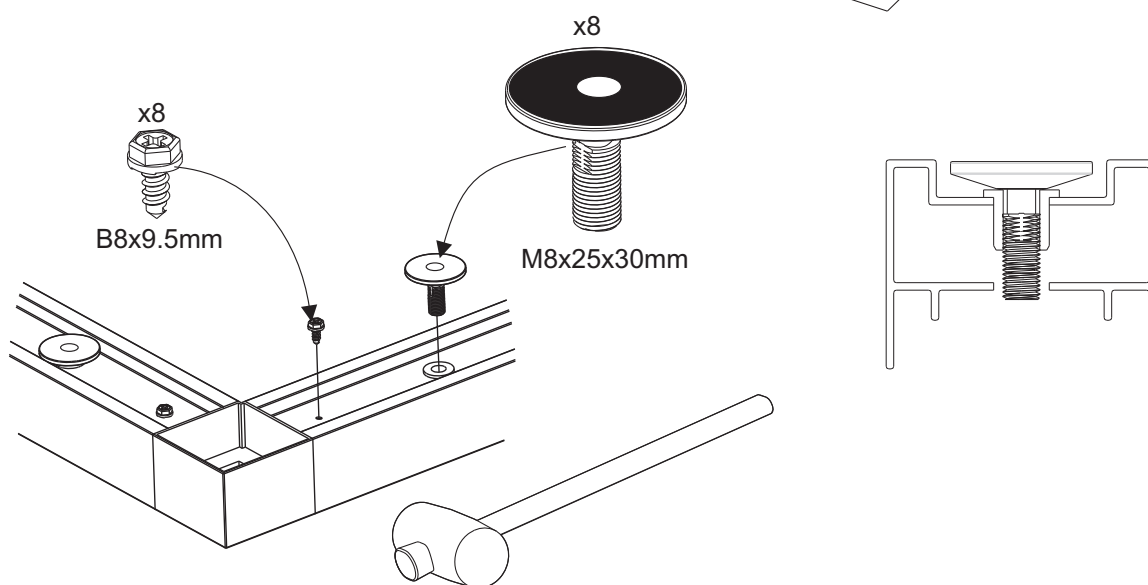
Push the corner joints in to the floor
frame profiles.



2

Vänd golvramen upp och ned. Banka in hörnknutarna i golvramsprofilerna så att de säkert går i botten. Skruva fast hörnknutarna och sätt dit ställföterna. Ställföterna skruvas i botten.

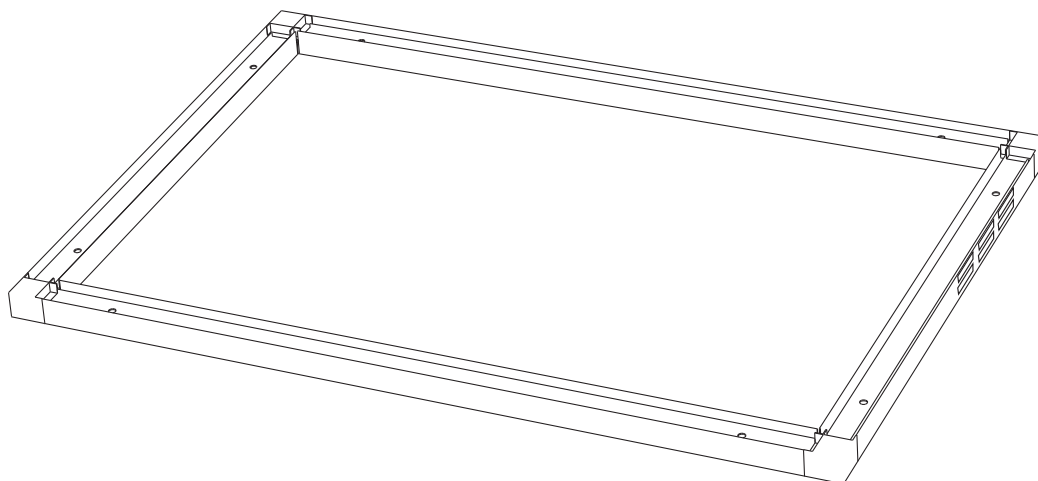
Turn the floor frame upside down. Hit the corner joints in to the floor frame profiles. Make sure they go all the way in. Fasten the corner joints and mount the adjustable feet all the way in.



3

Vänd tillbaka golvramen.

Turn the floor frame back.

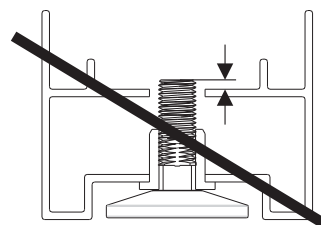
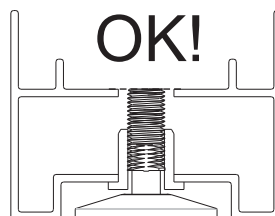
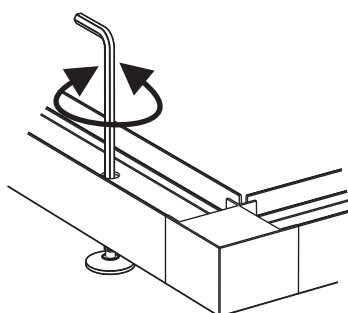
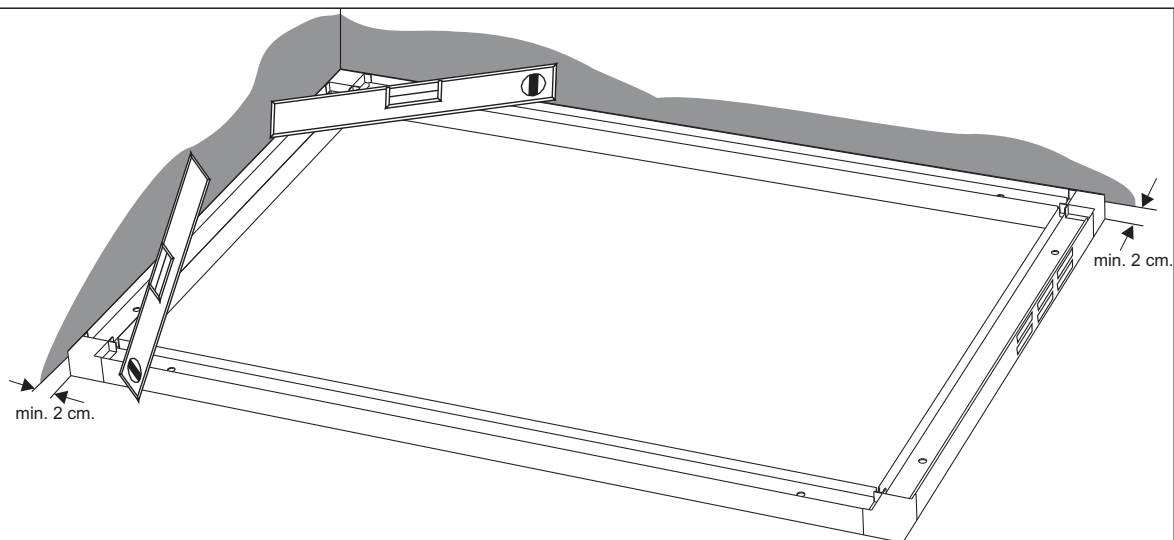


4

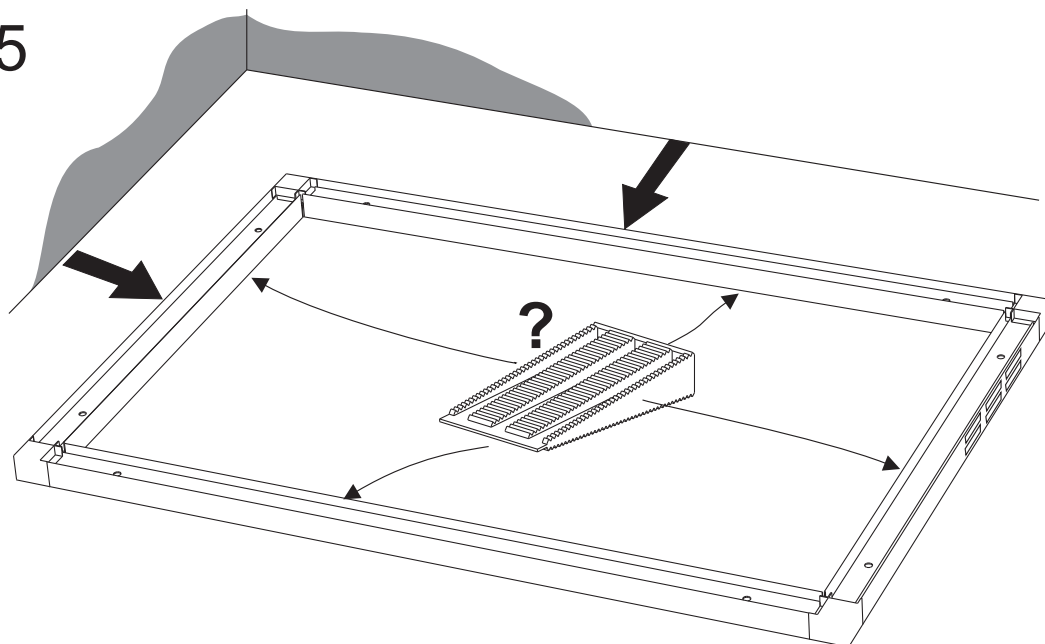
Placera golvramen där rummet ska stå. Kontrollera att ramen ligger plant, använd vattenpass. OBS! Det är ett absolut krav att golvramen ligger plant "i våg" för att slutresultatet ska bli perfekt. Justera ställföterna med insexnyckeln. Det är viktigt att ställfoten hamnar under ytan där väggarna ska stå.

Place the floor frame where the room should stand. Use a spirit level to ensure the floor frame is plane.

N.B! To reach a perfect result it is of utmost importance that the floor frame is completely Plane. Use the hex key to the adjustable feet. Make sure the screw from the adjustable feet is positioned according to picture.



5

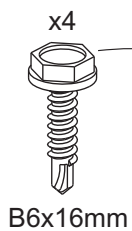
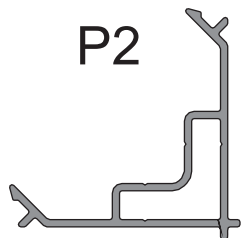


Flytta ut golvramen om den står nära en vägg för att lätt kunna montera väggarna. Om golvramen inte är plan när den flyttats, lägg under kilar på de ställen som behöver.

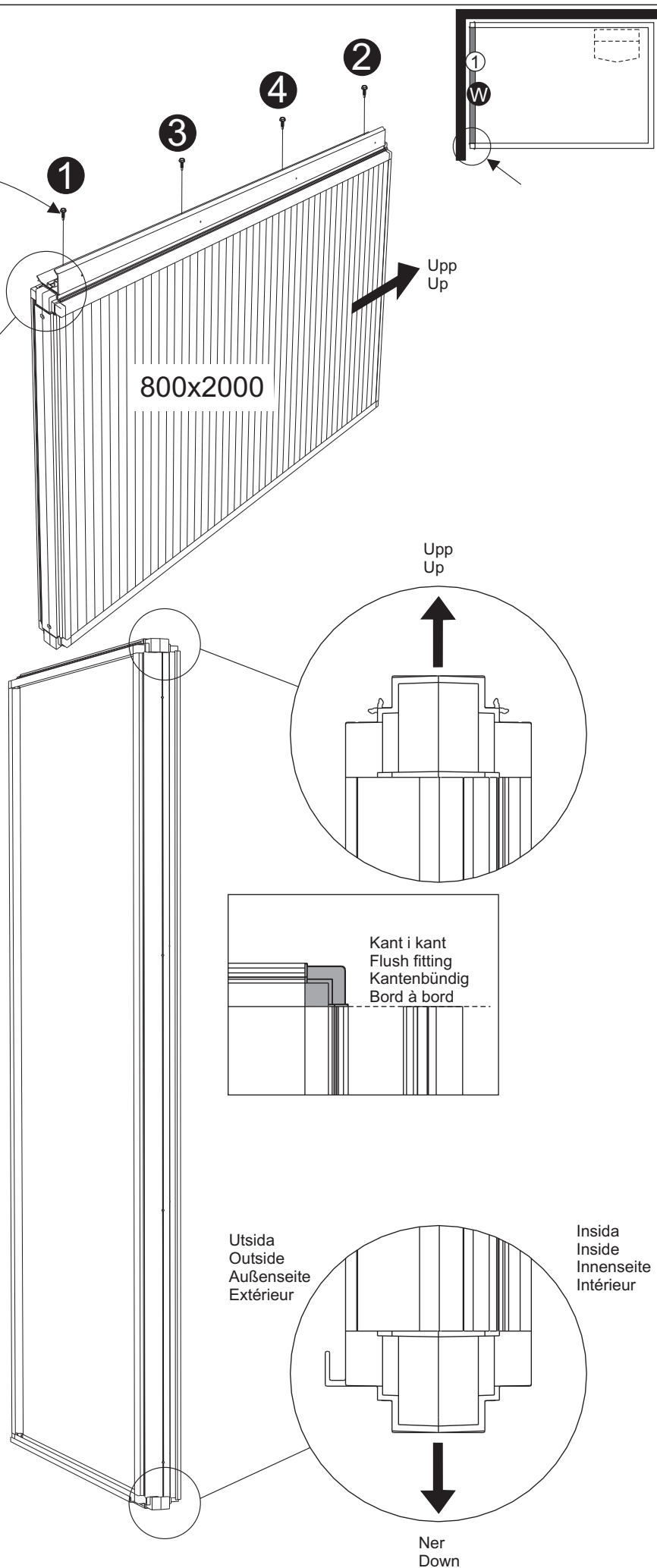
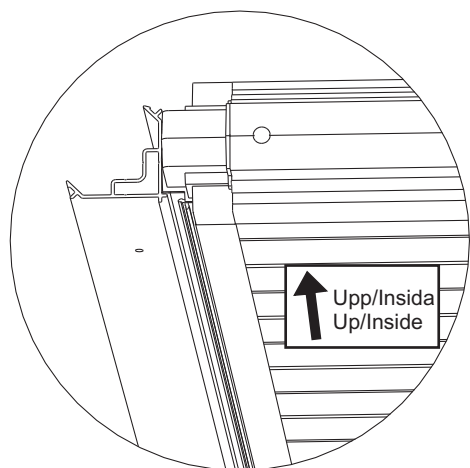
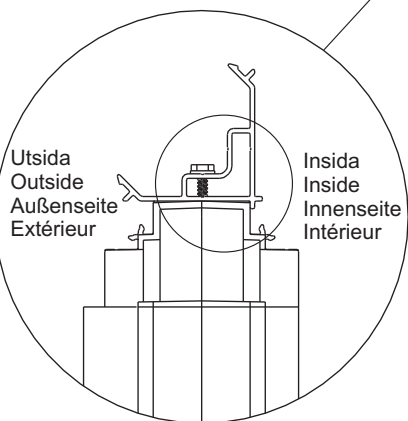
To make assembly easier, pull the floor frame out if it is close to a wall. If the floor frame is not plane when moved, use wedges when needed.

6

P2



B6x16mm



800x2000

Upp
Up

Upp/Insida
Up/Inside

Kant i kant
Flush fitting
Kantenbündig
Bord à bord

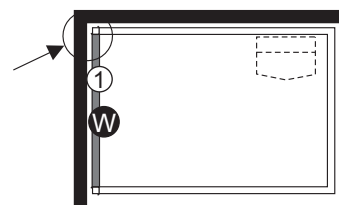
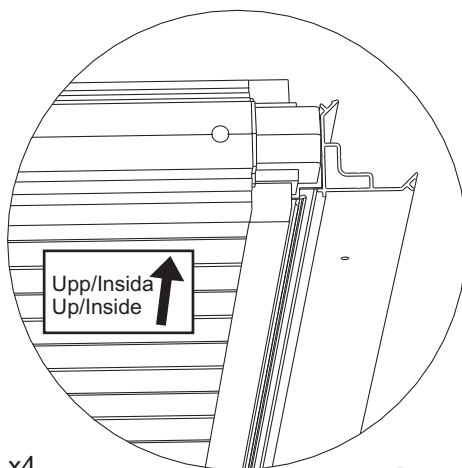
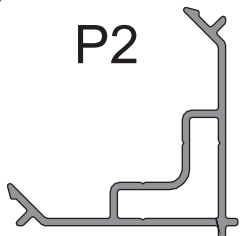
Utsida
Outside
Außenseite
Extérieur

Insida
Inside
Innenseite
Intérieur

Ner
Down

7

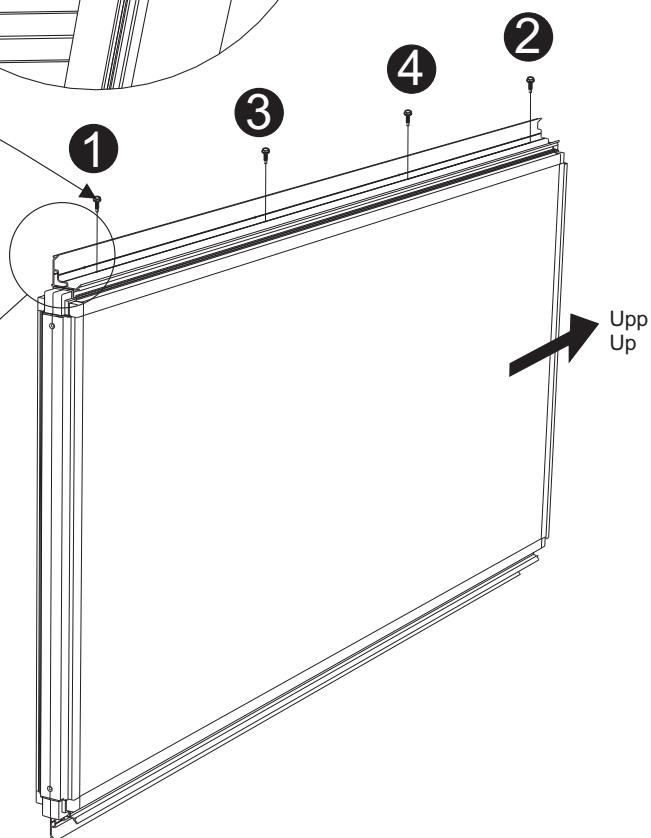
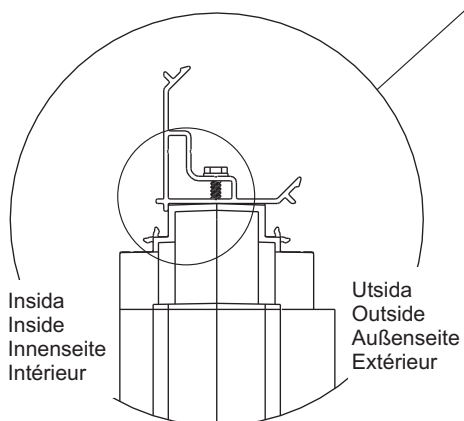
P2



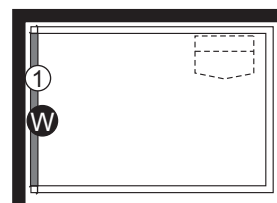
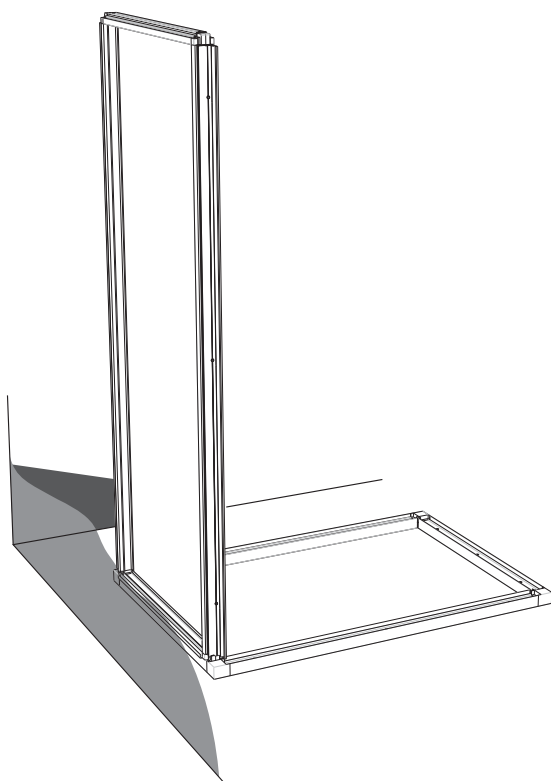
Vänd på väggen och
skruva fast den andra
hörnprofilen.

Turn the wall section
and assemble the other
corner profile.

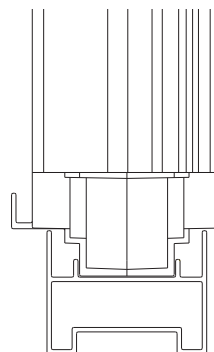
x4
B6x16mm



8

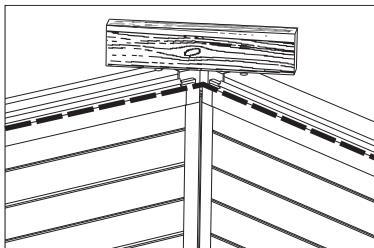


Utsida
Outside
Außenseite
Extérieur

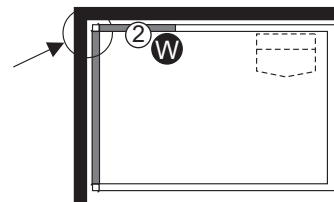


Insida
Inside
Innenseite
Intérieur

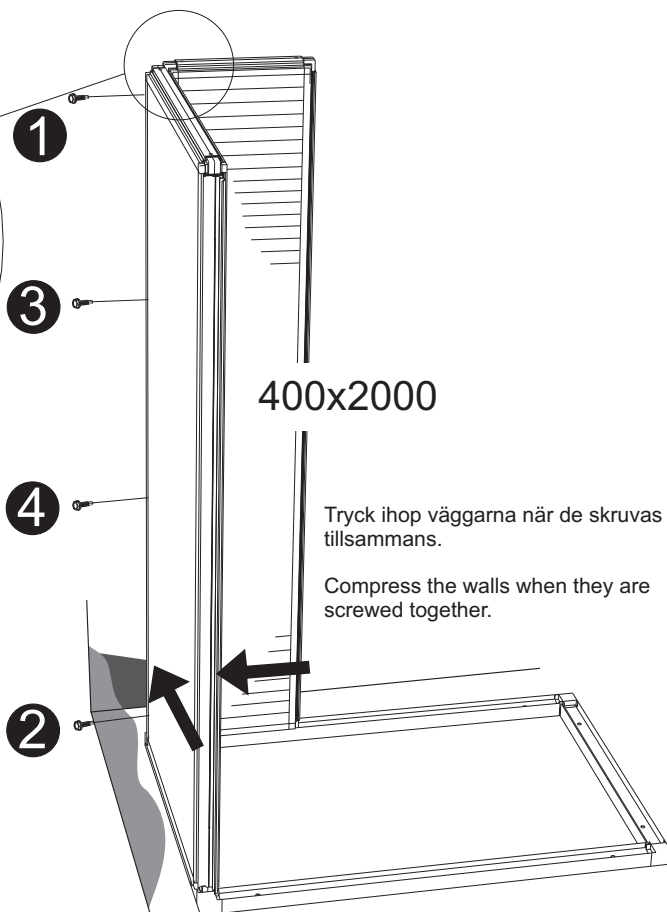
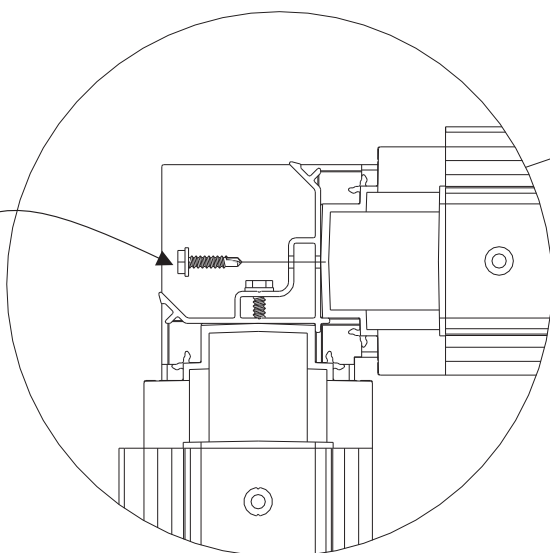
9



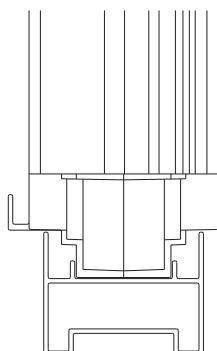
OBS! Det är viktigt att väggarna är i jämnhöjd i hörnen.
N.B.! It's important that the walls are on the same level in the corners.



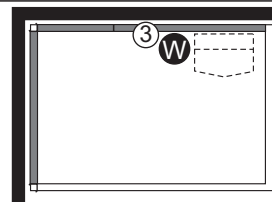
x4
B6x16mm



Utsida
Outside
Außenseite
Extérieur

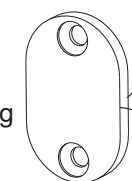


Insida
Inside
Innenseite
Intérieur

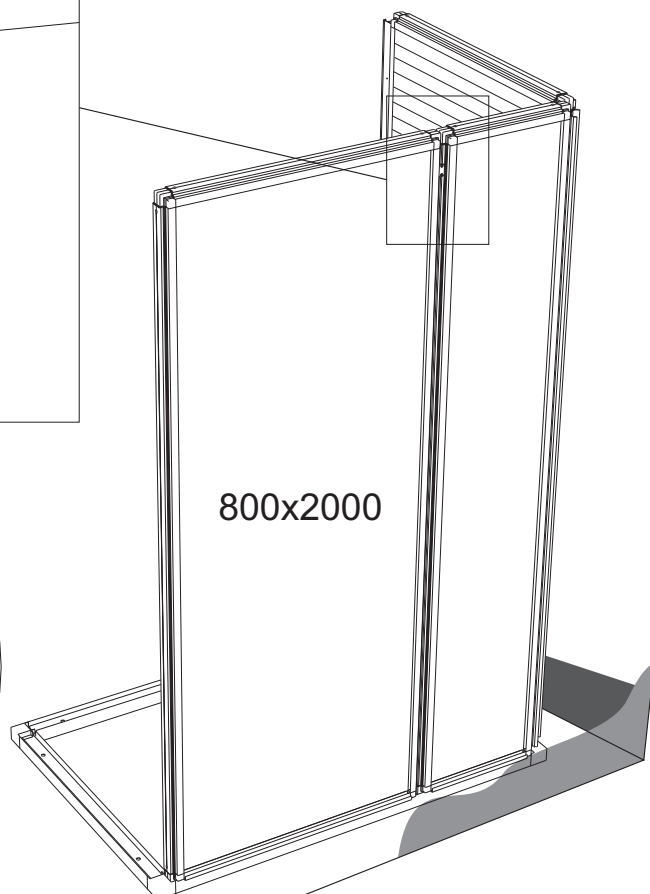
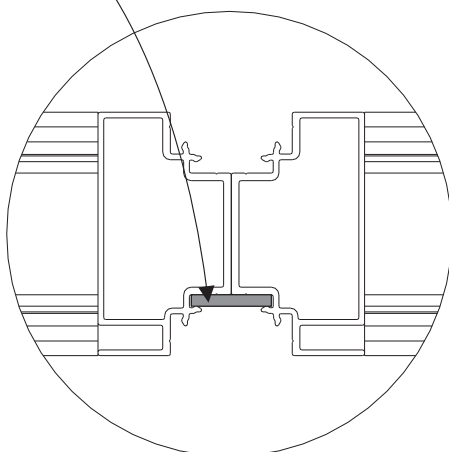
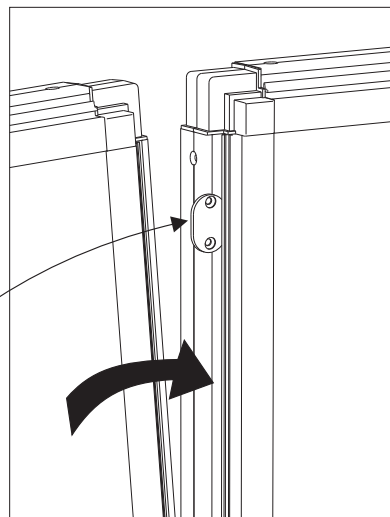


Styrning
Steering
Steuerung
Direction

x1

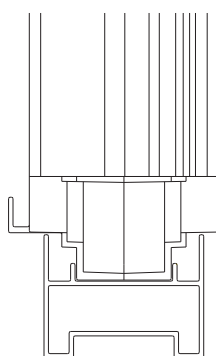


33x21x3mm

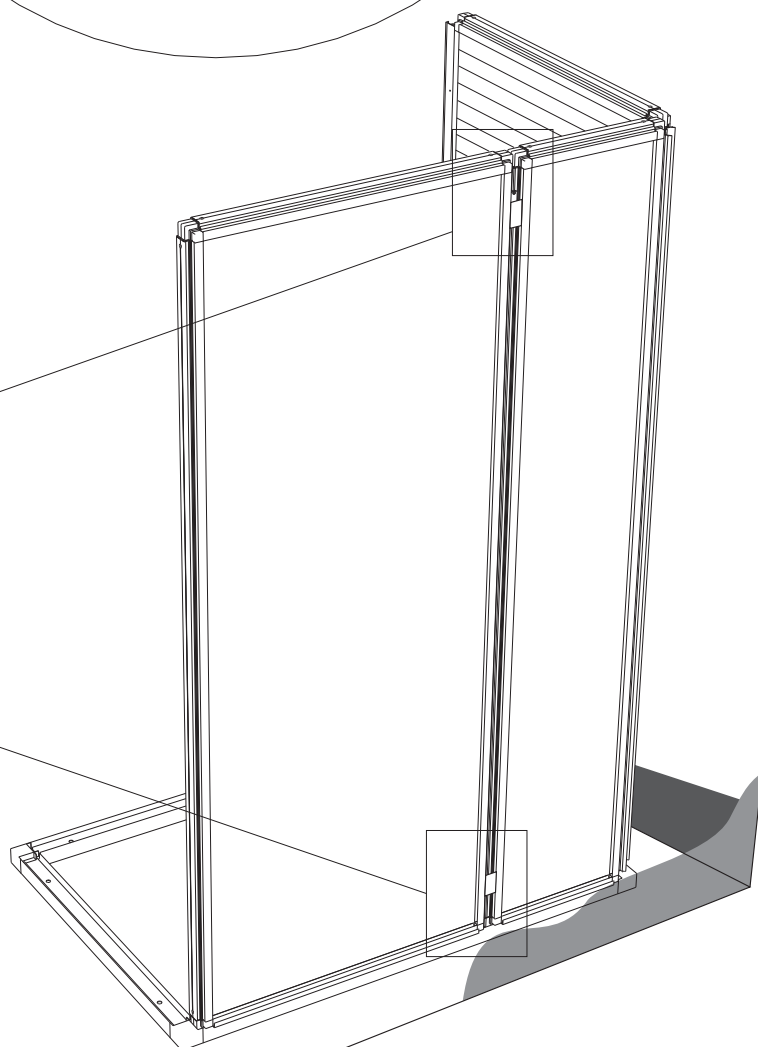
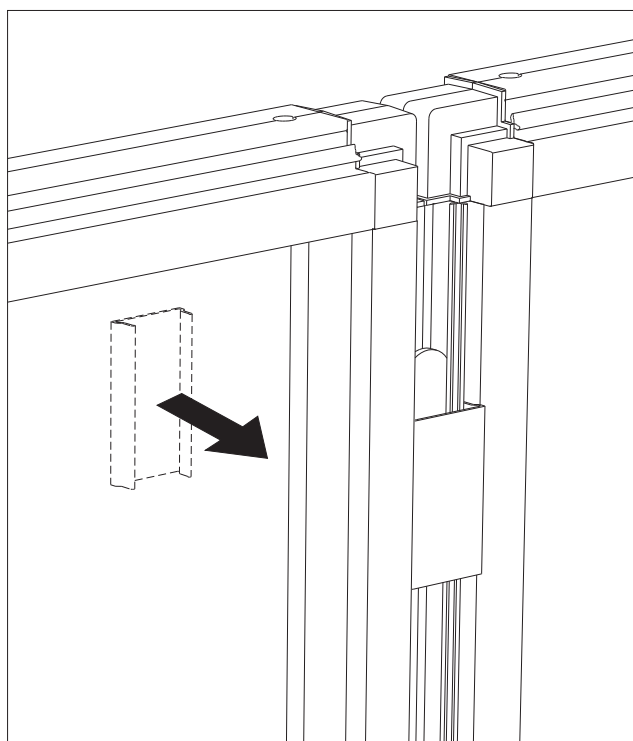
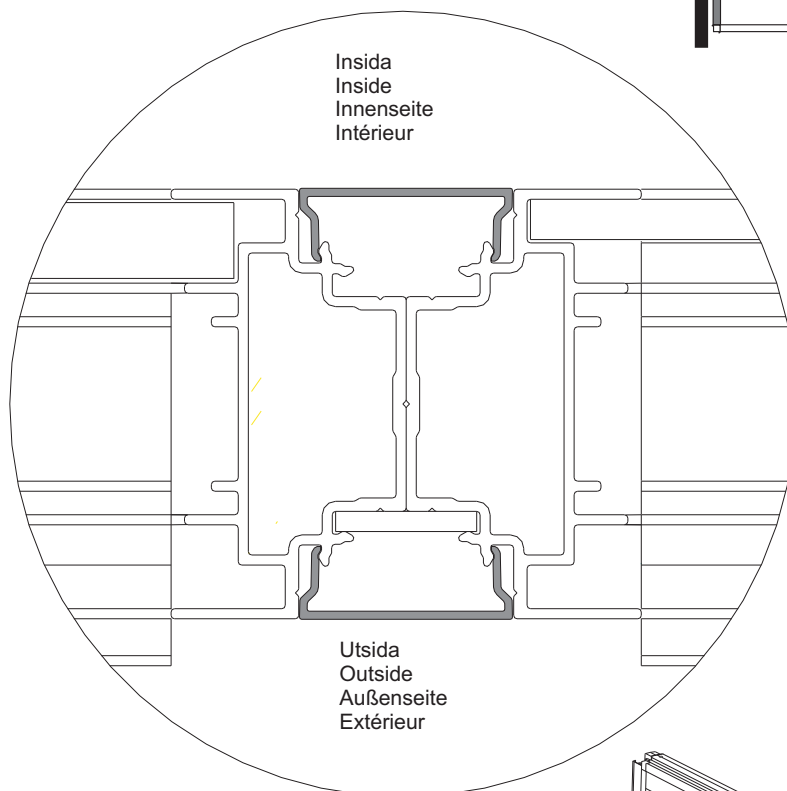
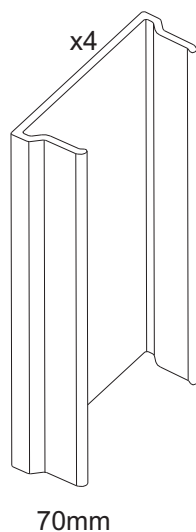
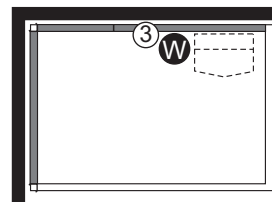


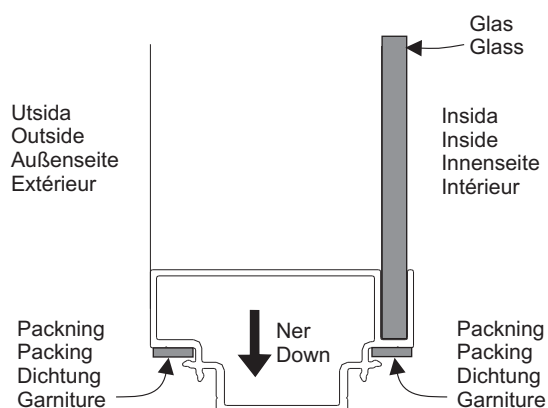
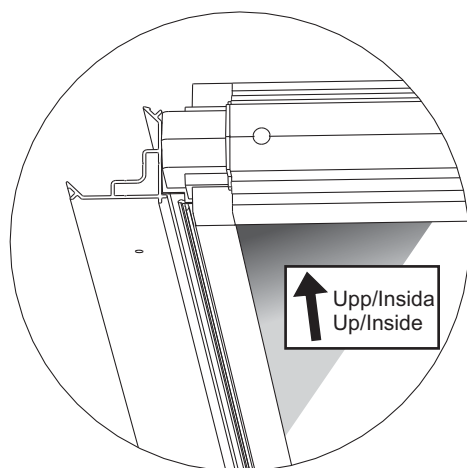
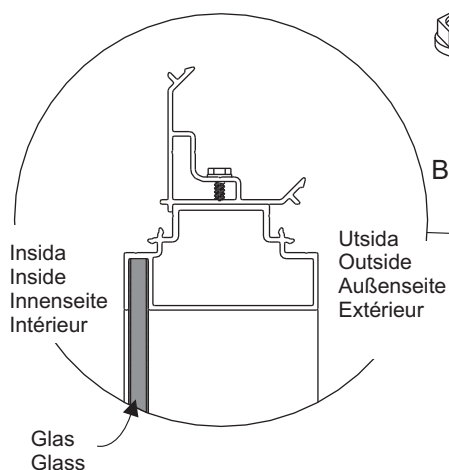
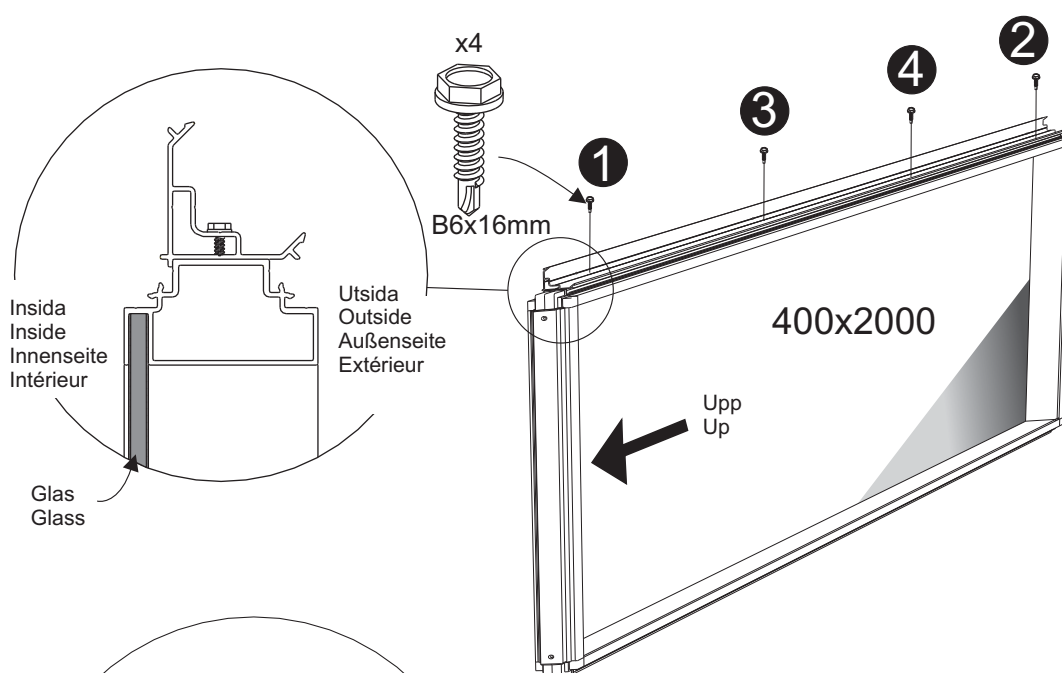
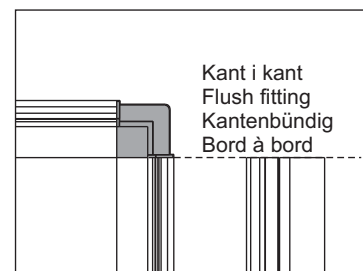
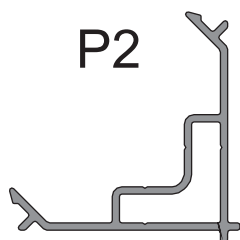
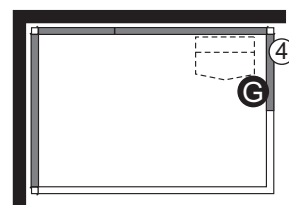
800x2000

Utsida
Outside
Außenseite
Extérieur

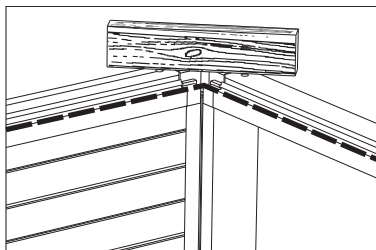


Insida
Inside
Innenseite
Intérieur



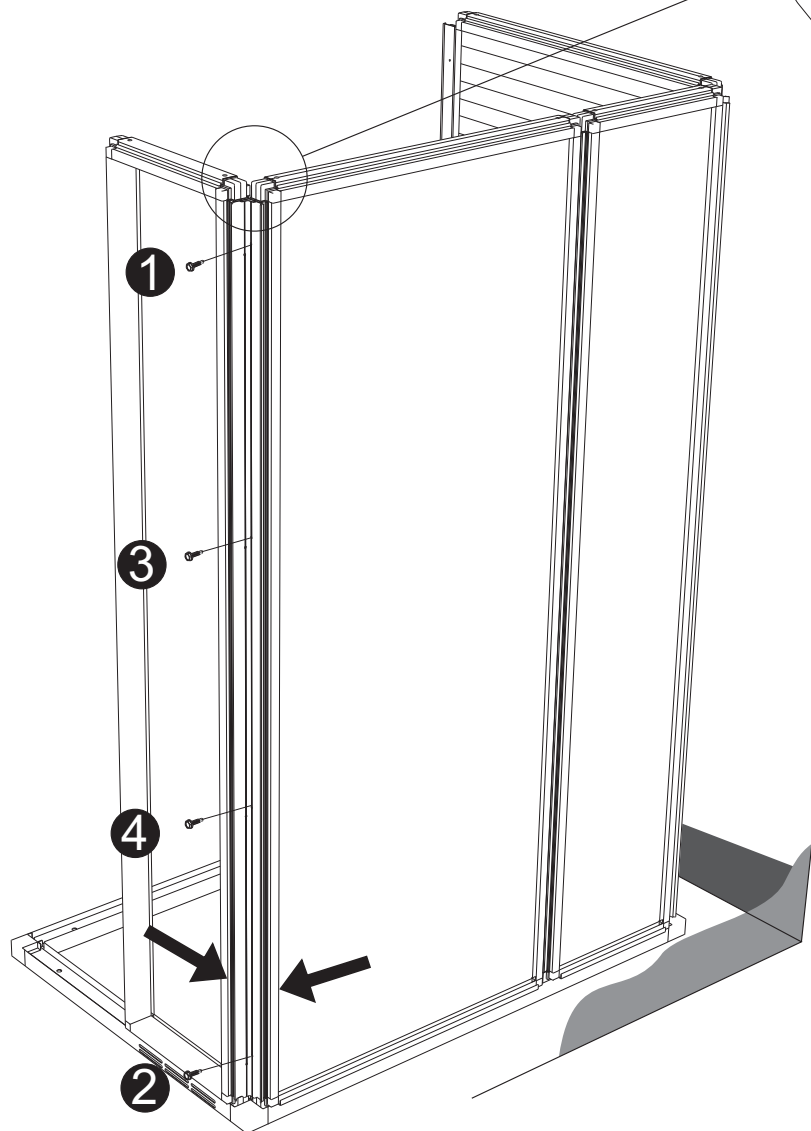
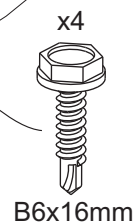
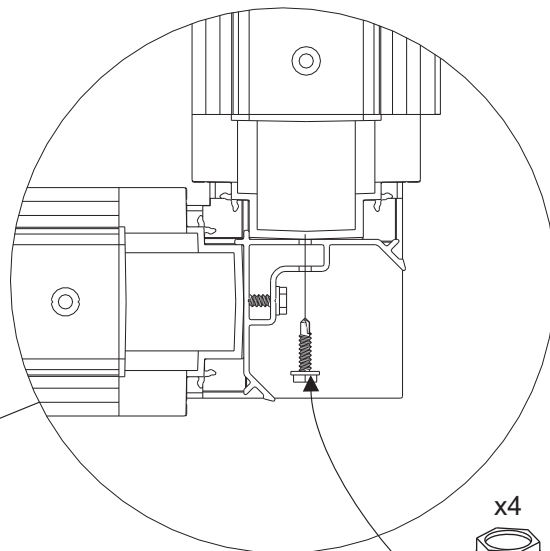
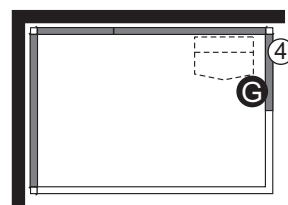


13



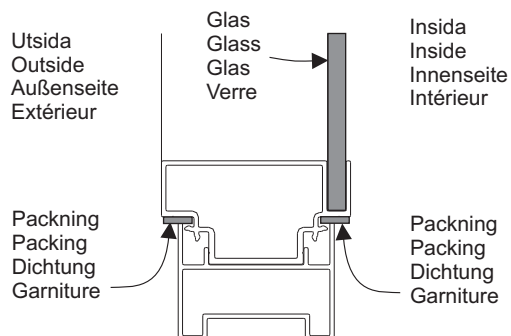
OBS! Det är viktigt att väggarna är i jämnhöjd i hörnen.

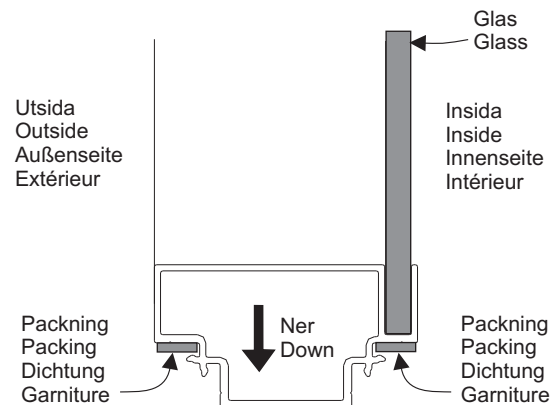
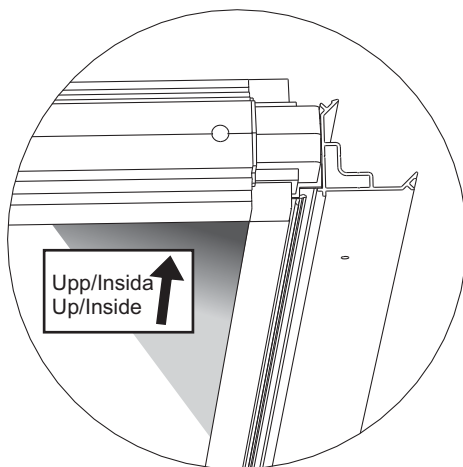
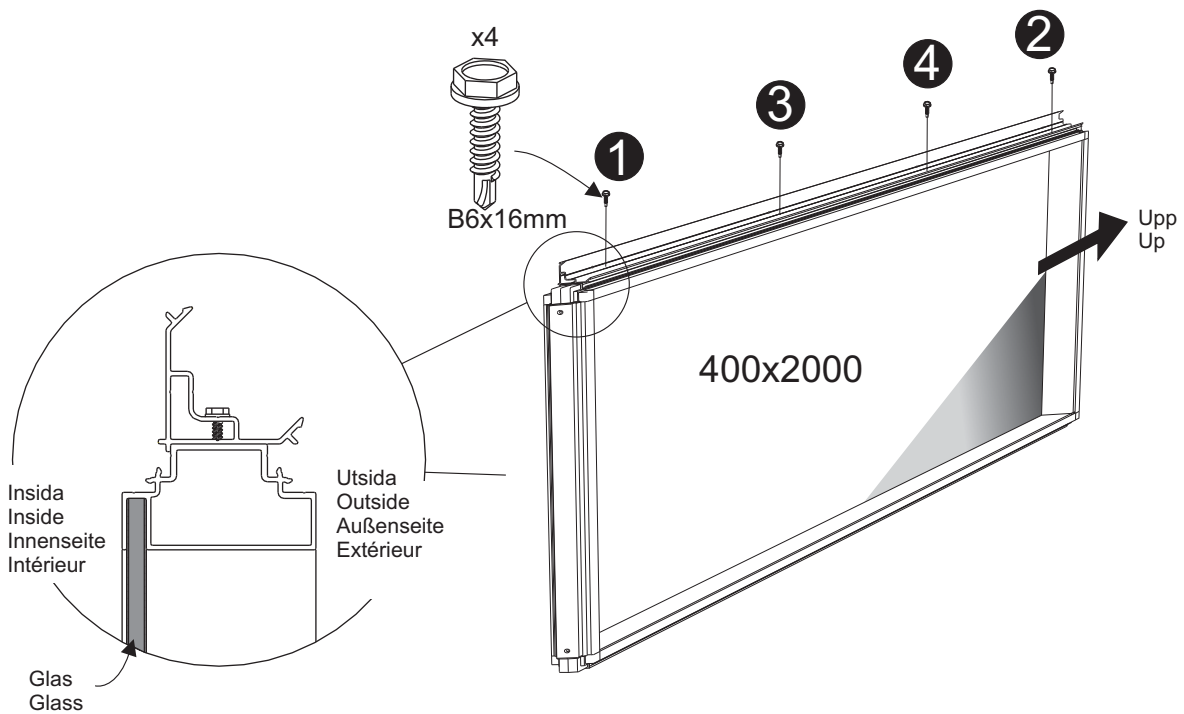
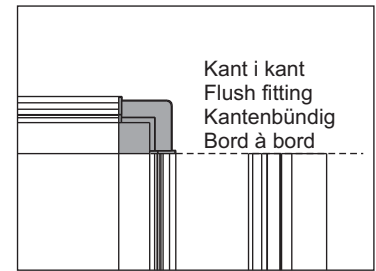
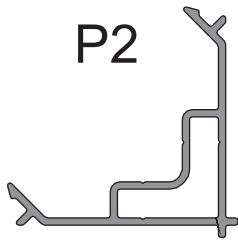
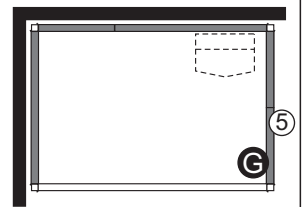
N.B.! It's important that the walls are on the same level in the corners.

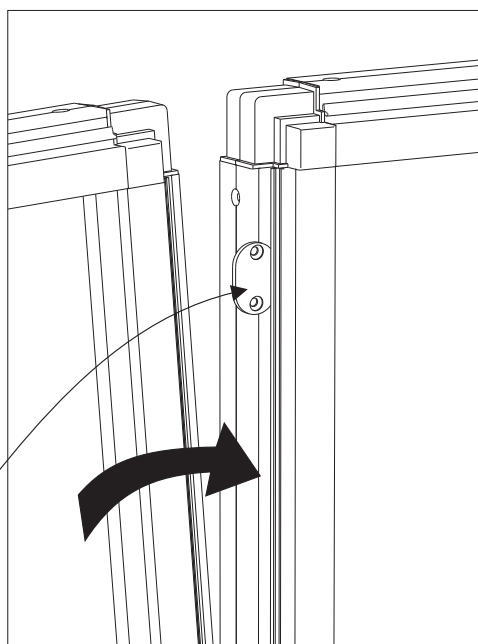
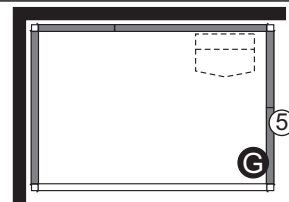


Tryck ihop väggarna när de skruvas tillsammans.

Compress the walls when they are screwed together.

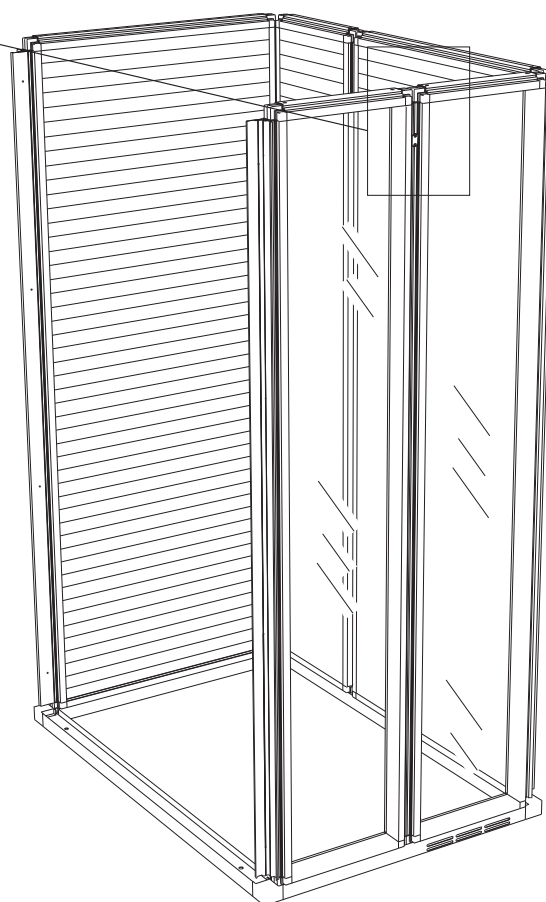
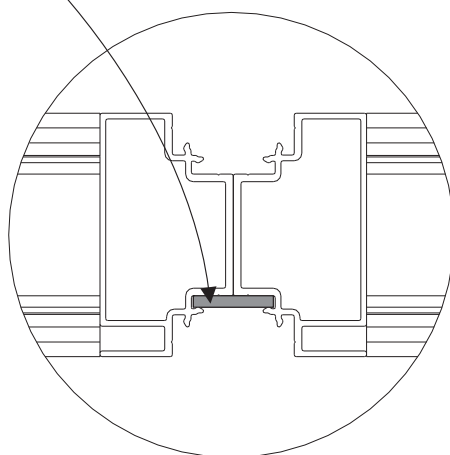






33x21x3mm

Styrning
Steering
Steuerung
Direction



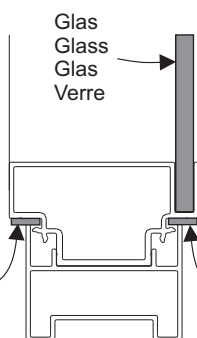
Utsida
Outside
Außenseite
Extérieur

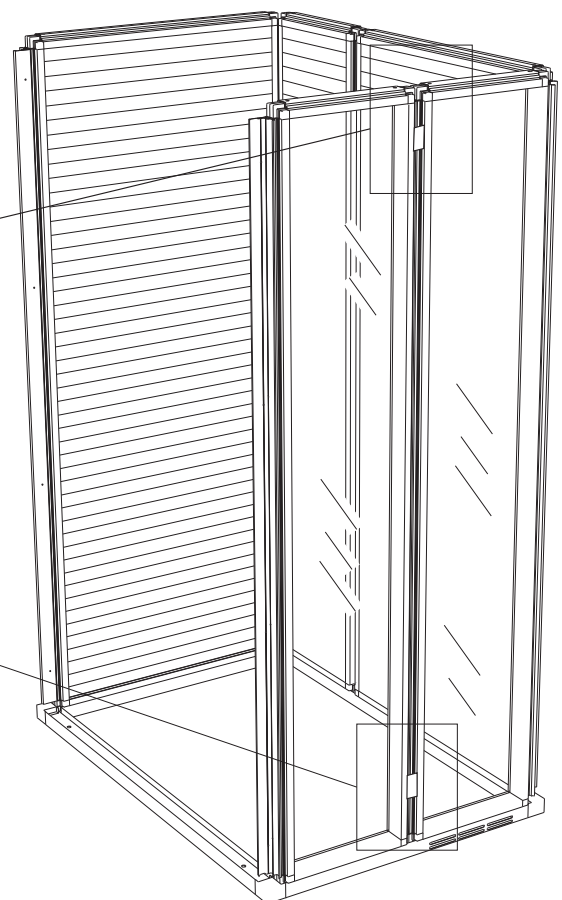
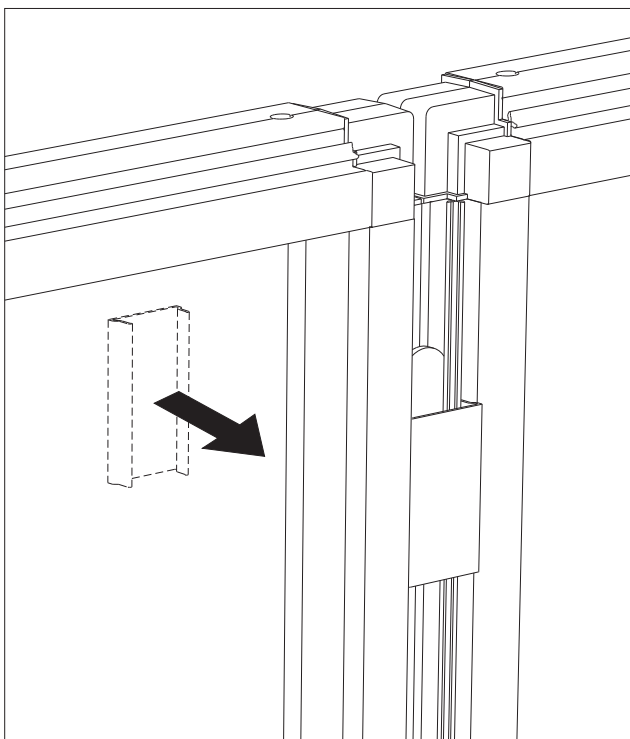
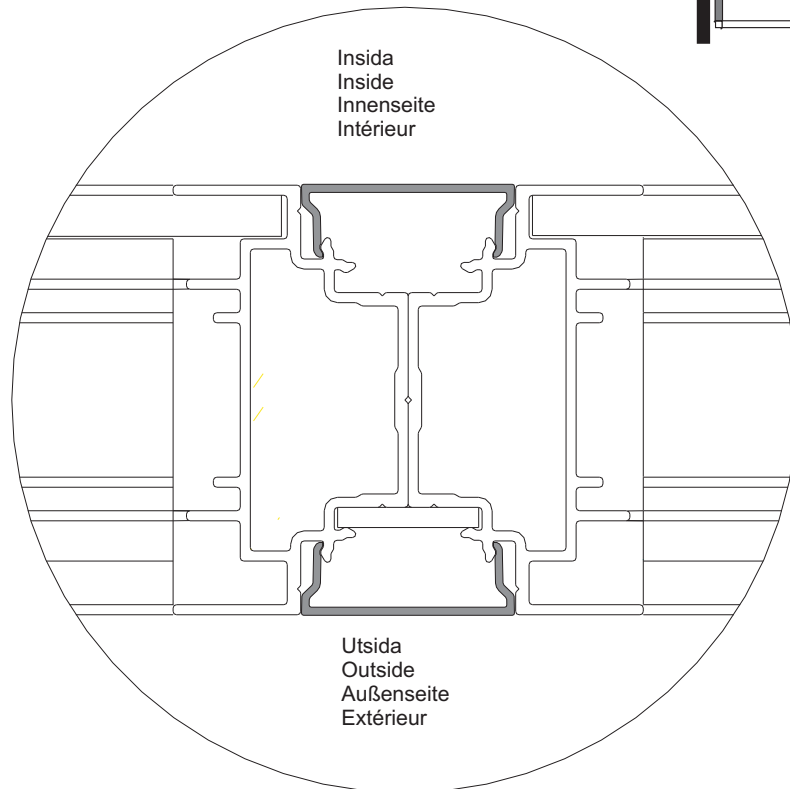
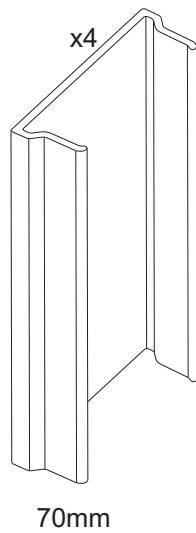
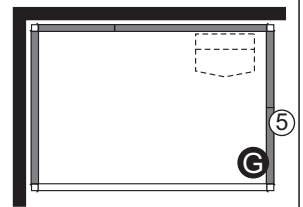
Glas
Glass
Glas
Verre

Insida
Inside
Innenseite
Intérieur

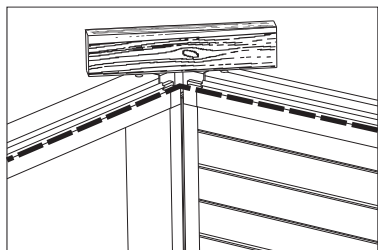
Packning
Packing
Dichtung
Garniture

Packning
Packing
Dichtung
Garniture



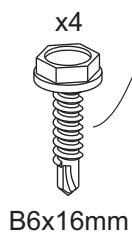
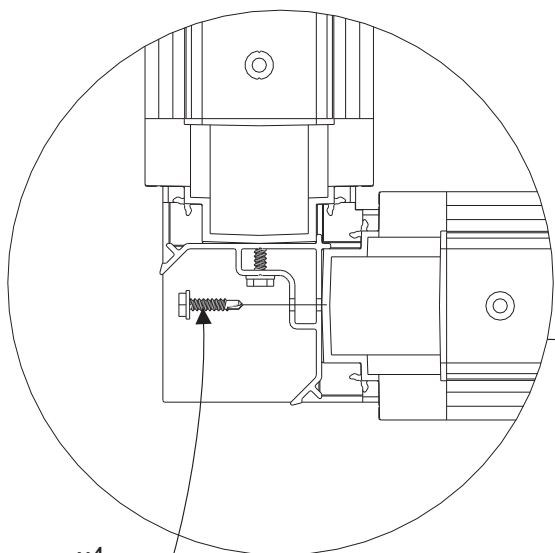
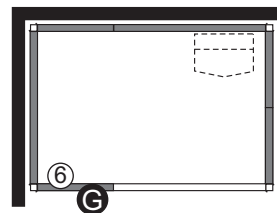


17

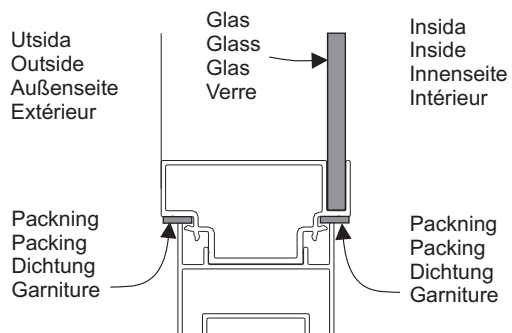
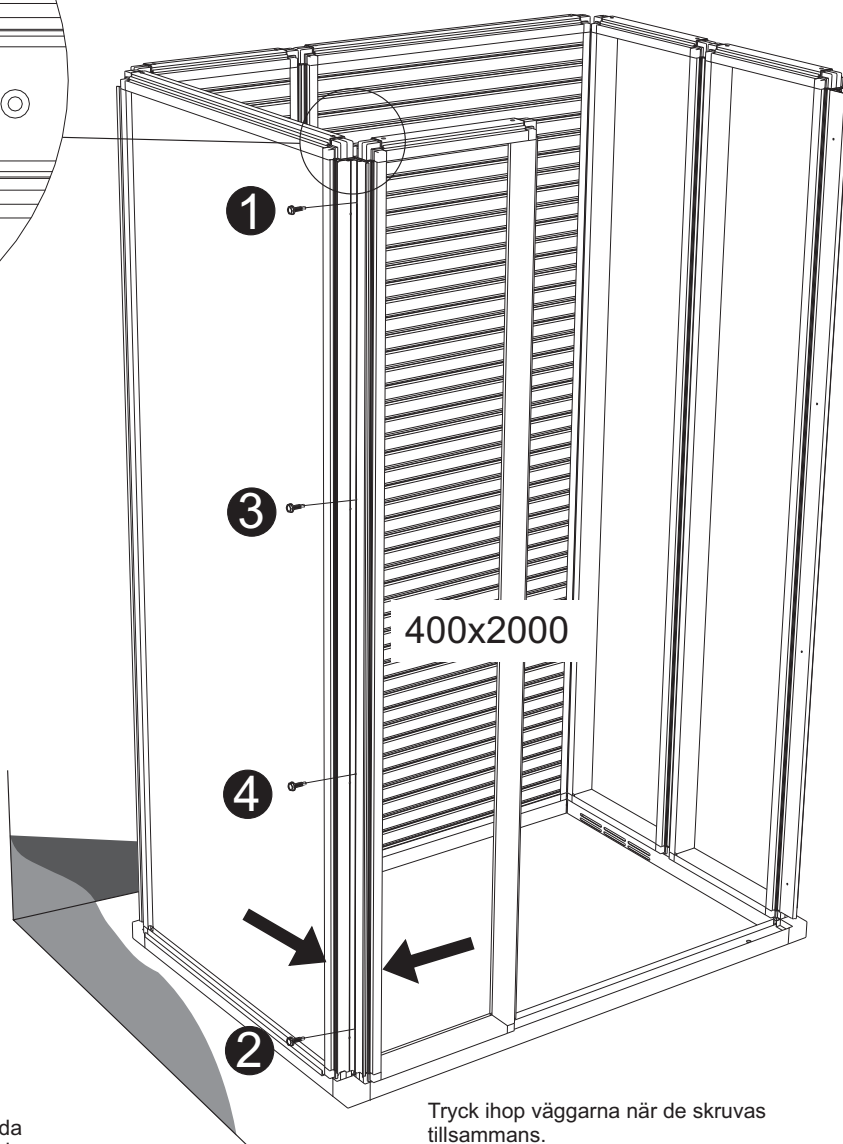


OBS! Det är viktigt att väggarna är i jämnhöjd i hörnen.

N.B.! It's important that the walls are on the same level in the corners.



B6x16mm

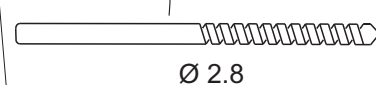
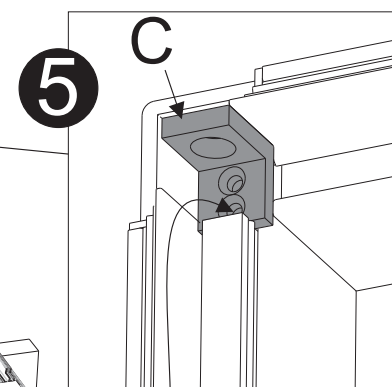
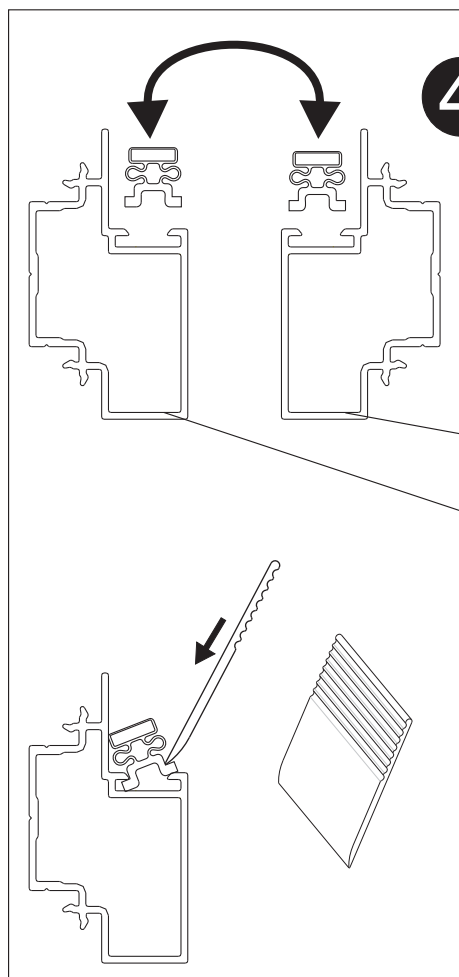
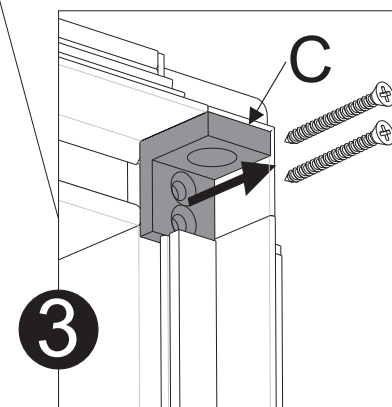
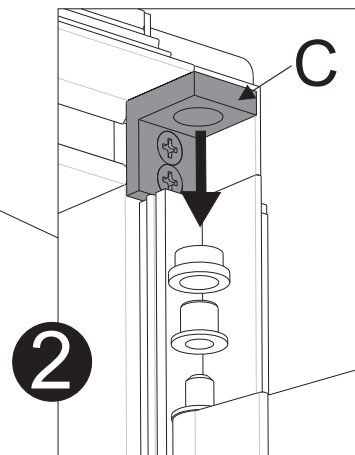
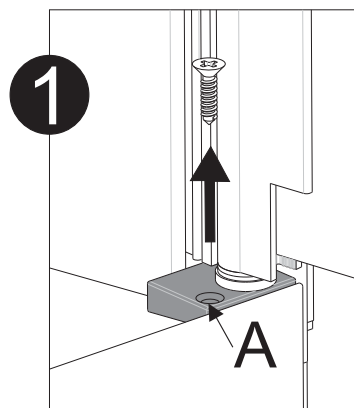


Tryck ihop väggarna när de skruvas tillsammans.

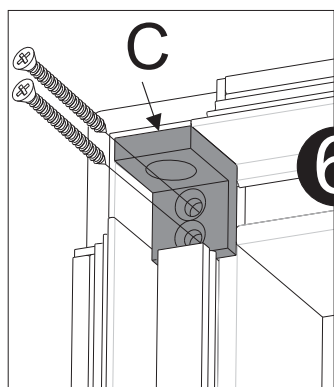
Compress the walls when they are screwed together.

18 Dörren levereras högerhängd. För att göra om dörren till vänsterhängd gör enligt bilderna på följande två sidor. Ska dörren vara högerhängd gå direkt till bild 20.

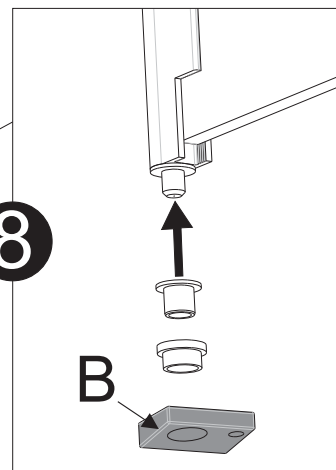
The door is delivered with hinges on right hand side. To move the hinges to left side, follow the pictures on the following pages. If you don't need to move them, go directly to picture 20.



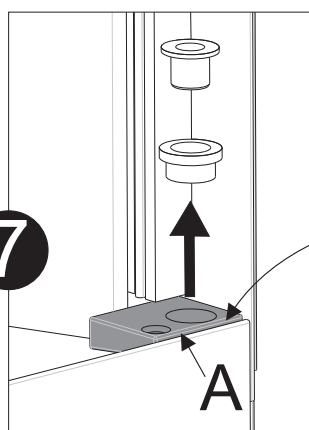
19



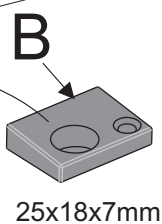
6



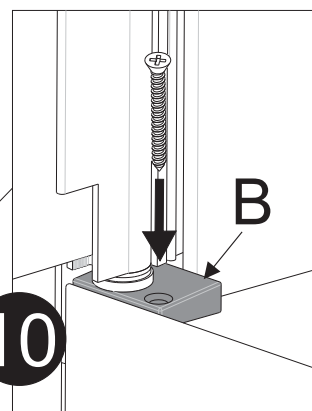
8



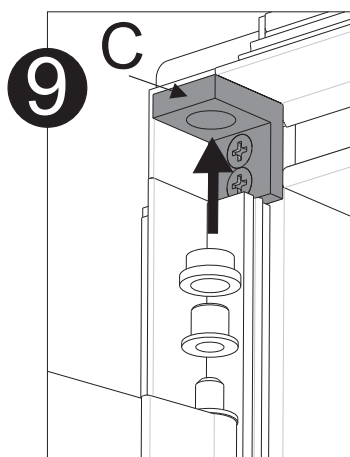
7



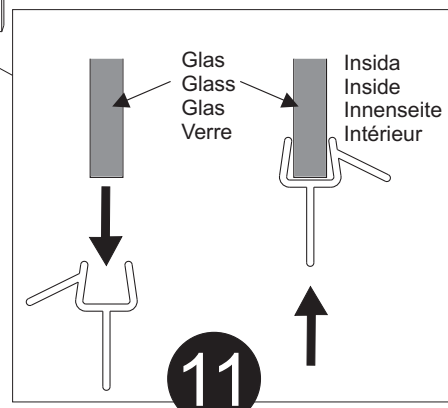
25x18x7mm



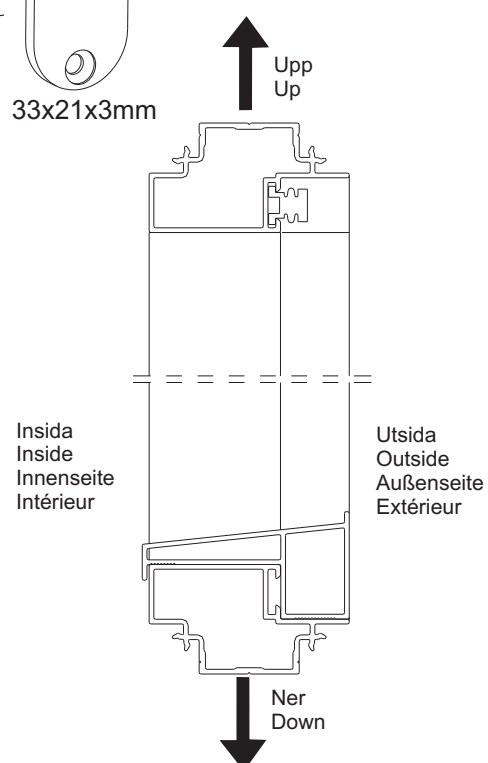
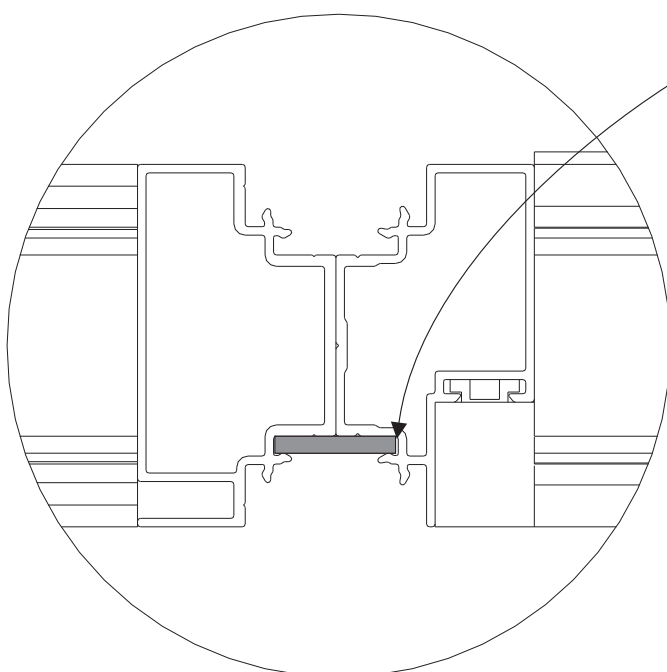
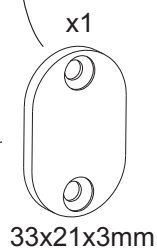
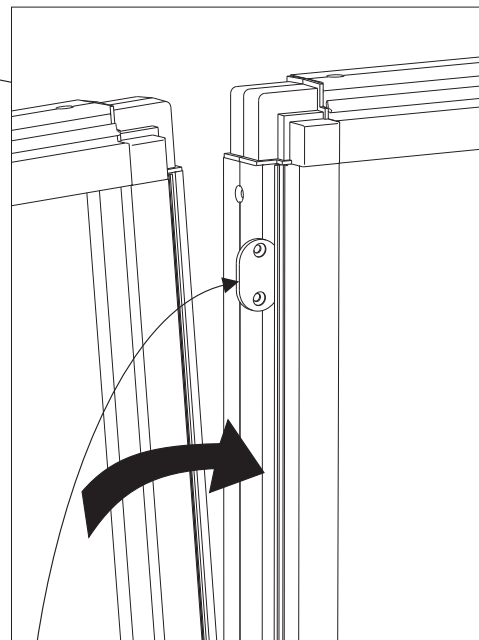
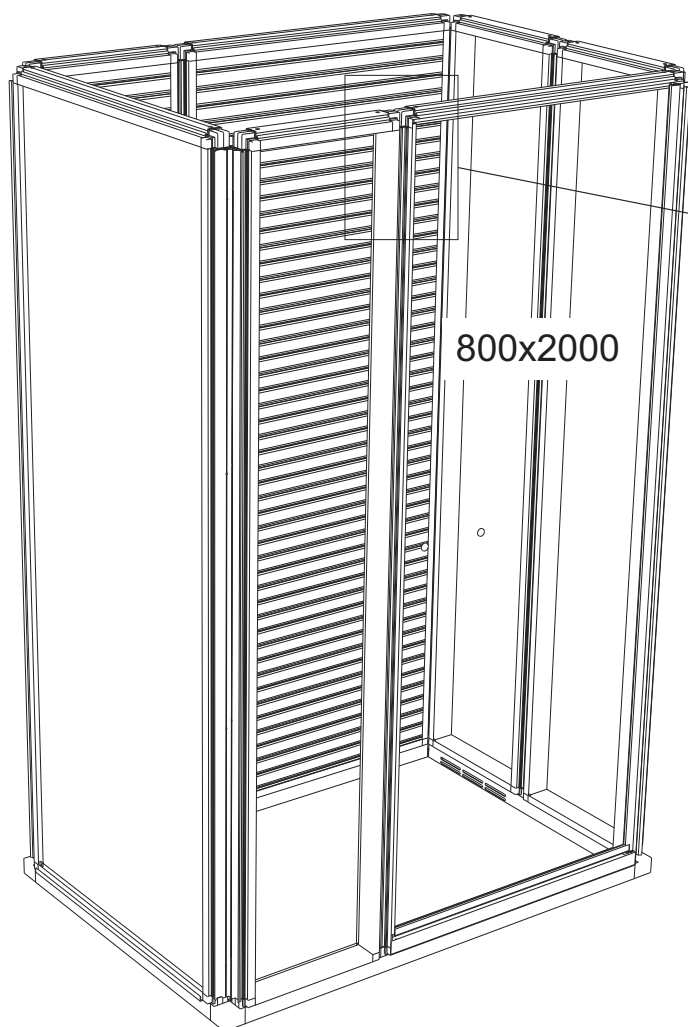
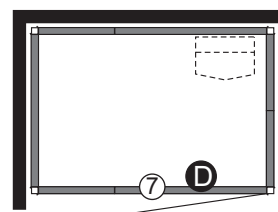
10

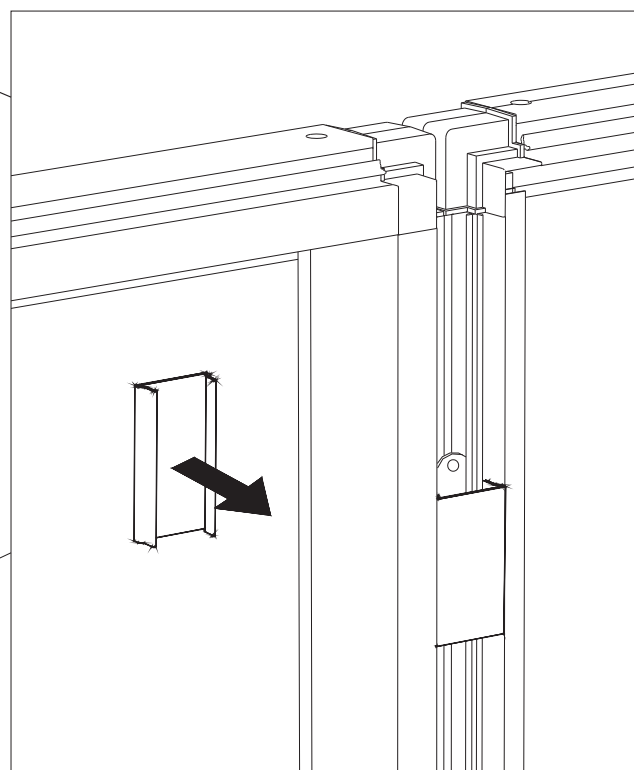
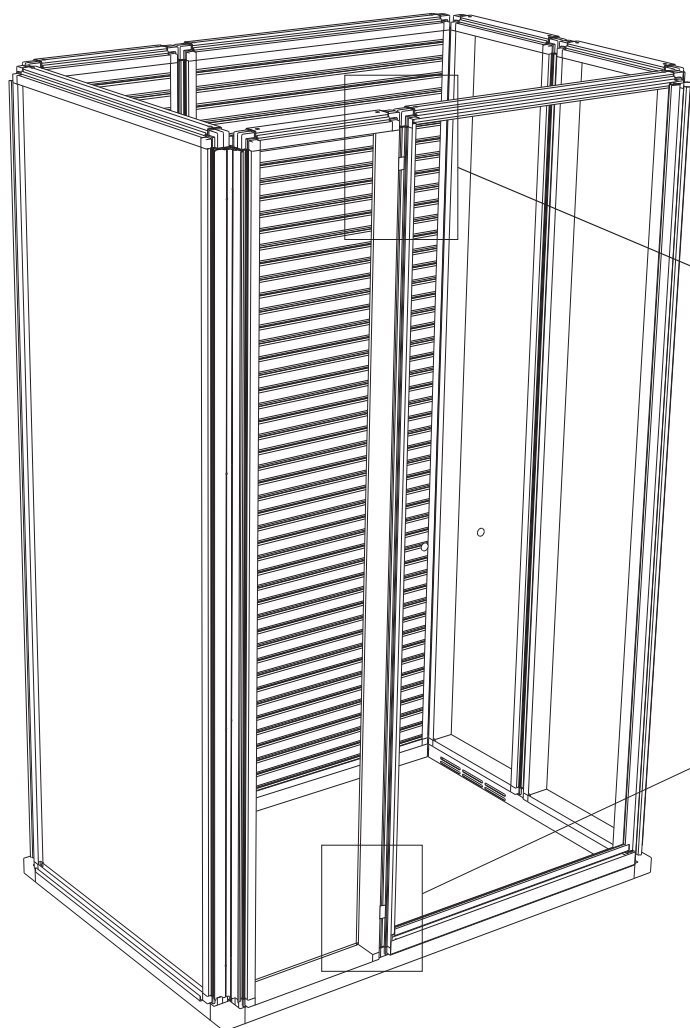
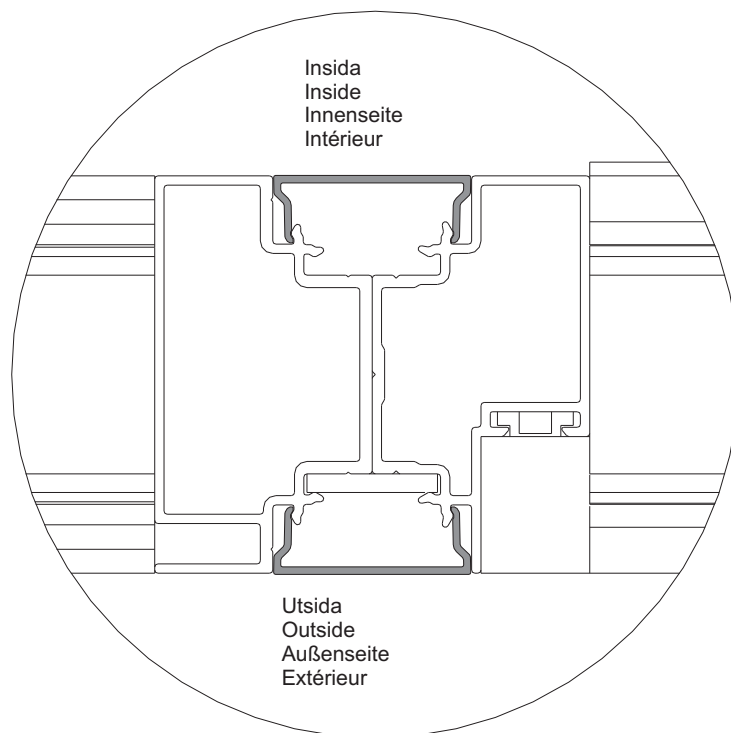
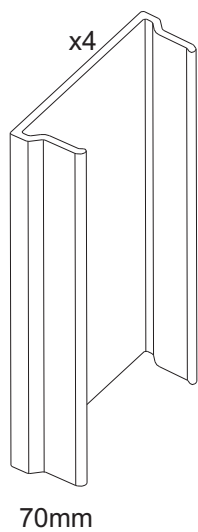
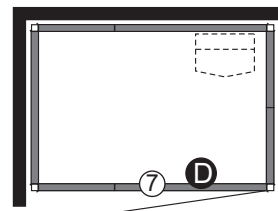


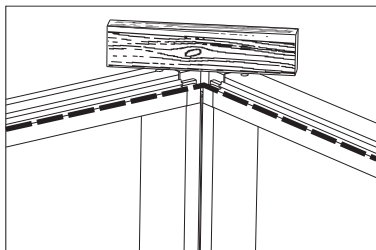
9



11

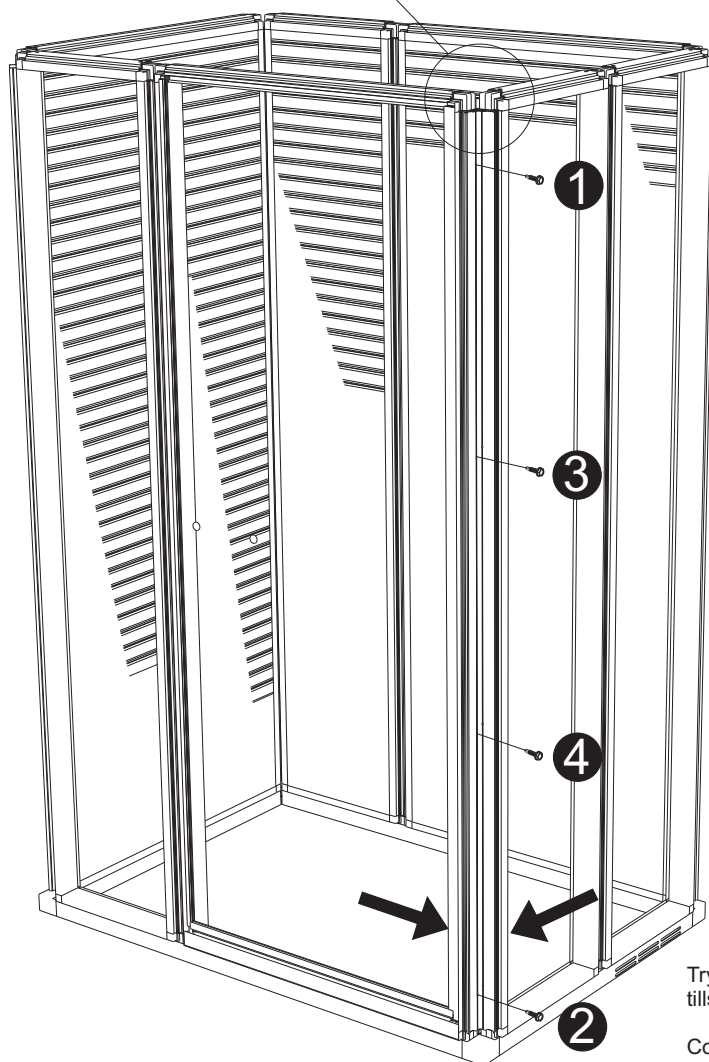
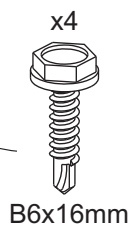
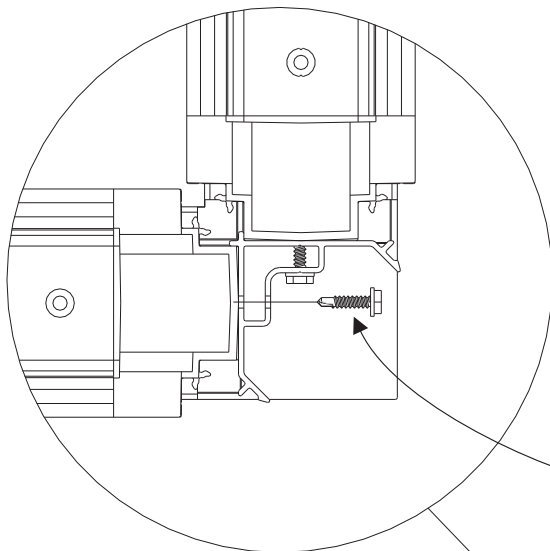
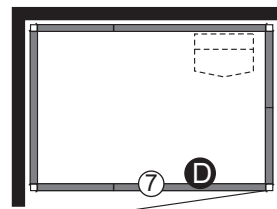






OBS! Det är viktigt att väggarna är i jämnhöjd i hörnen.

N.B.! It's important that the walls are on the same level in the corners.



Tryck ihop väggarna när de skruvas tillsammans.

Compress the walls when they are screwed together.

23

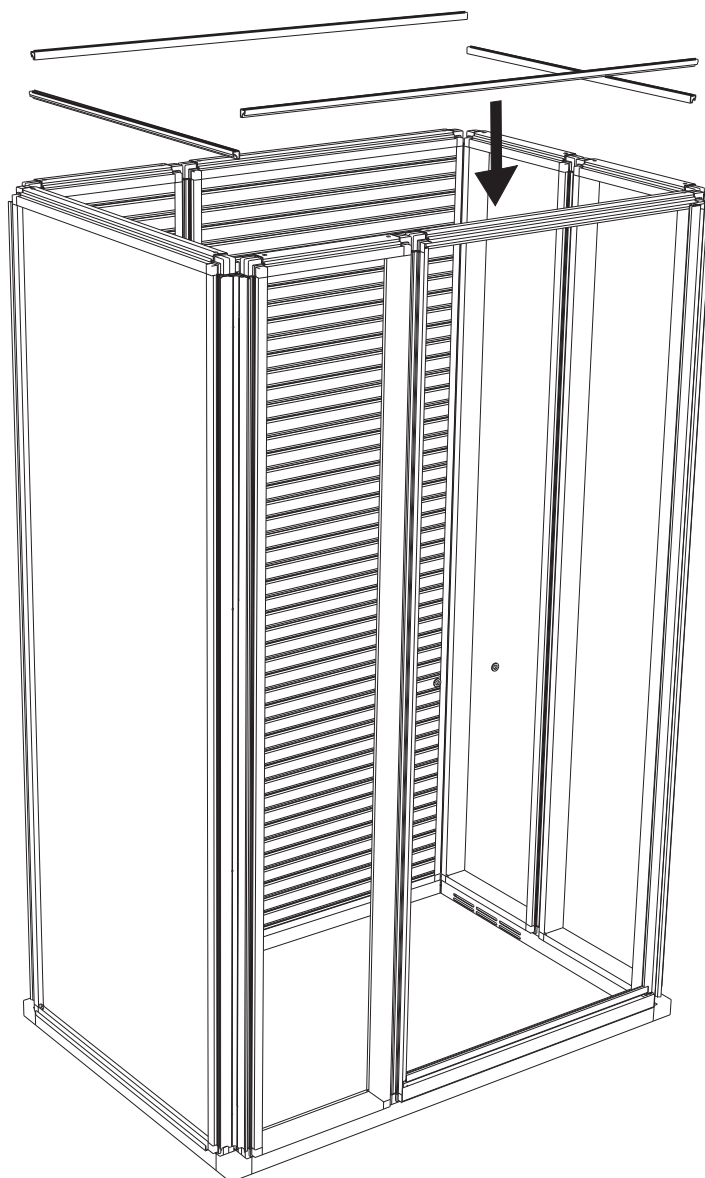
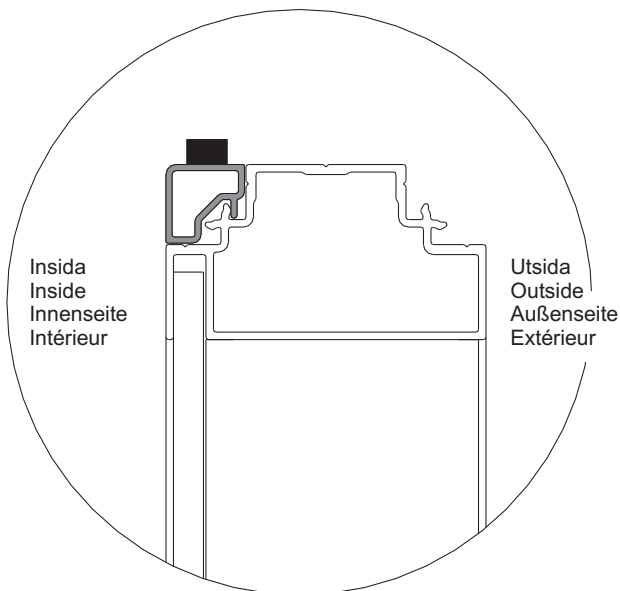
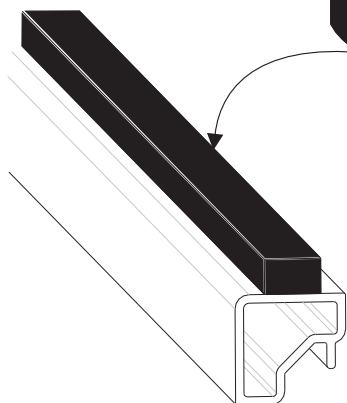
P6
2x792mm
2x1170mm

Självhäftande
Adhesive
Selbsthaftende
Adhésif

9x6mm

Insida
Inside
Innenseite
Intérieur

Utsida
Outside
Außenseite
Extérieur



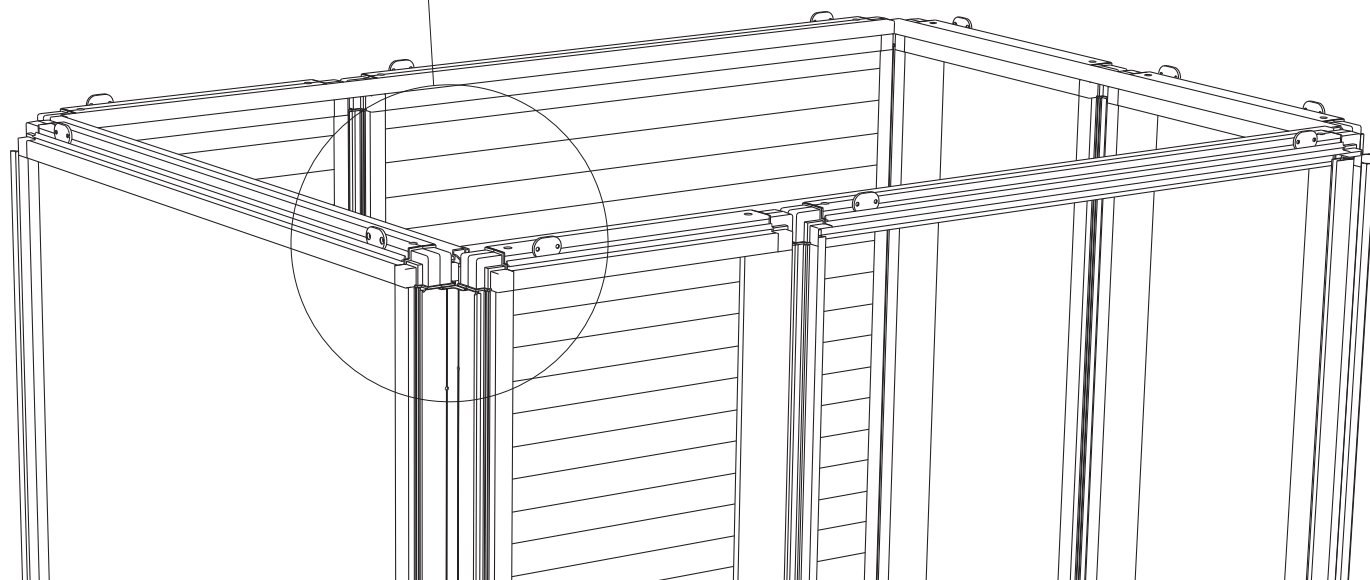
Styrning
Steering
Steuerung
Direction

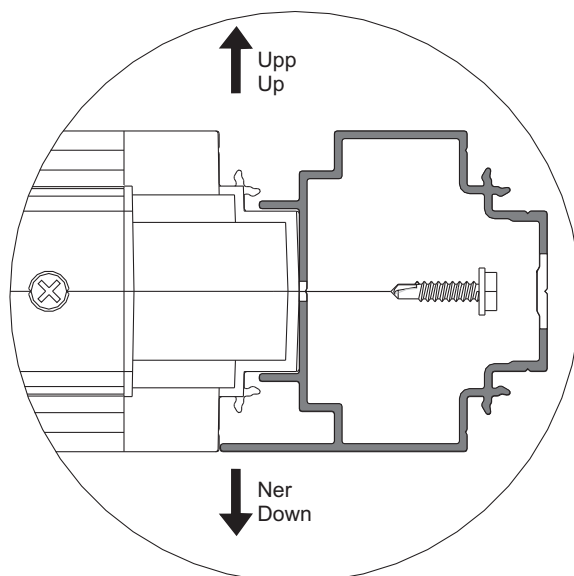
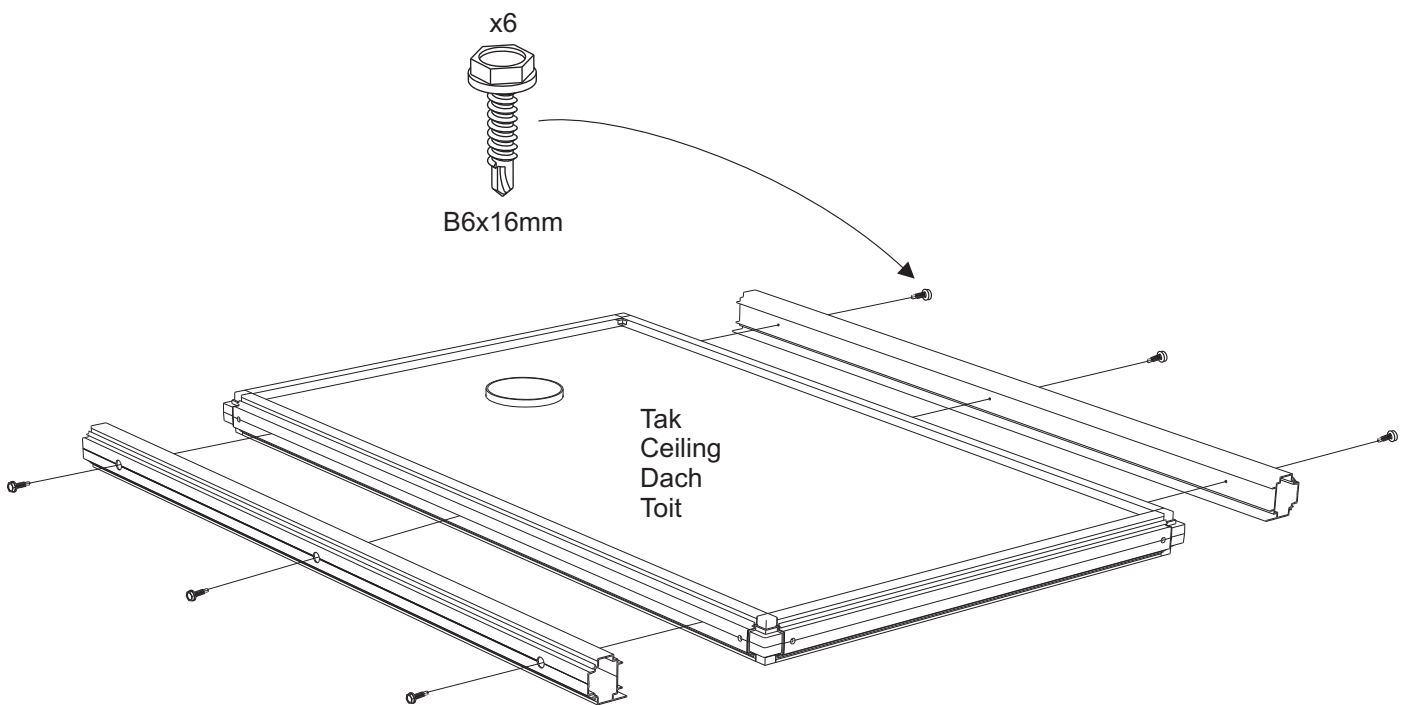
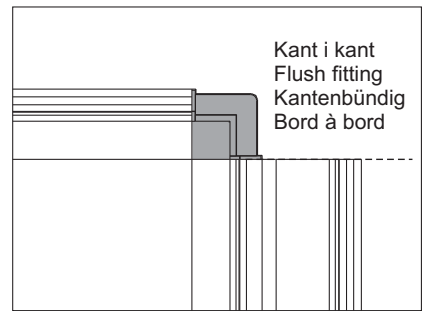
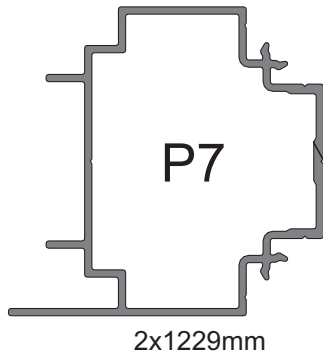
x11

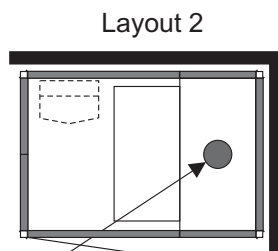
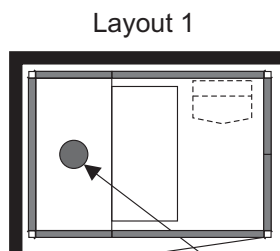
33x21x3mm

Insida
Inside
Innenseite
Intérieur

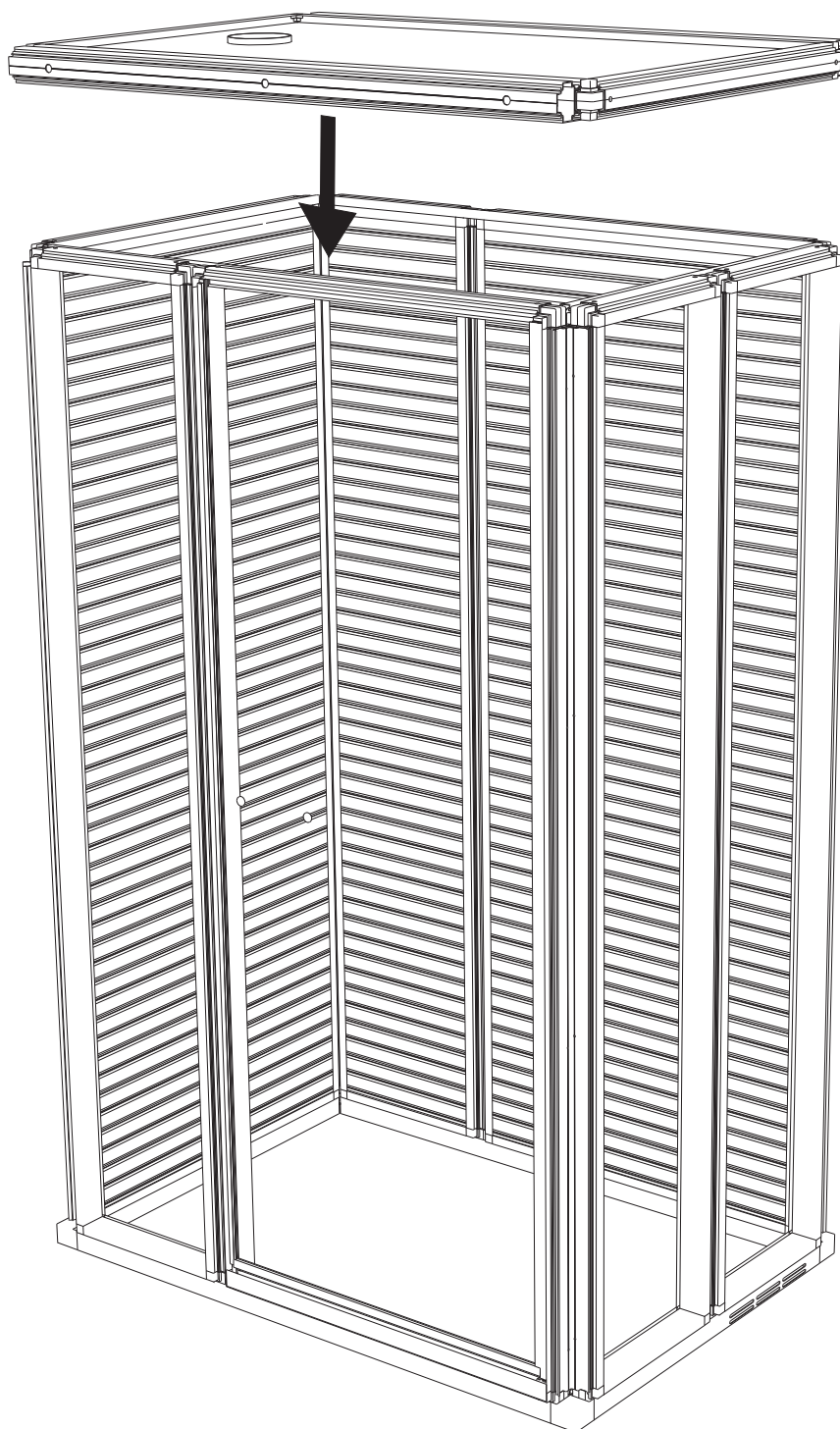
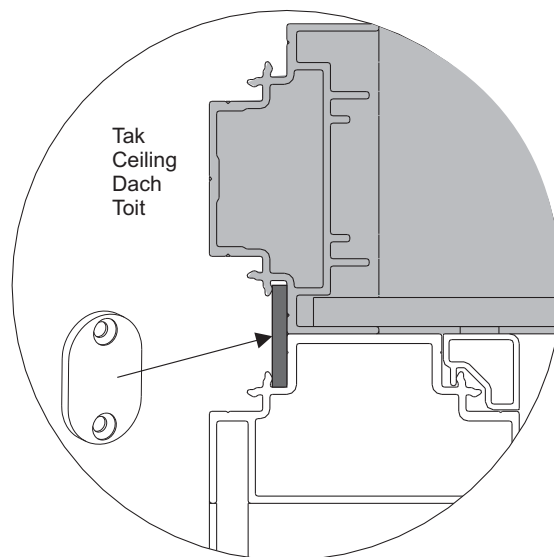
Utsida
Outside
Außenseite
Extérieur







Utluftsventil
Outlet vent



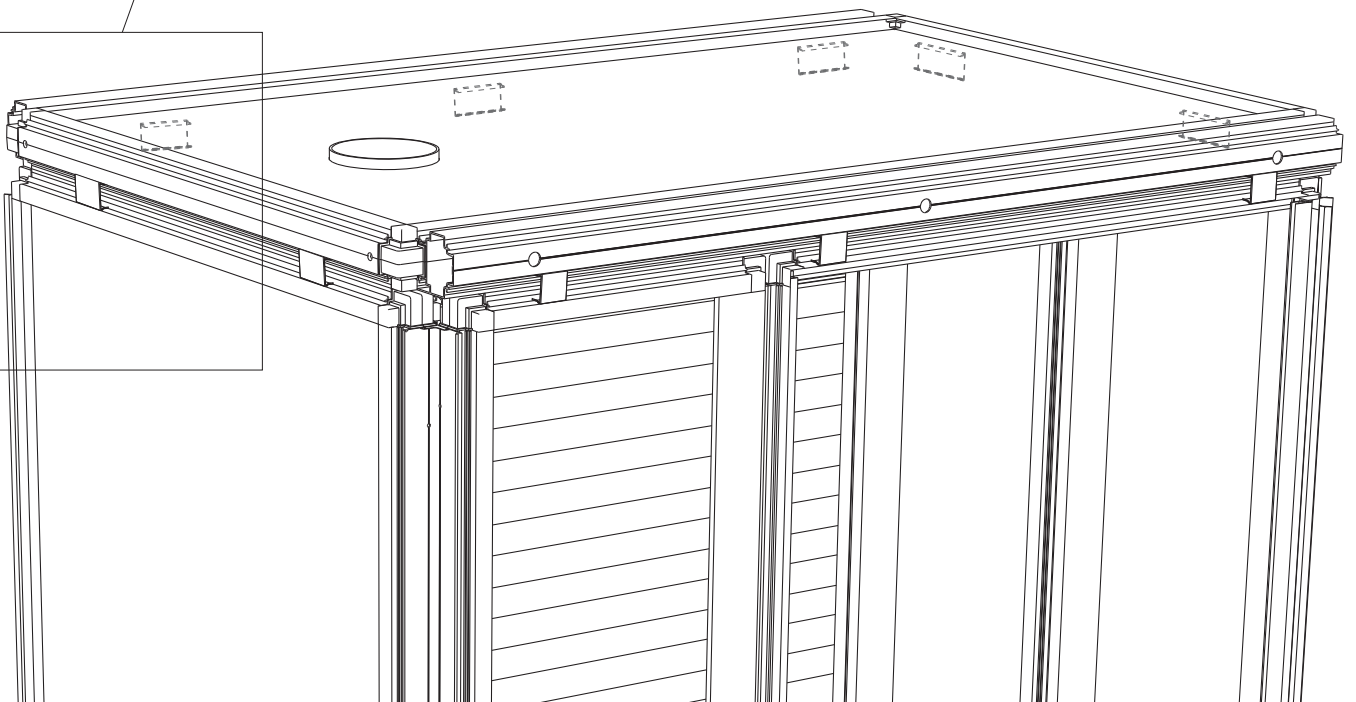
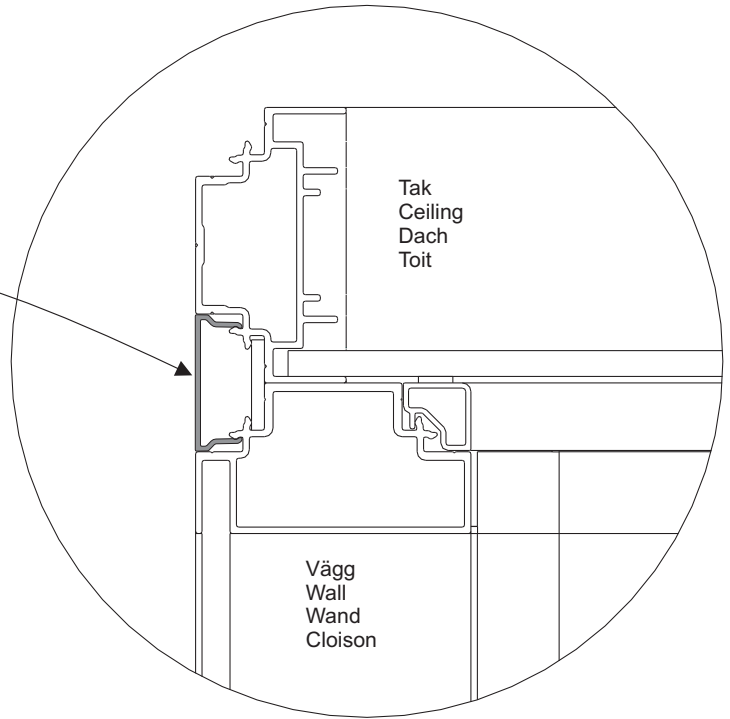
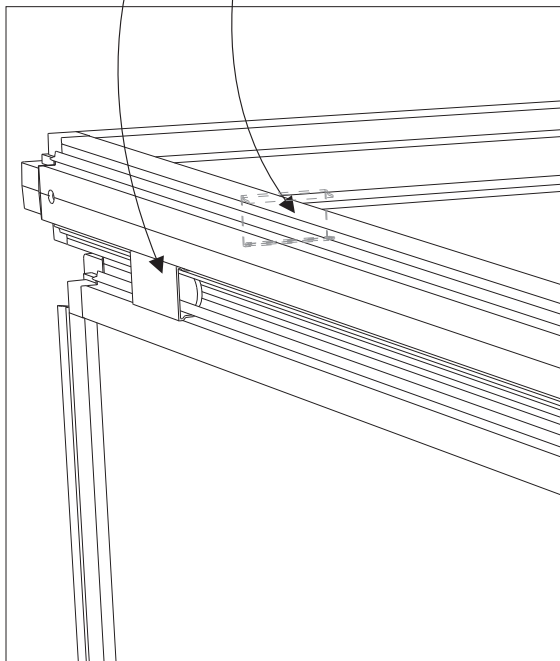
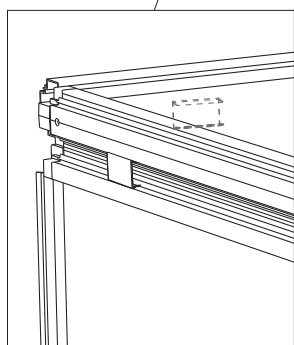
27

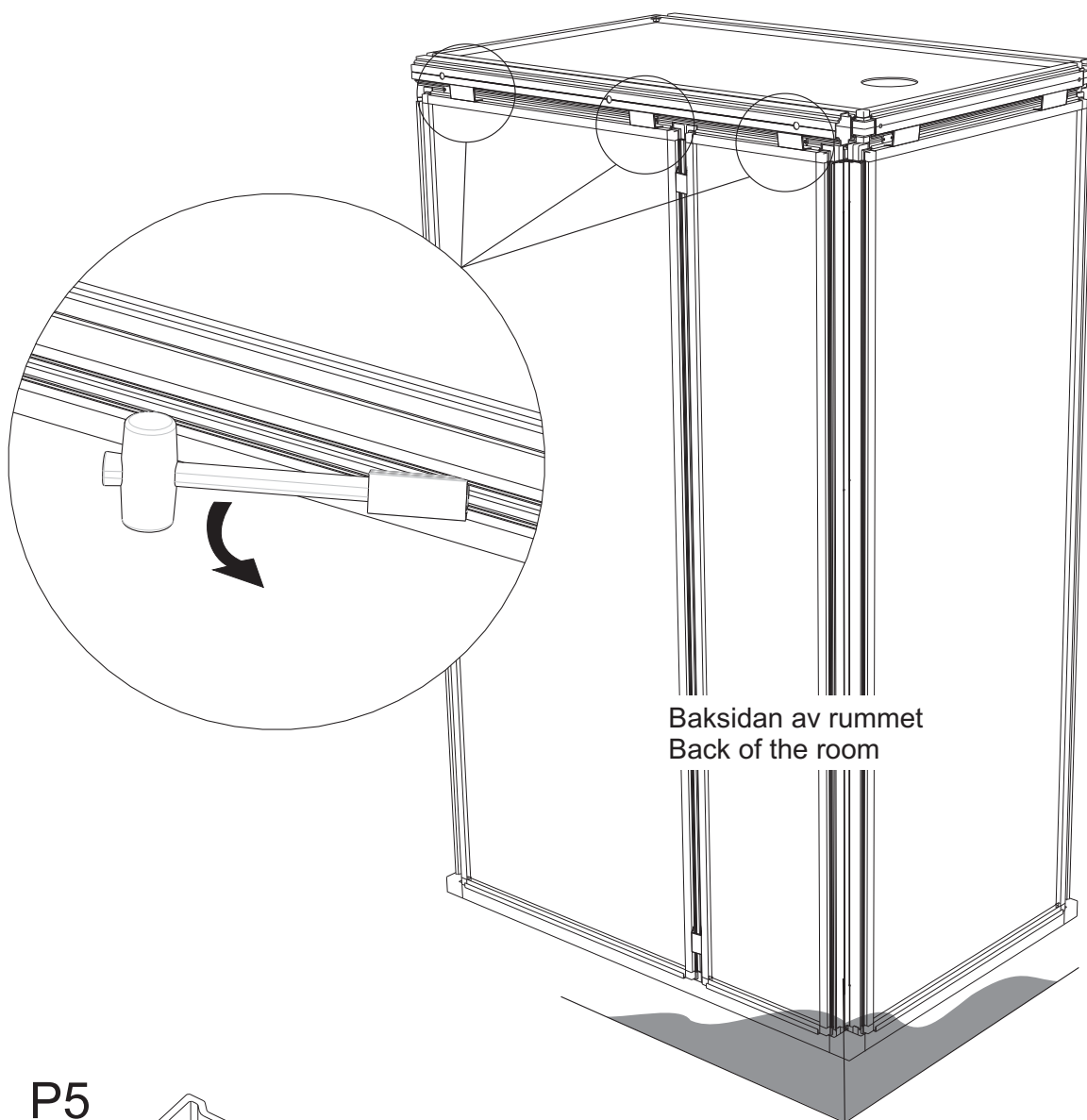
x10

70mm

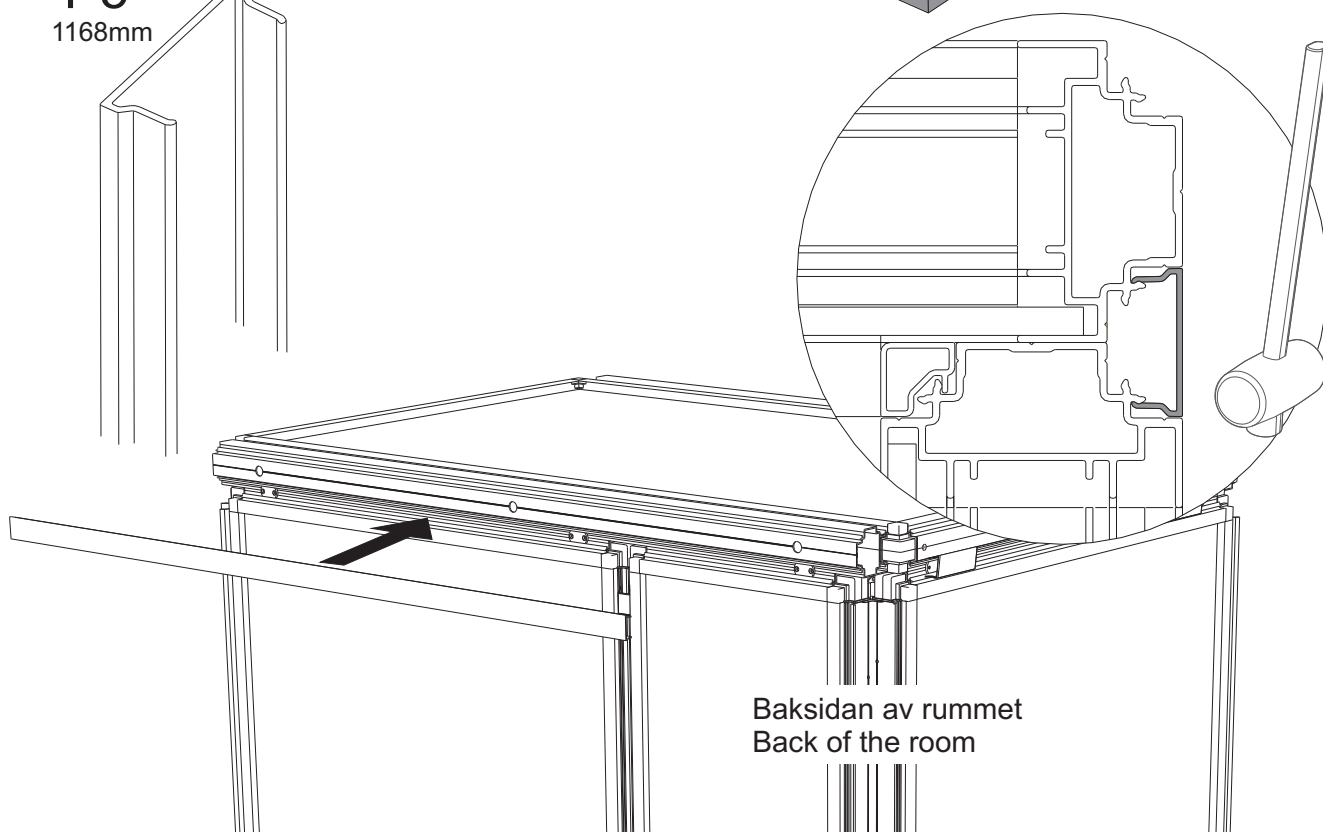
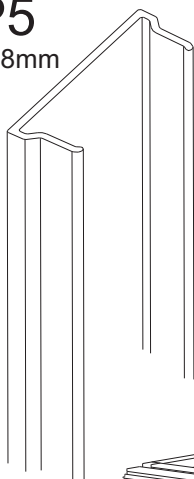
Tak
Ceiling
Dach
Toit

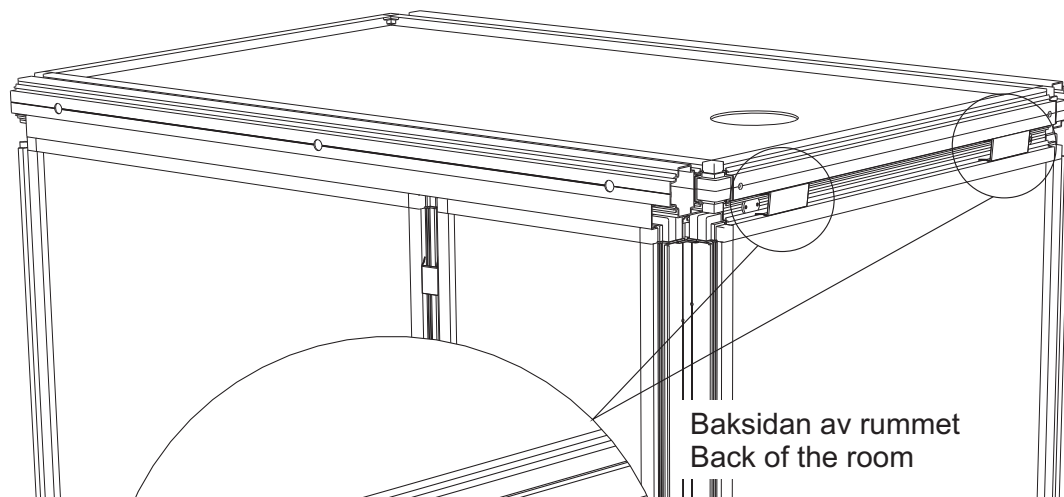
Vägg
Wall
Wand
Cloison



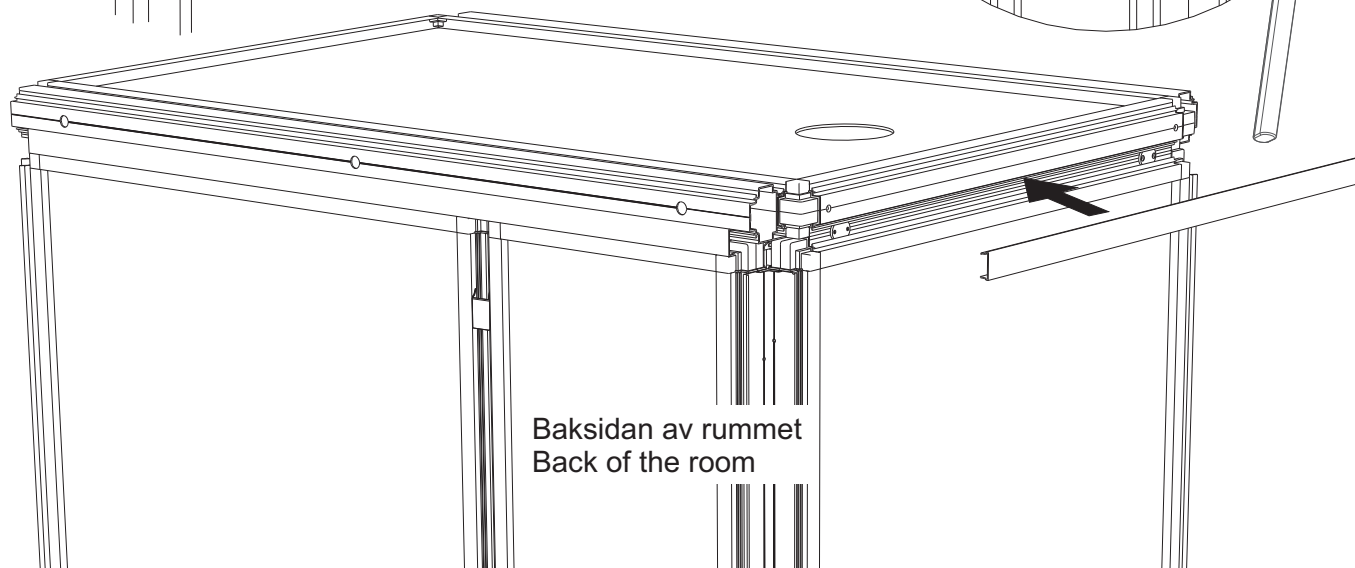
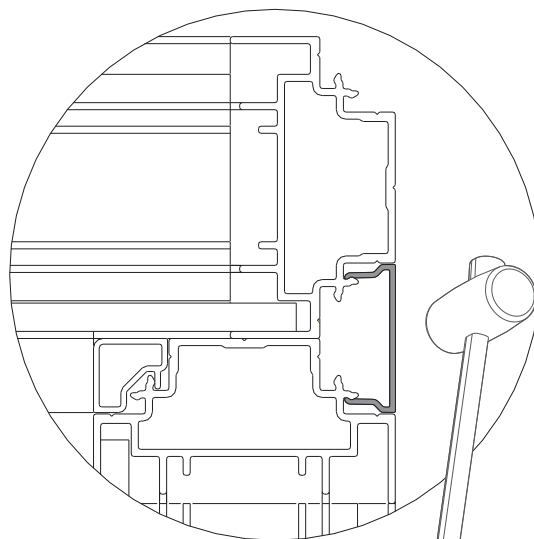
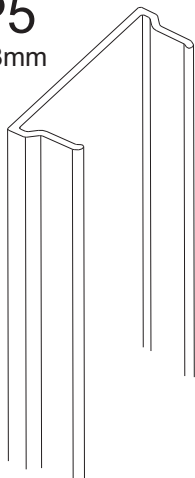


P5
1168mm

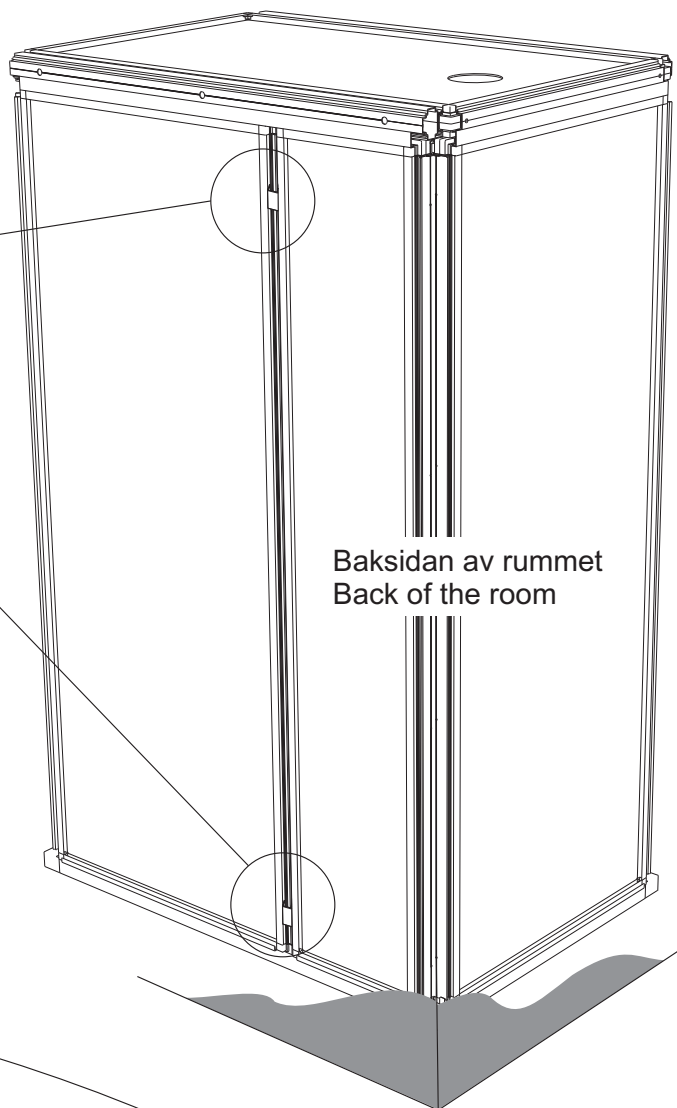
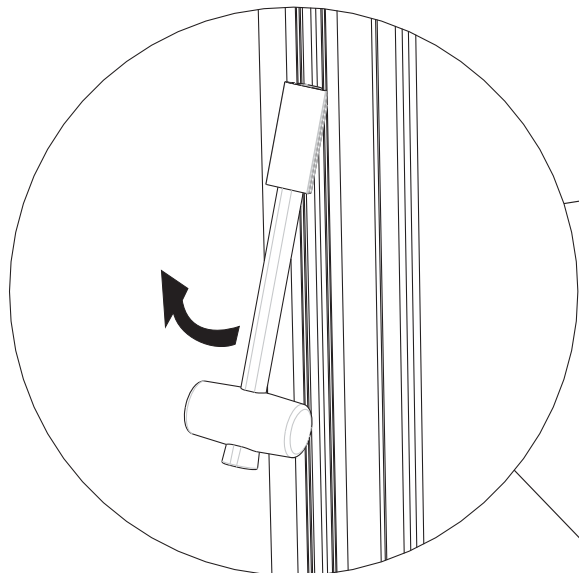




P5
768mm

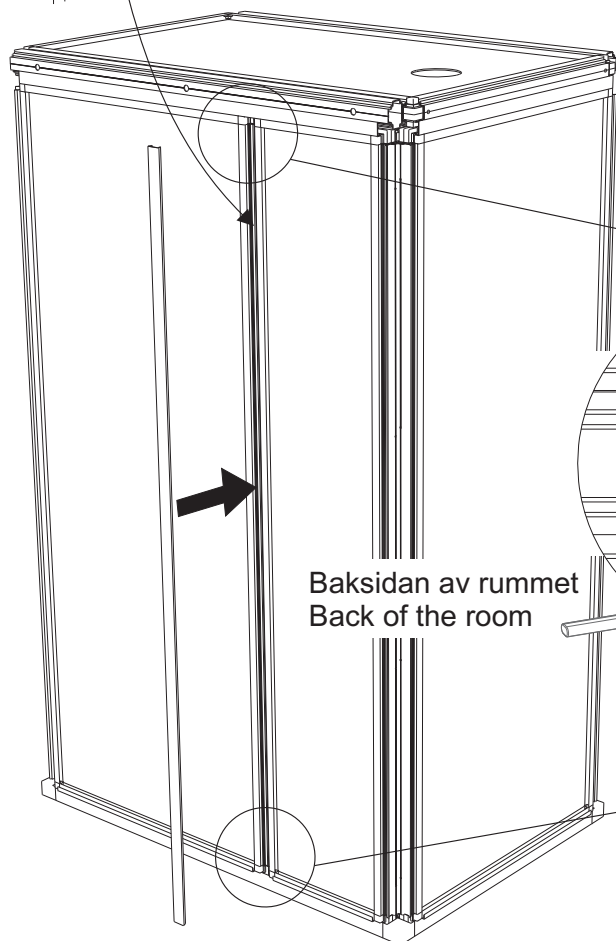
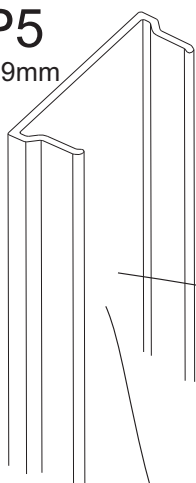


30

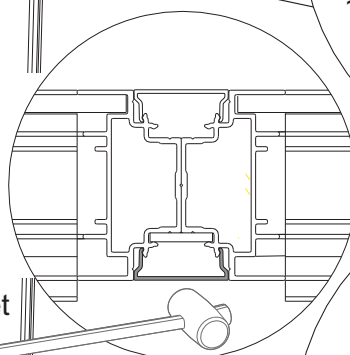
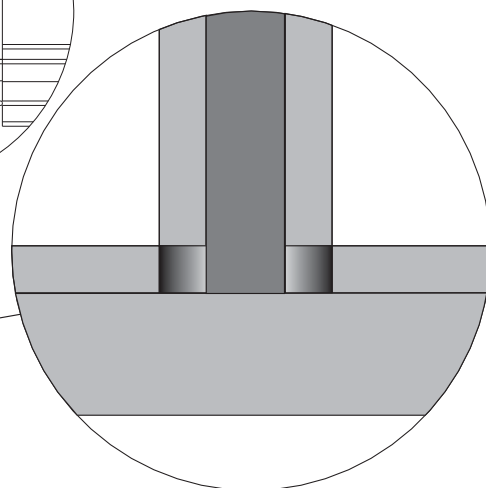
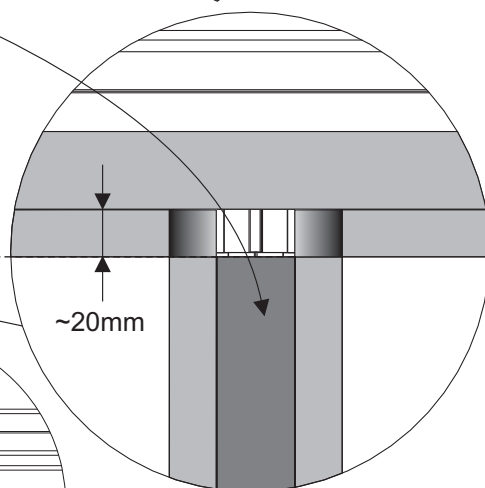


Baksidan av rummet
Back of the room

P5
1949mm

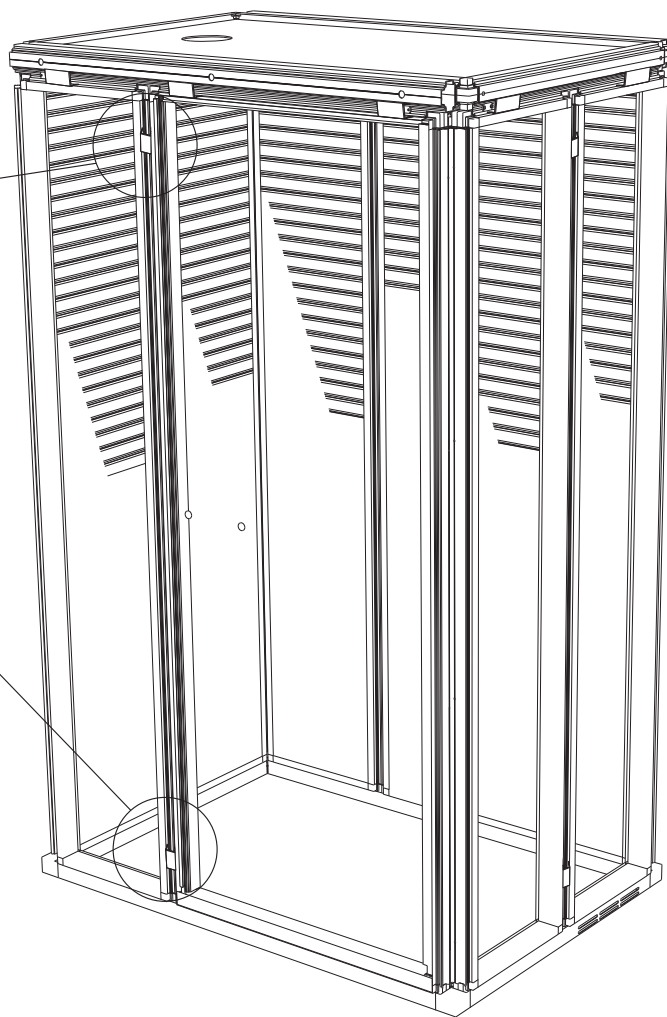
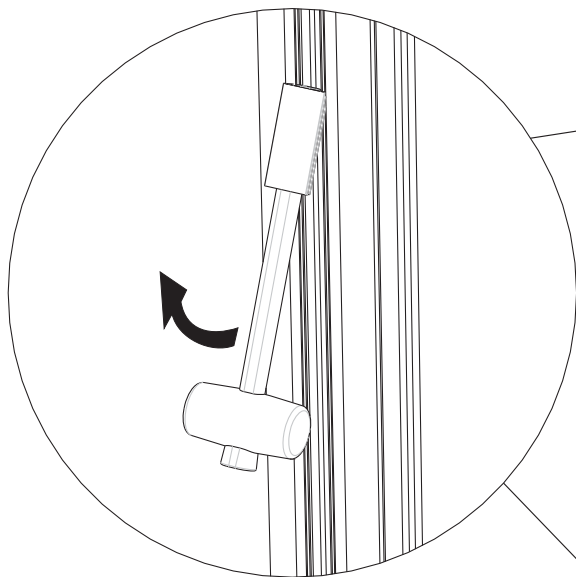


Kant i kant
Flush fitting
Kantenbündig
Bord à bord

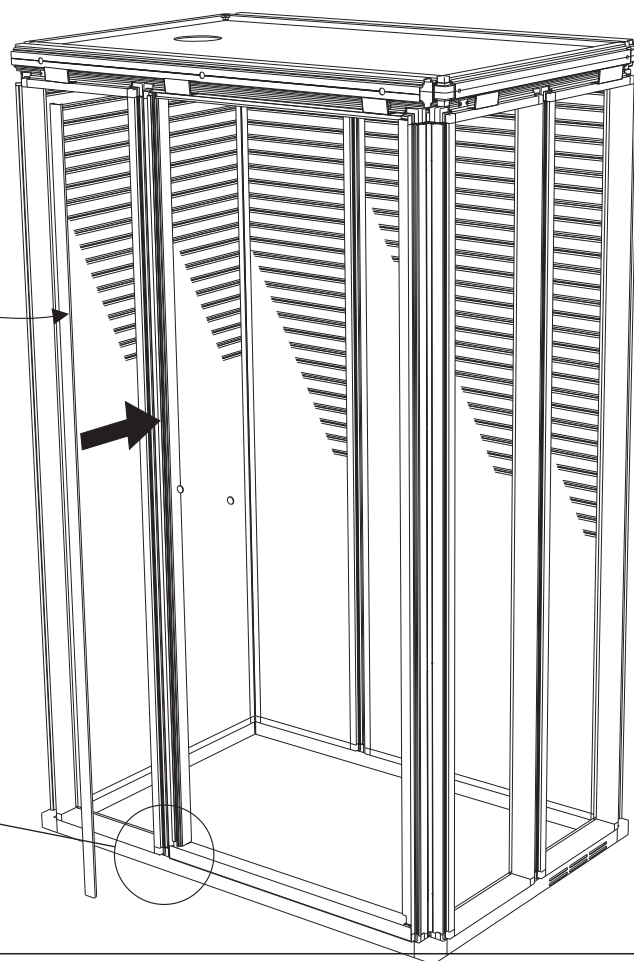
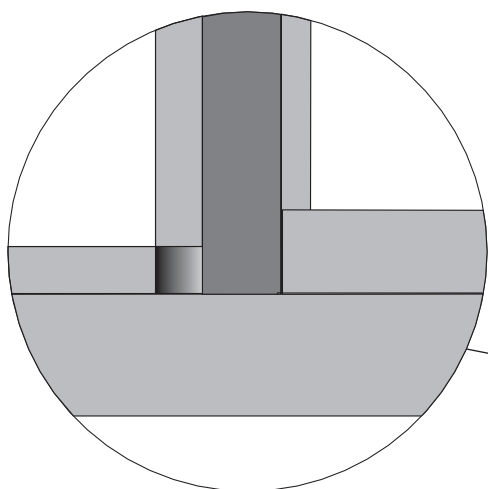
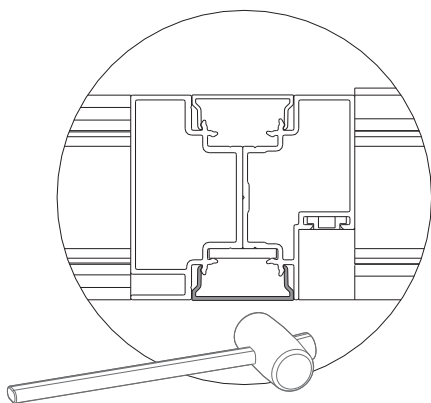
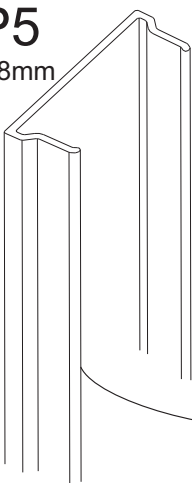


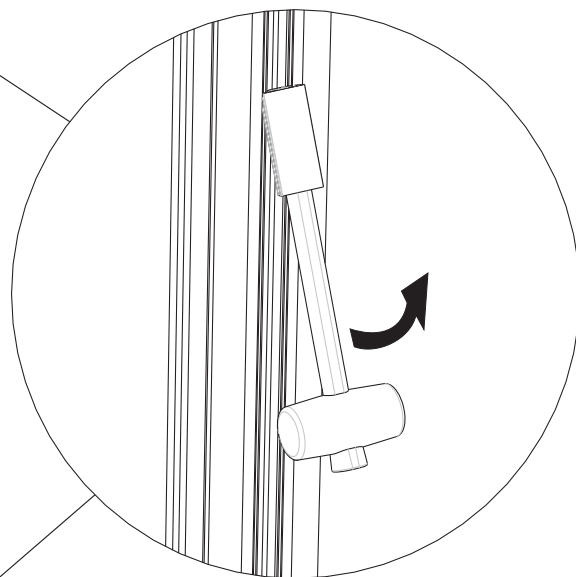
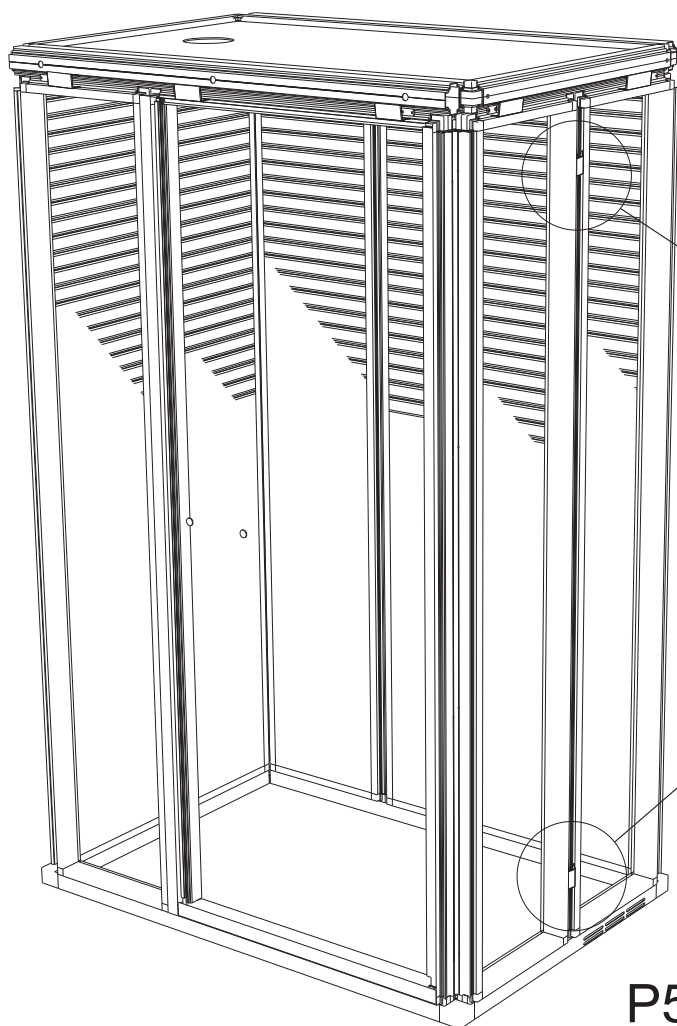
Baksidan av rummet
Back of the room

31

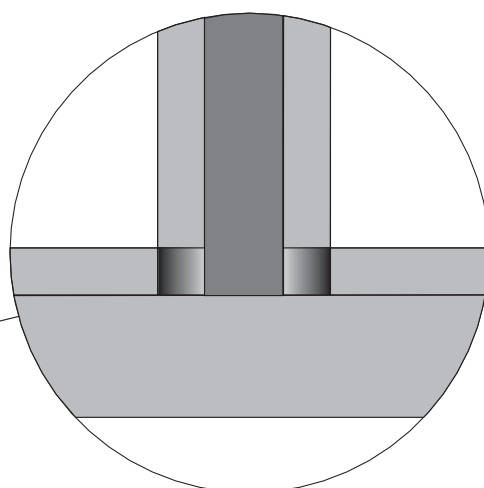
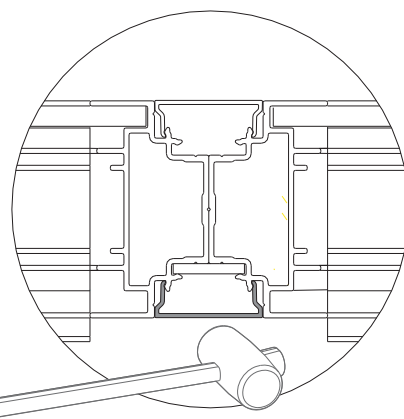
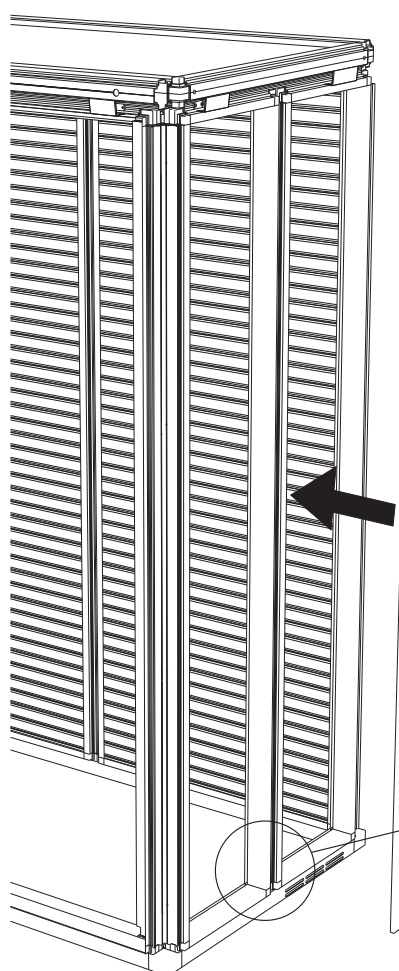


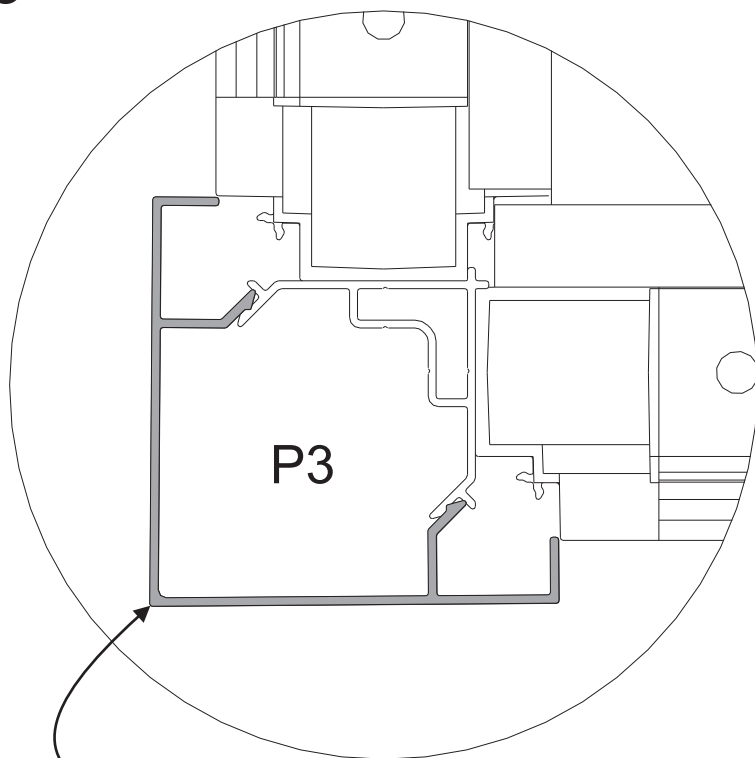
P5
1968mm





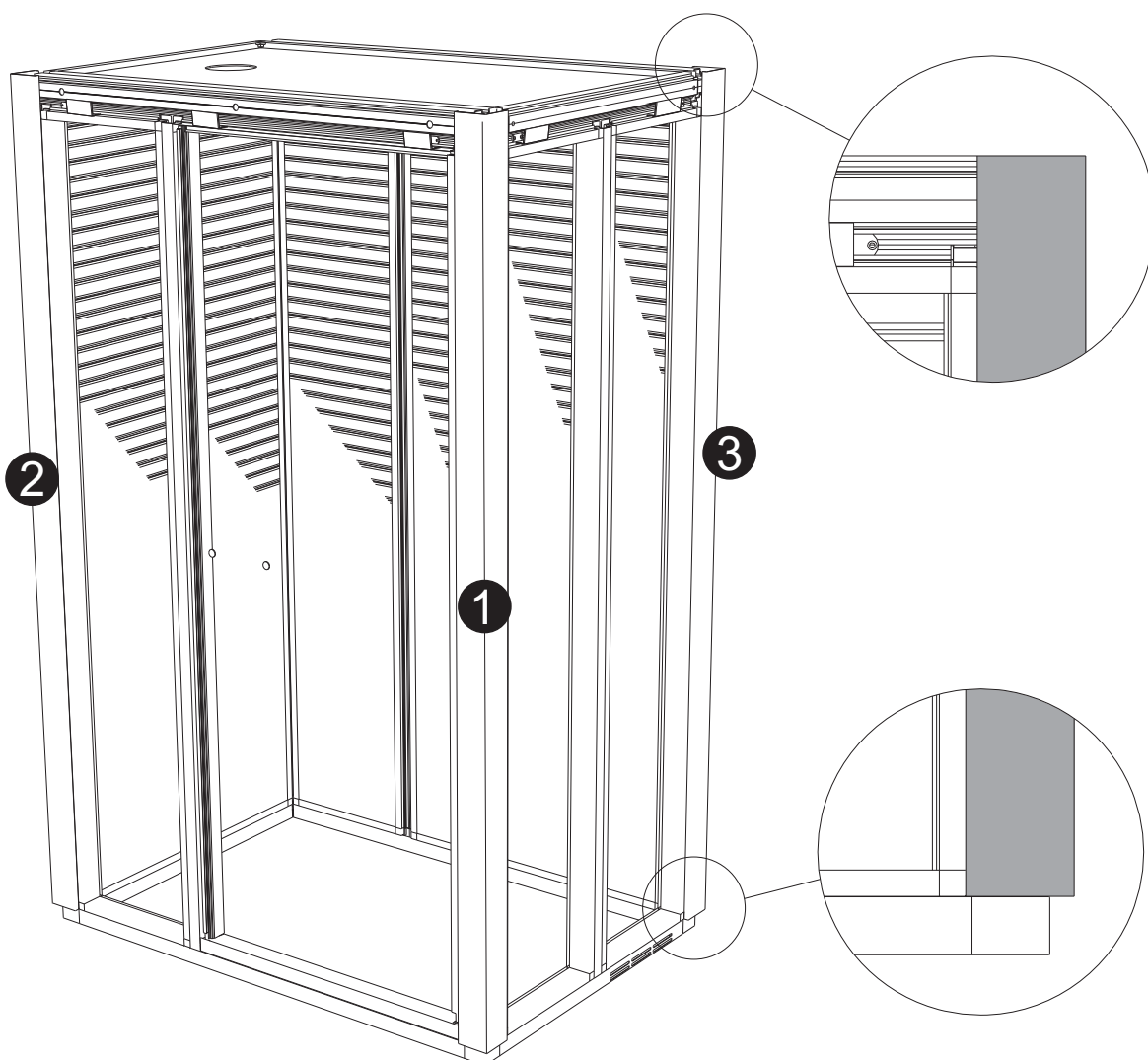
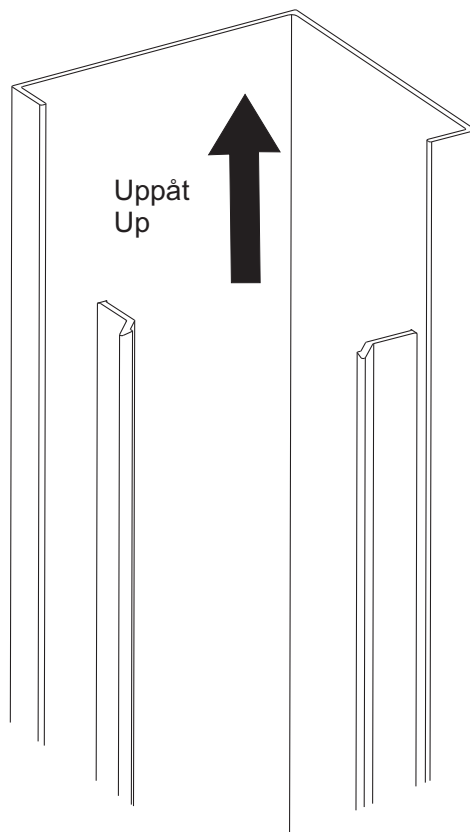
P5
1968mm



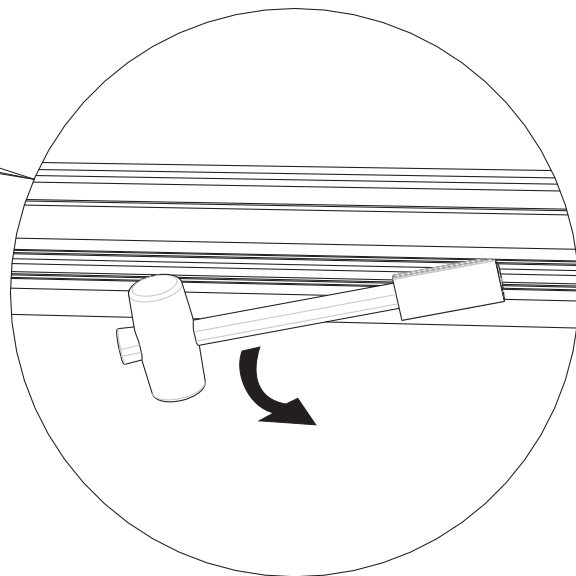
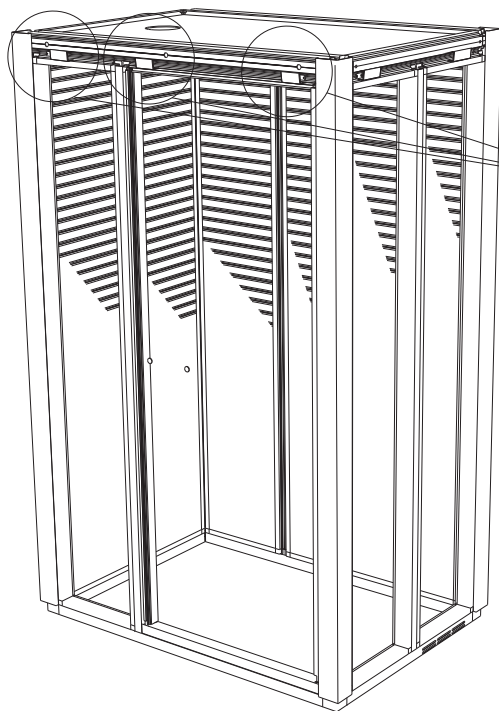


Banka med handen i hörnet på hörnprofilerna för att fästa dem.

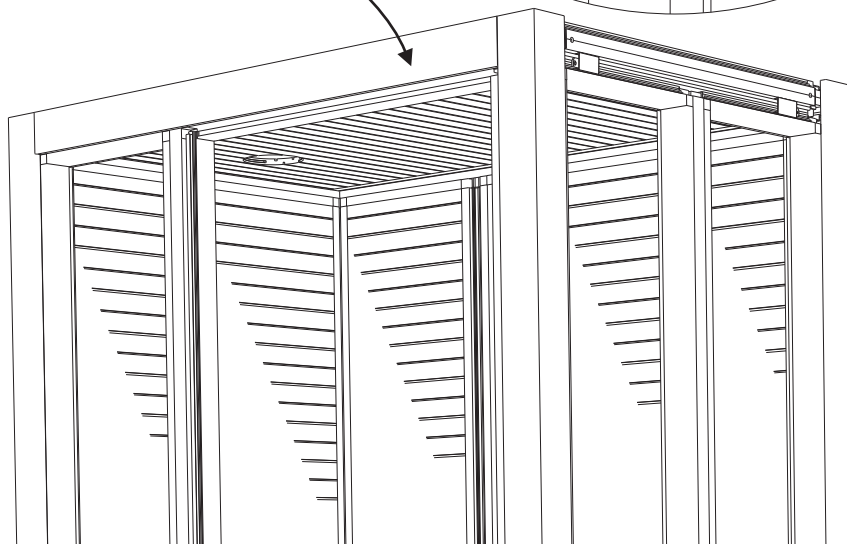
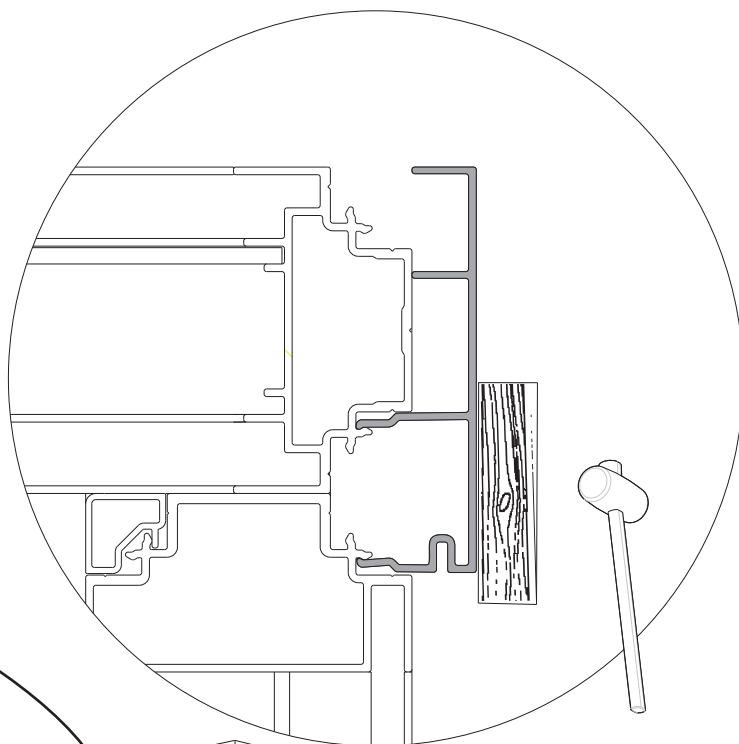
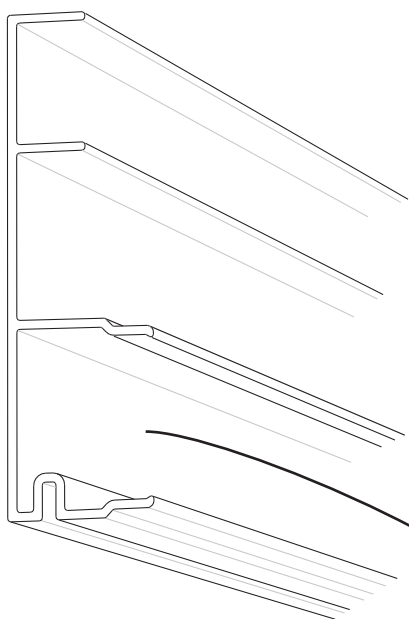
Hit the corner of the corner profiles with your hand in order to fasten them.

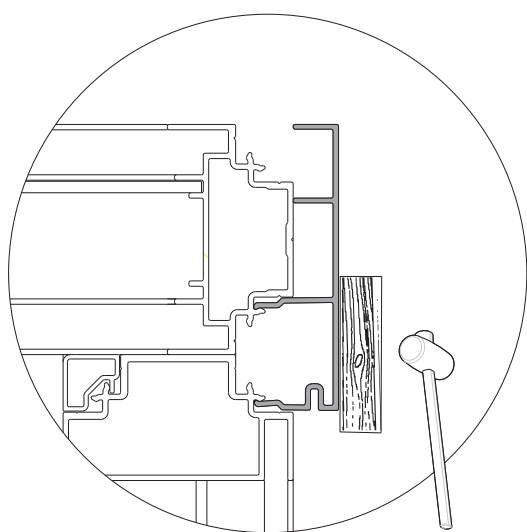
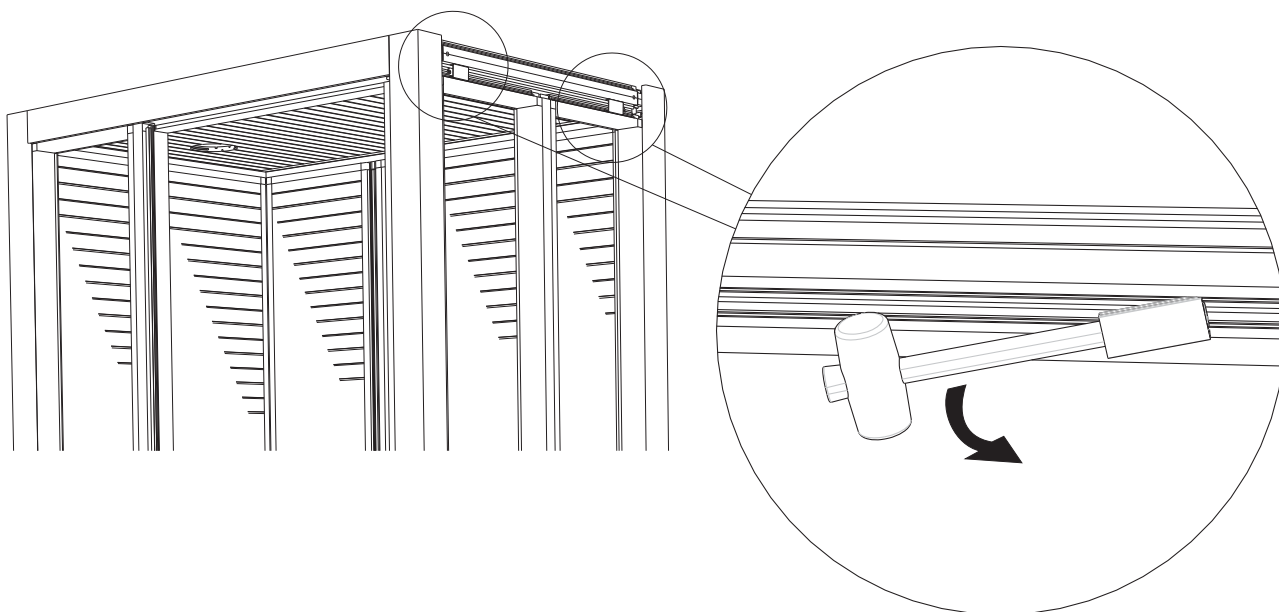


34

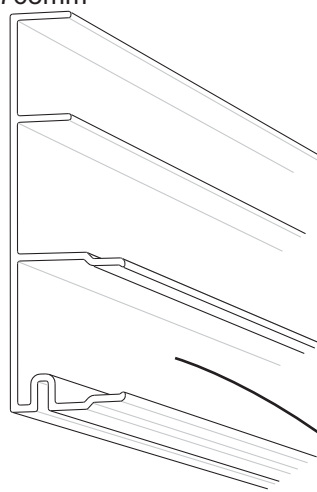


P4
1168mm



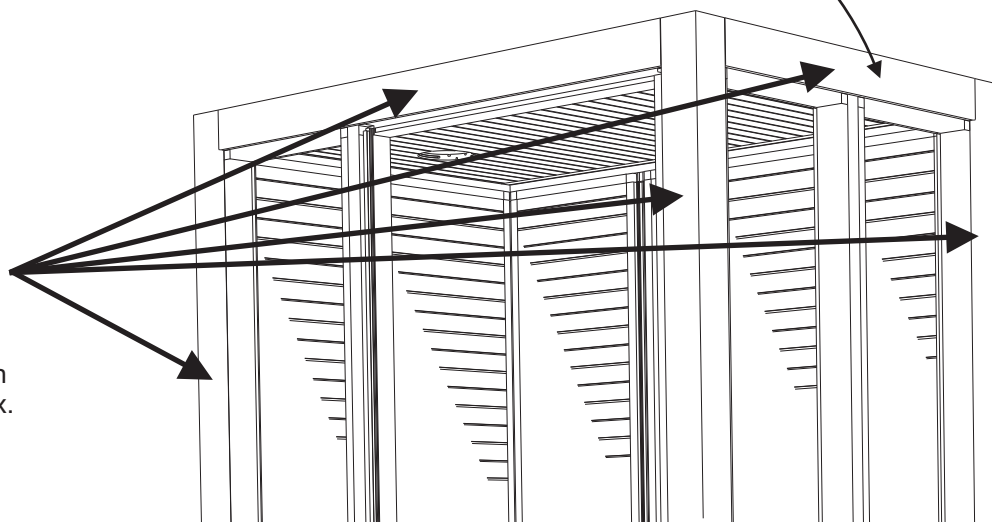


P4
768mm

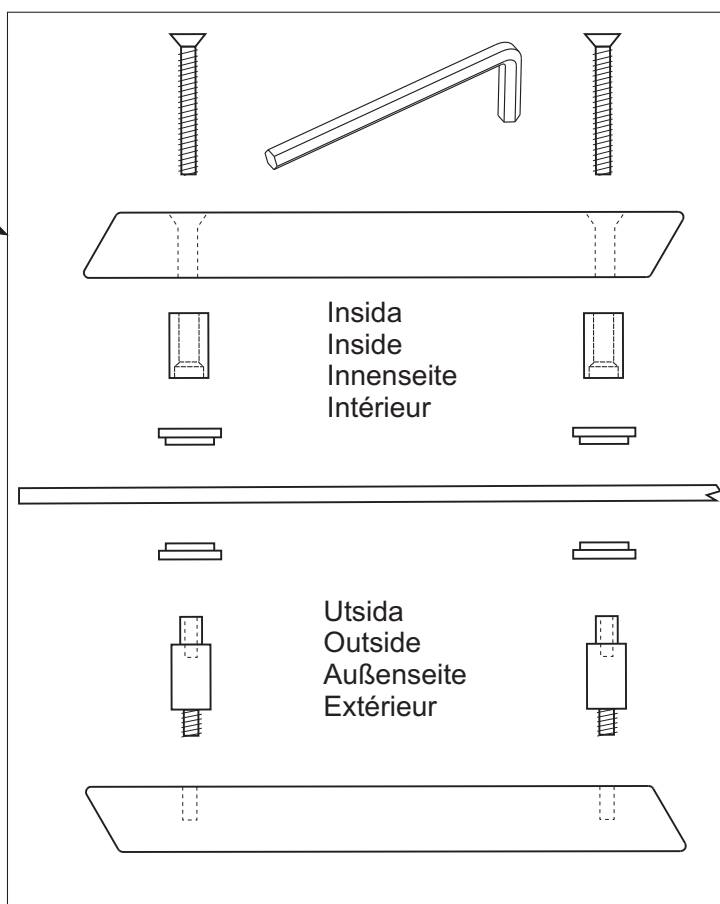
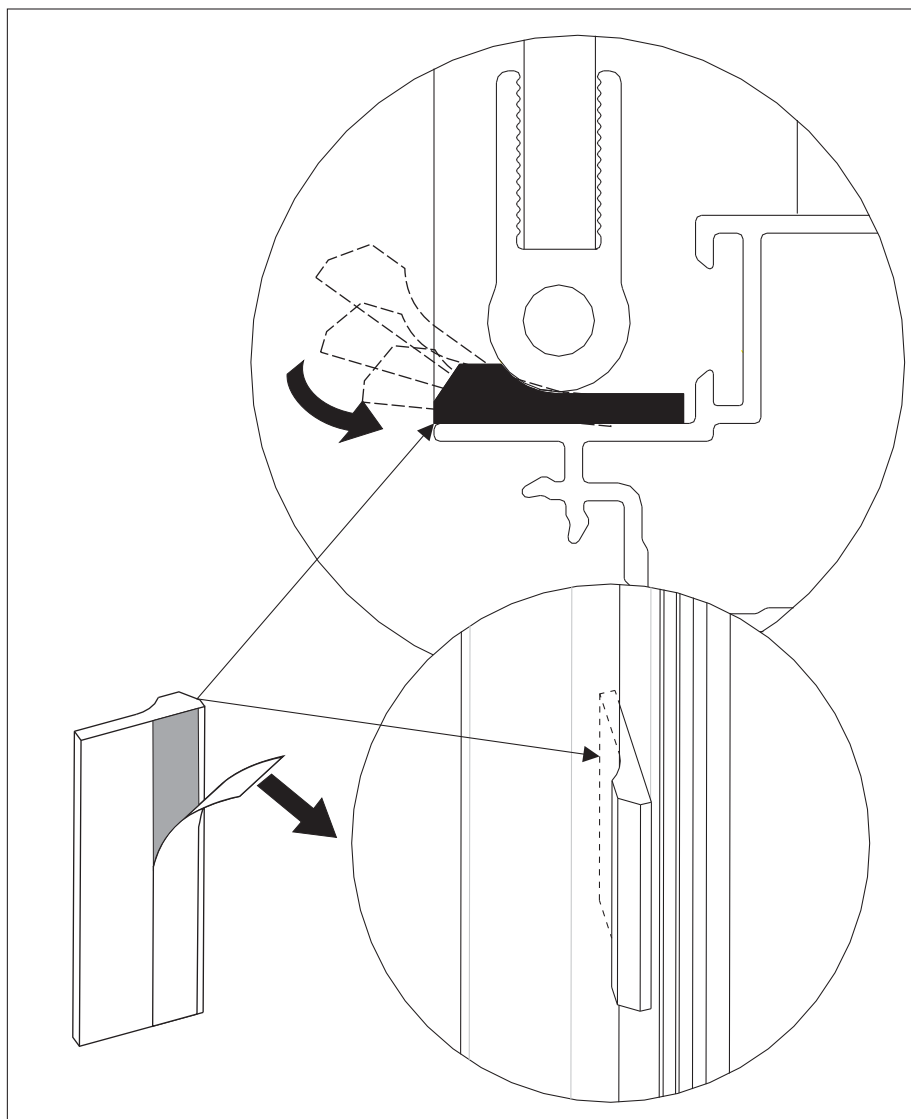
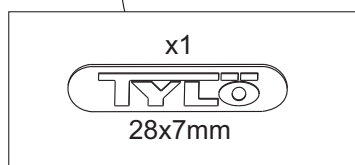
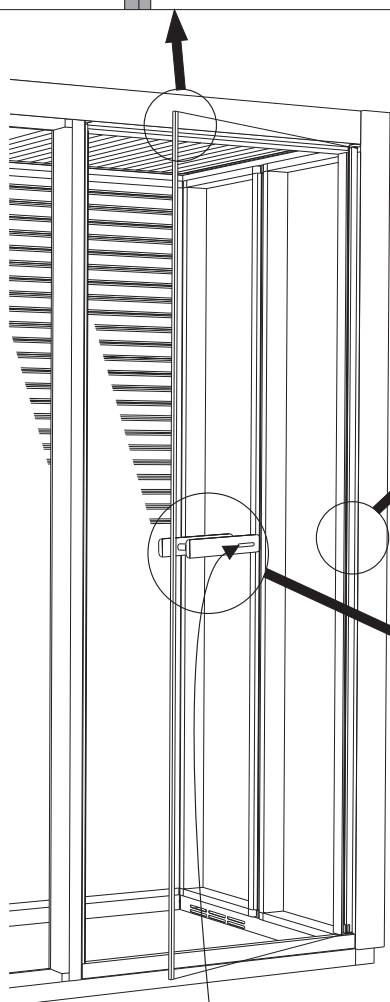
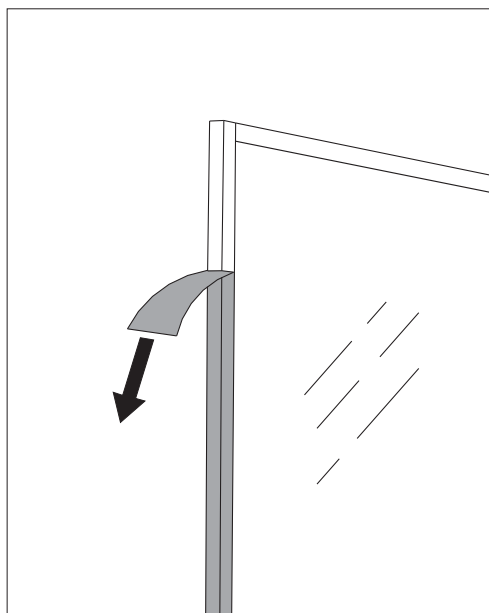


TIPS! För bästa resultat,
polera frontprofilerna
med bilvax.

N.B.! For a better result, polish
the front profiles using car wax.

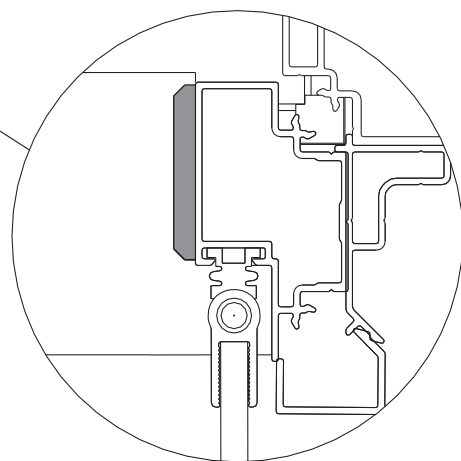
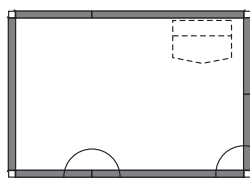
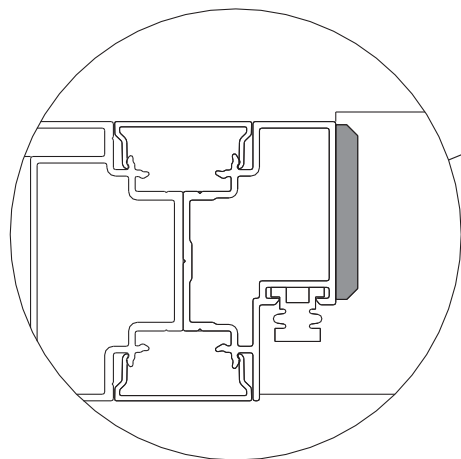
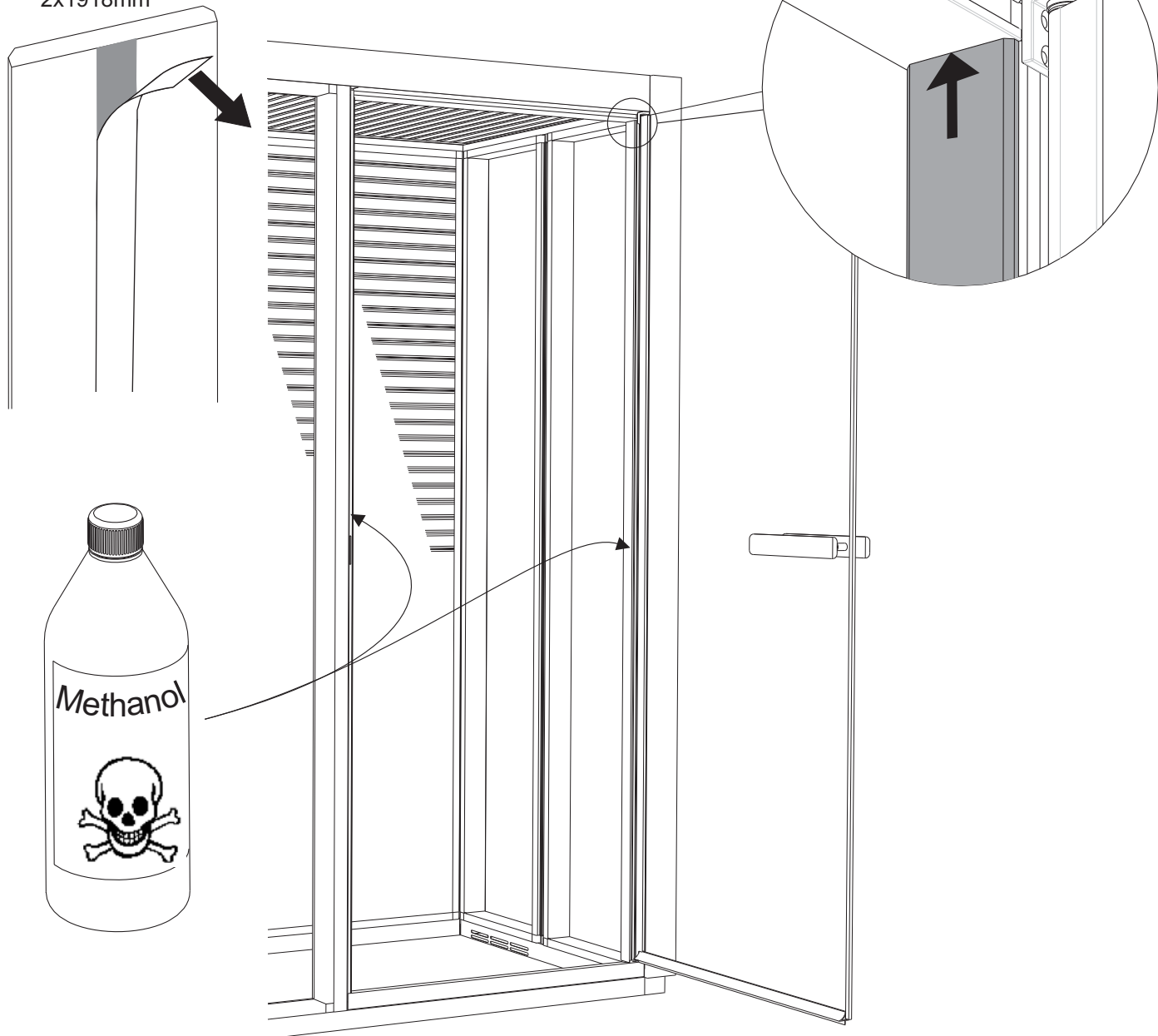


36

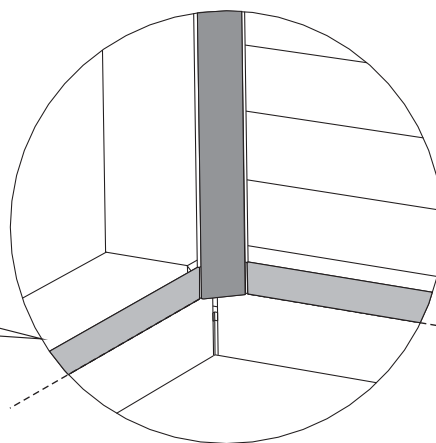
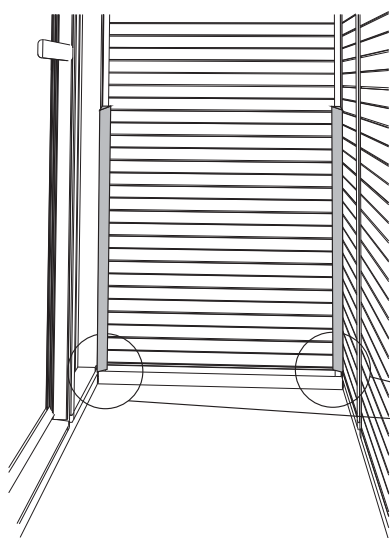
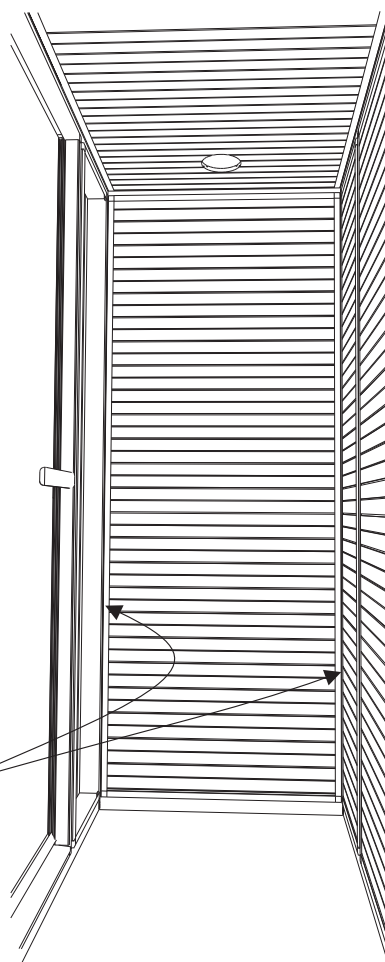
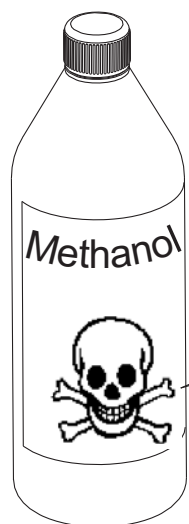
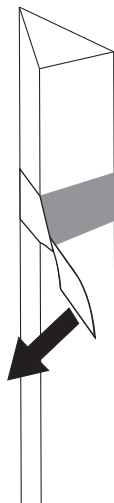


37

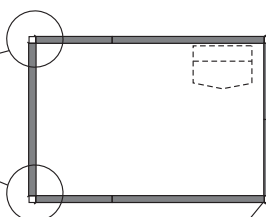
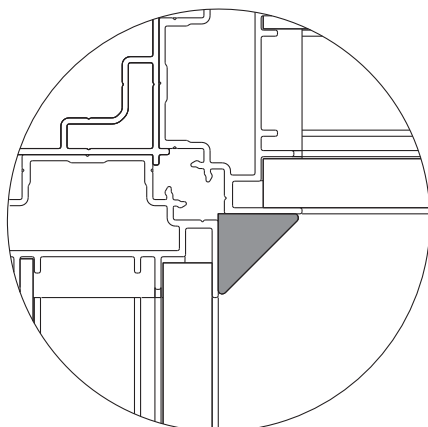
P9
2x1918mm

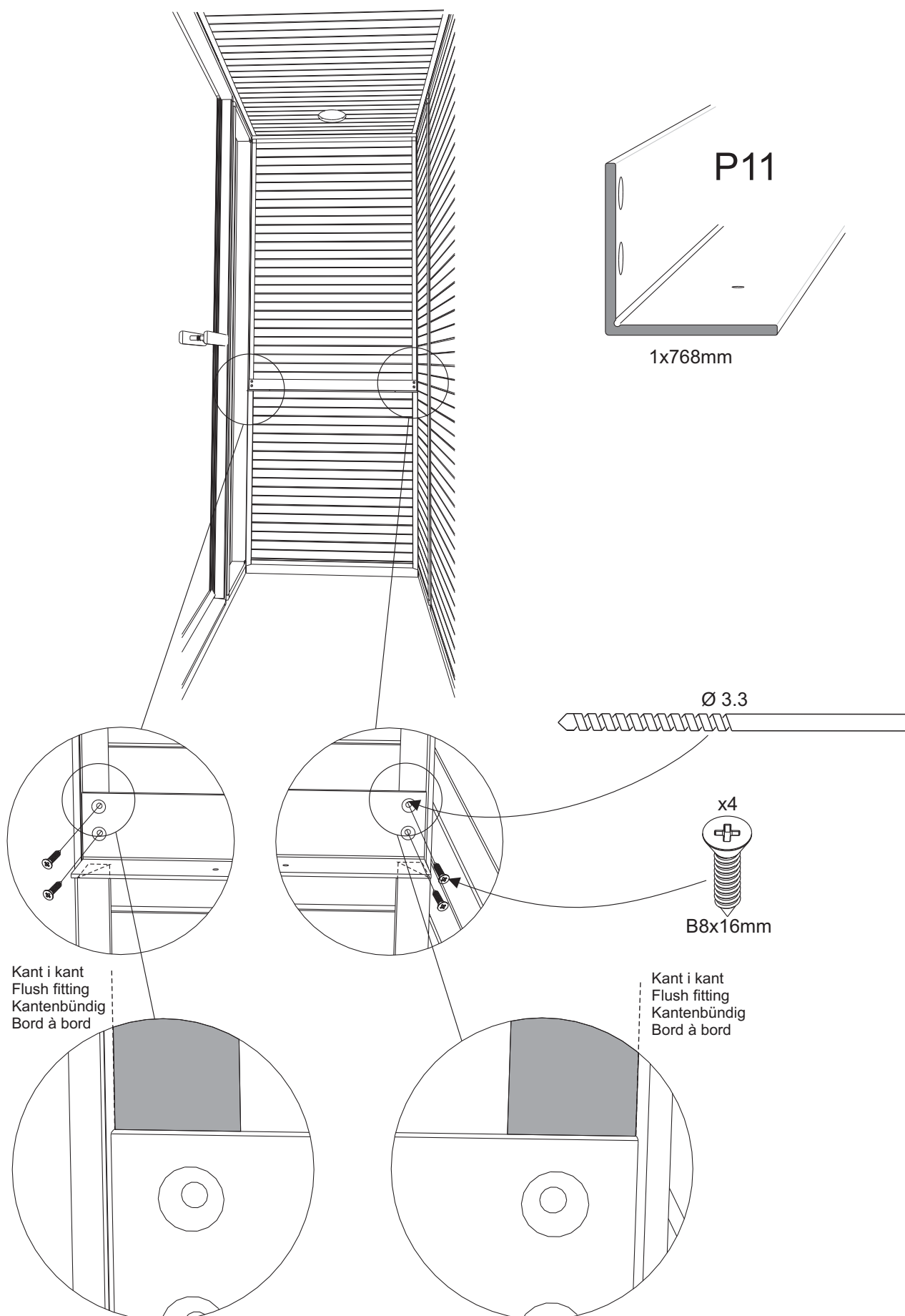


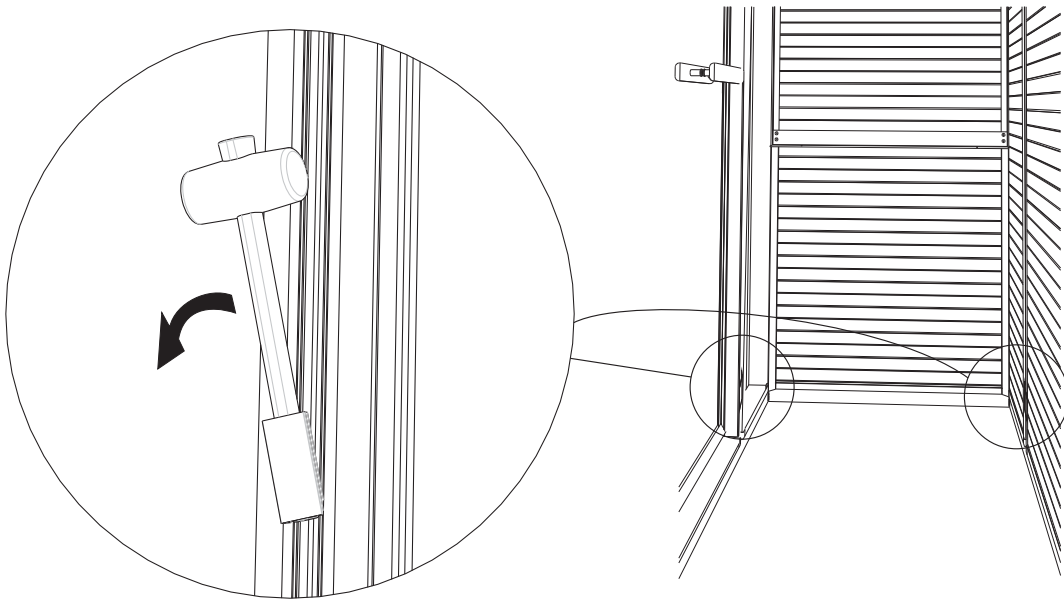
P8
2x787mm



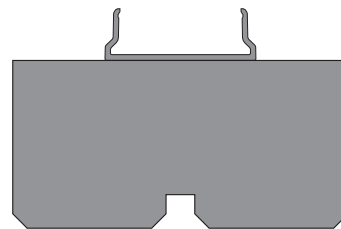
Kant i kant
Flush fitting
Kantenbündig
Bord à bord



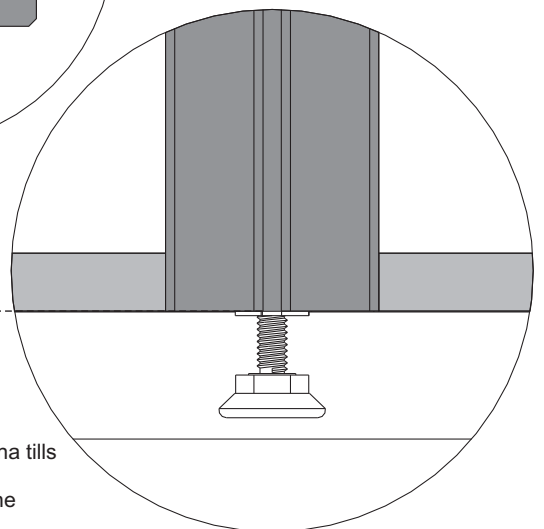
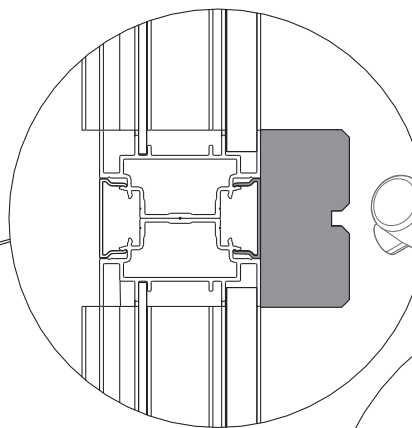
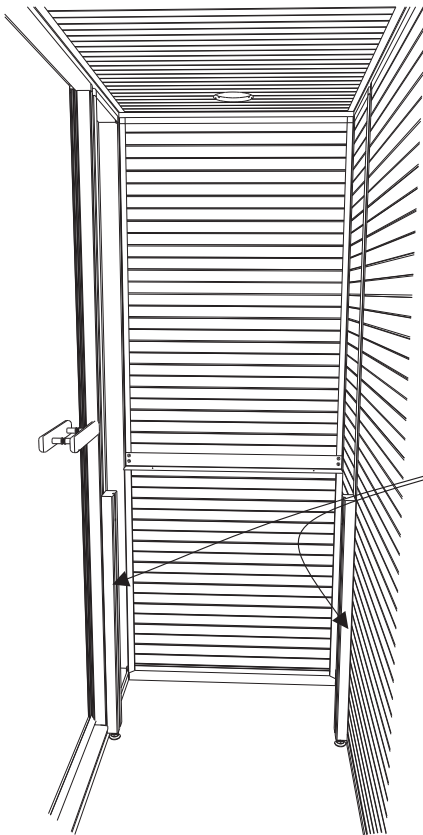




P12



2x790mm



Kant i kant
Flush fitting
Kantenbündig
Bord à bord

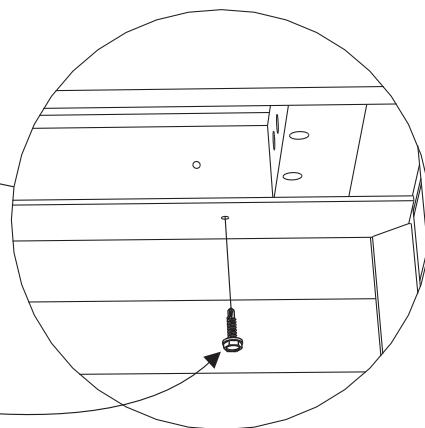
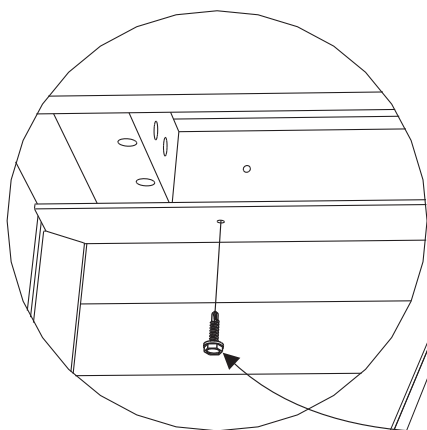
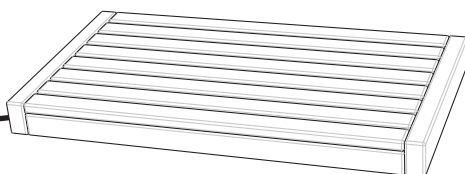
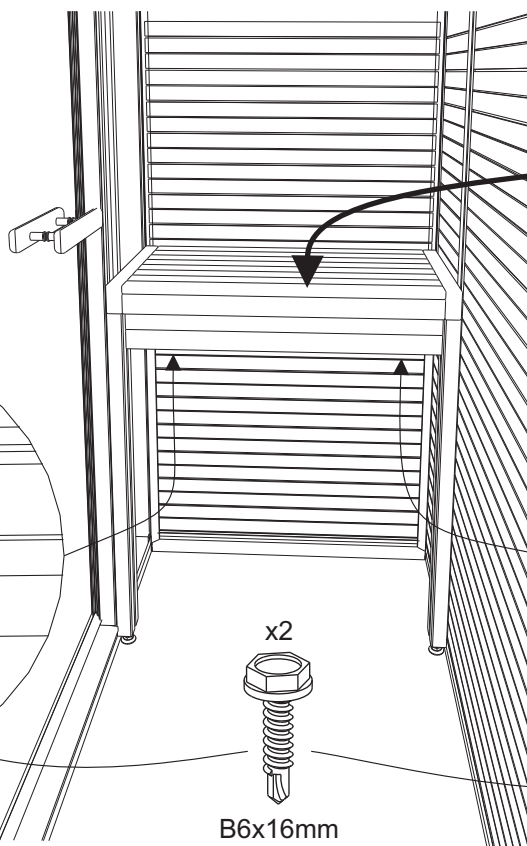
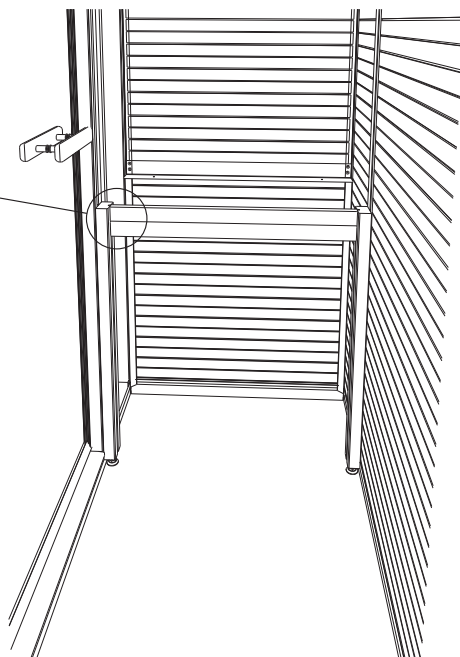
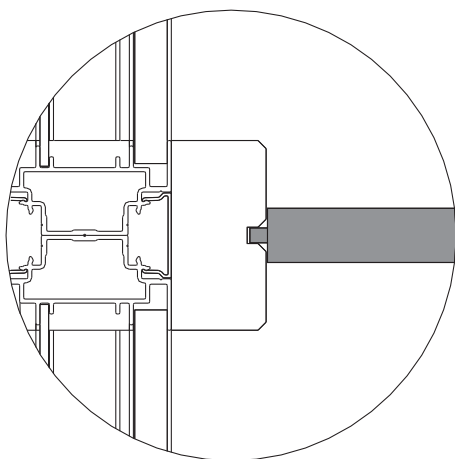
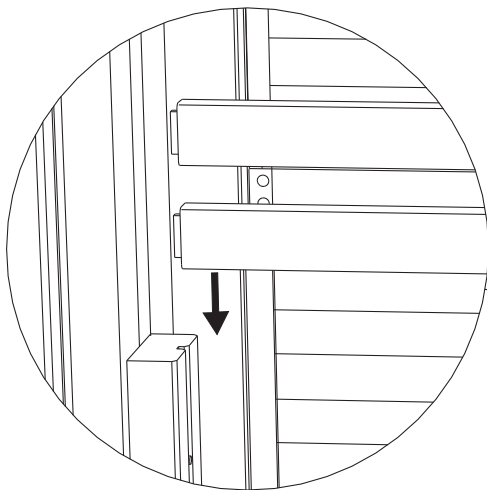
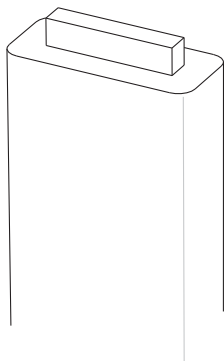
Vänta med att skruva ned fötterna tills
rummet kommit på plats.
Wait to turn down the feet until the
room is in place.

41

P13

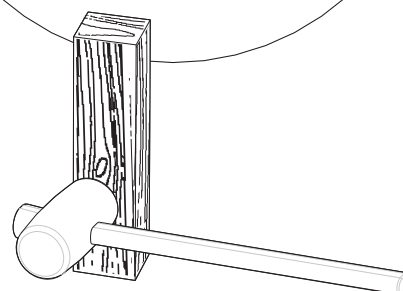
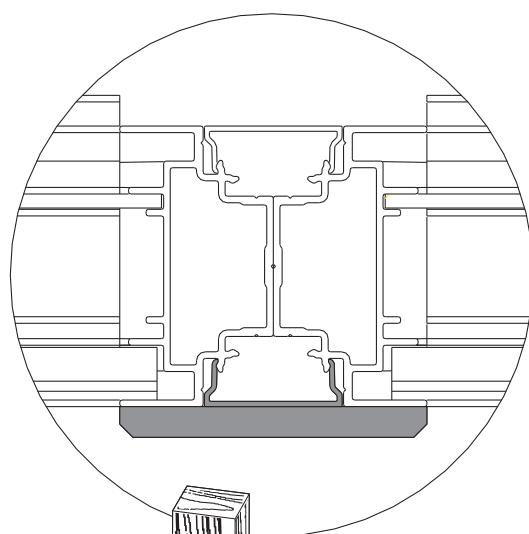
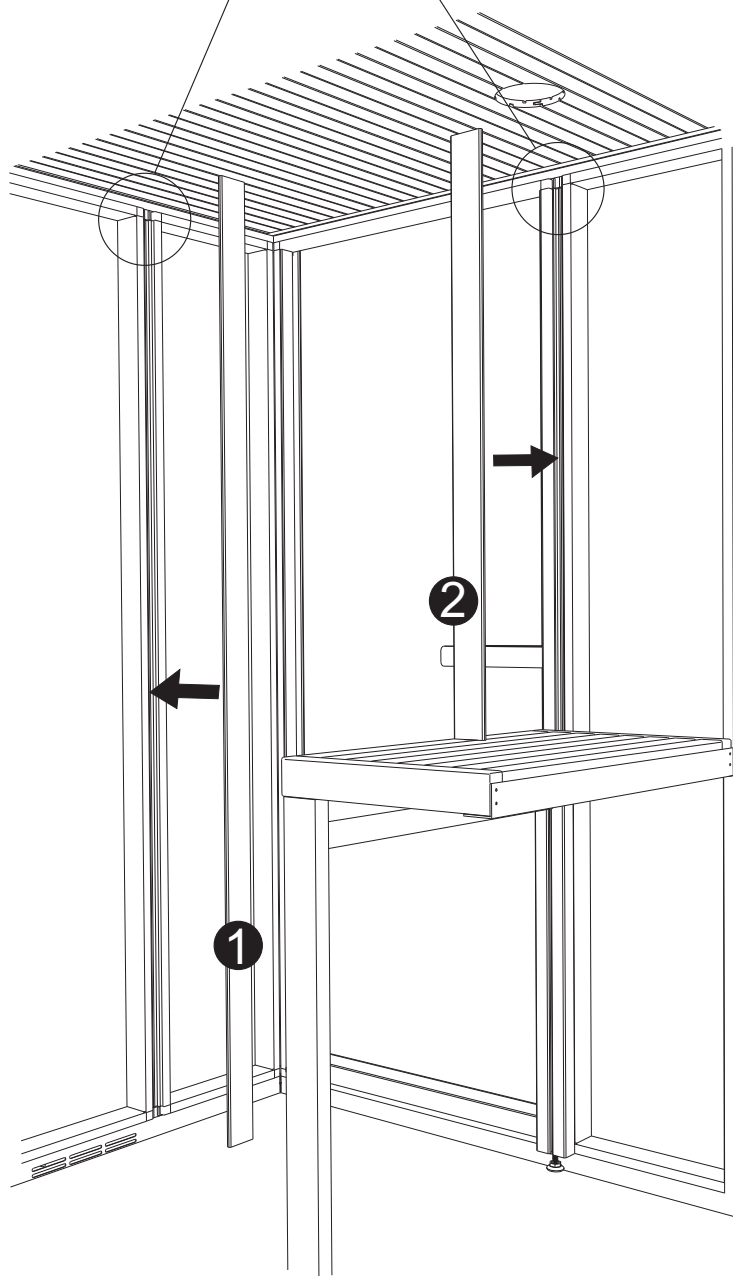
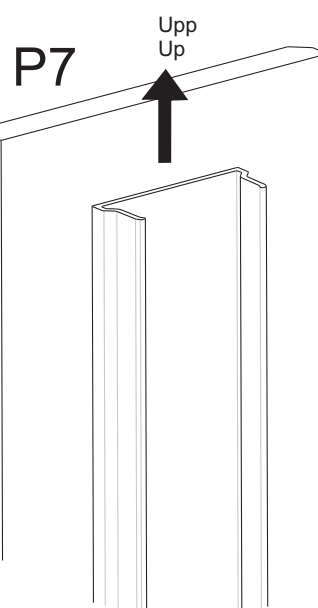
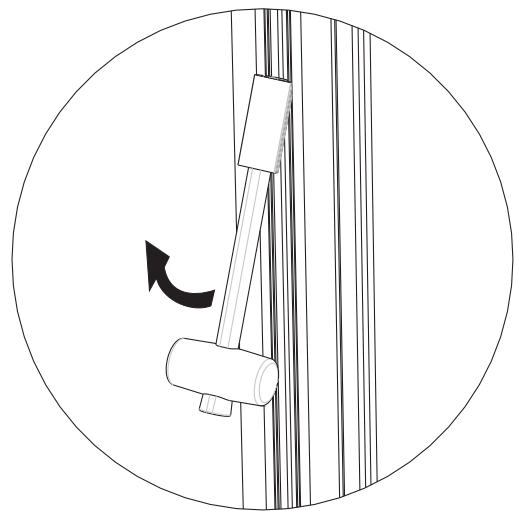
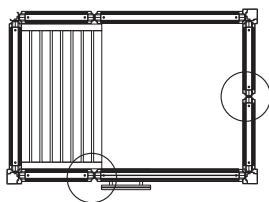
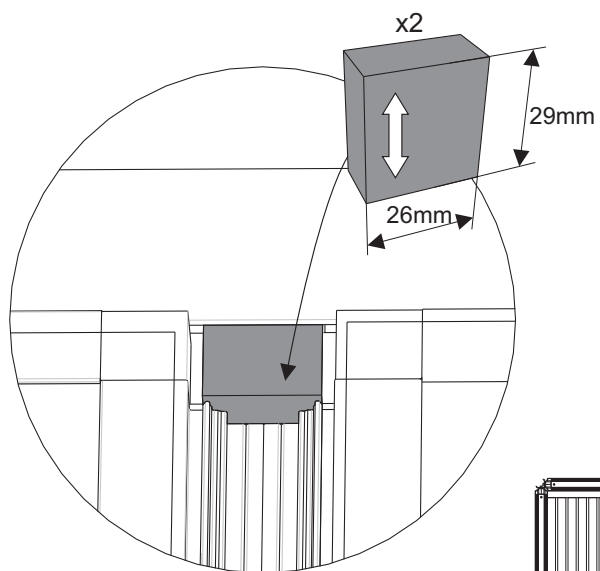


2x714mm

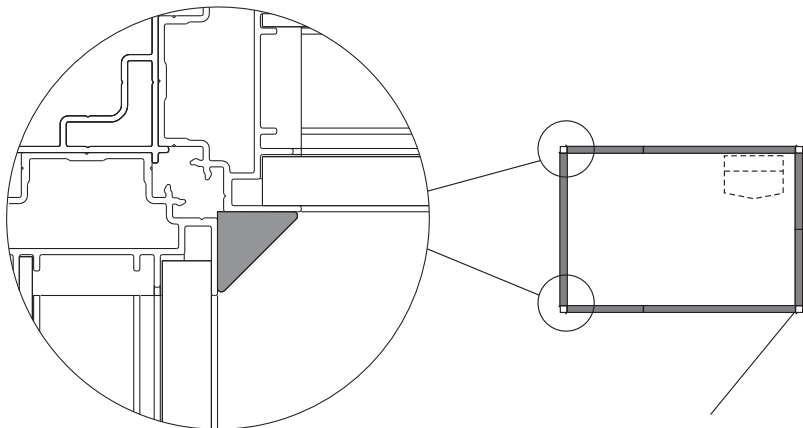
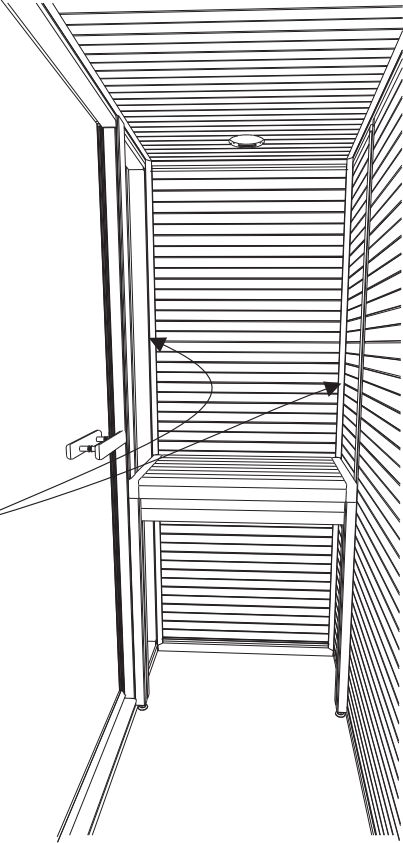


x2
B6x16mm

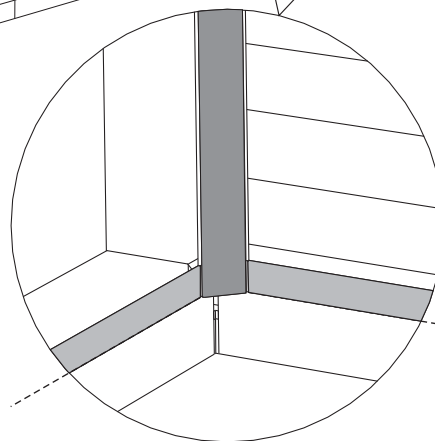
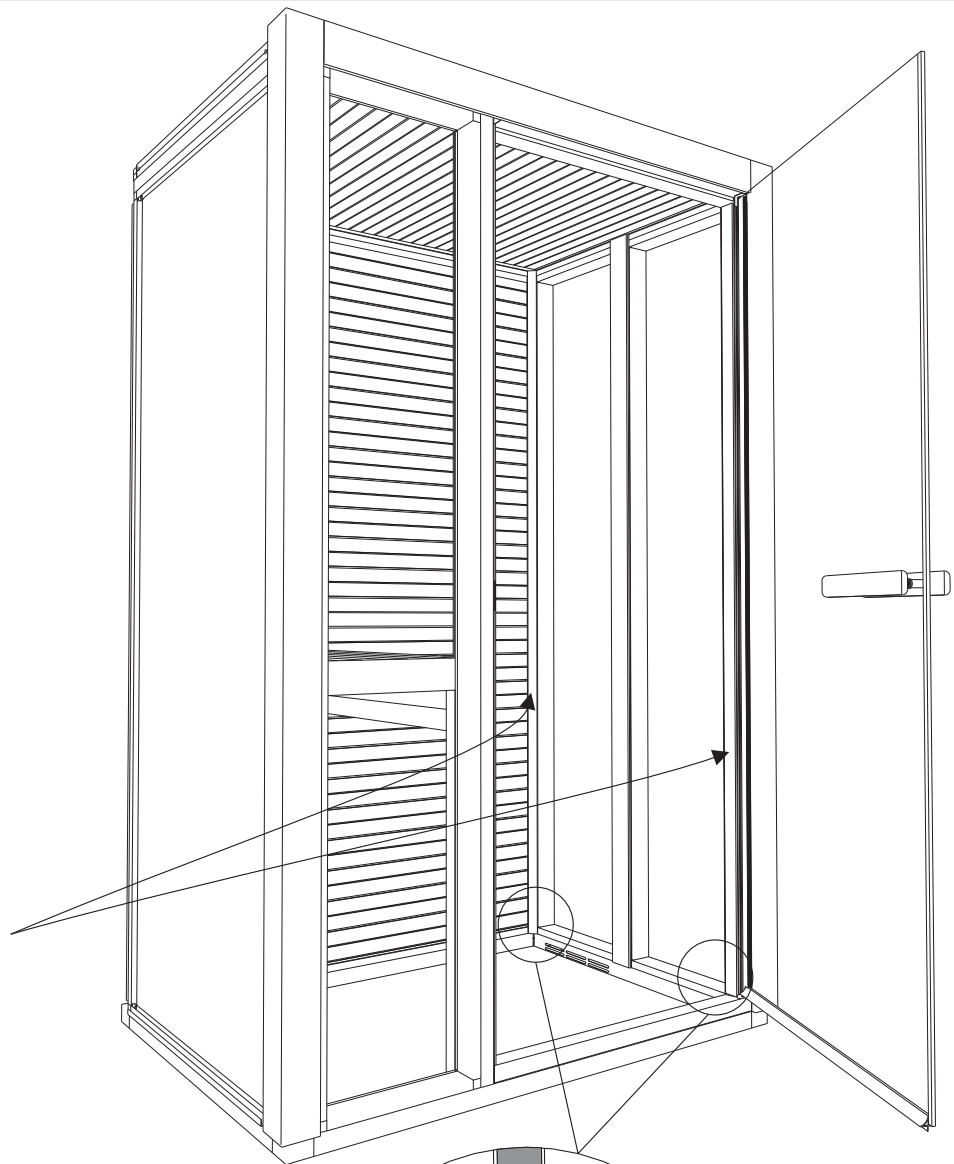
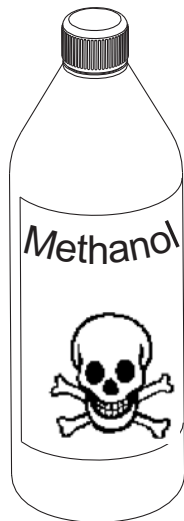
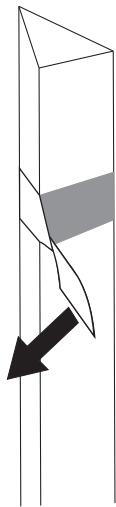
42



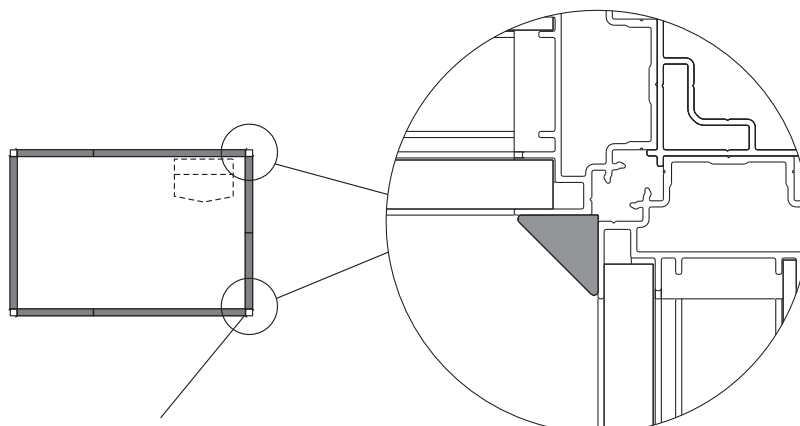
P8
2x1128mm



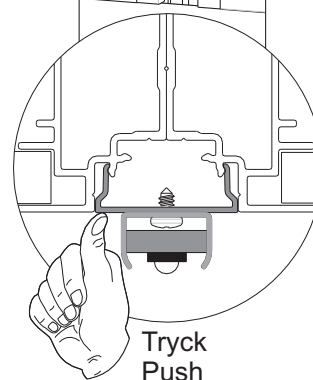
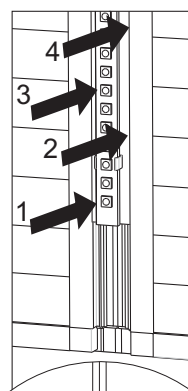
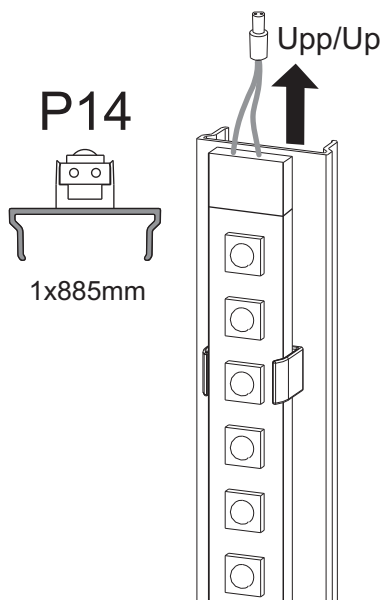
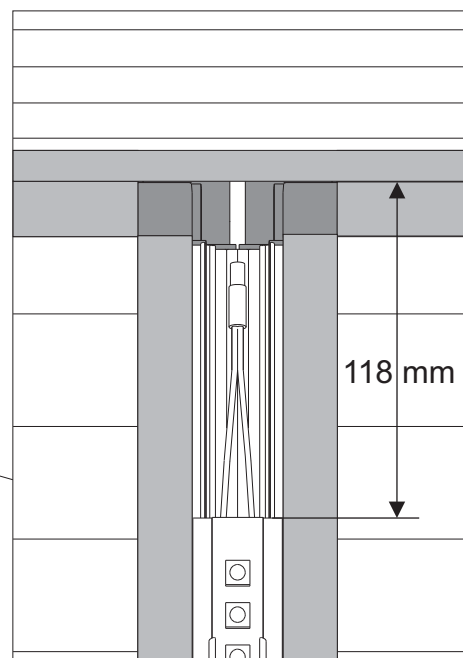
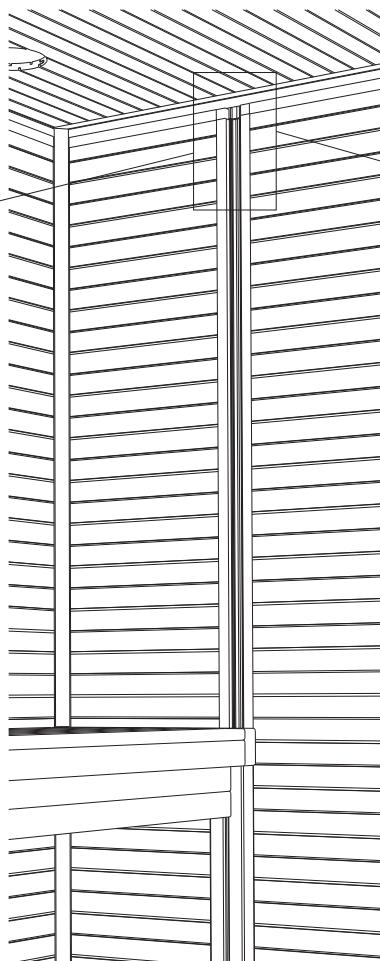
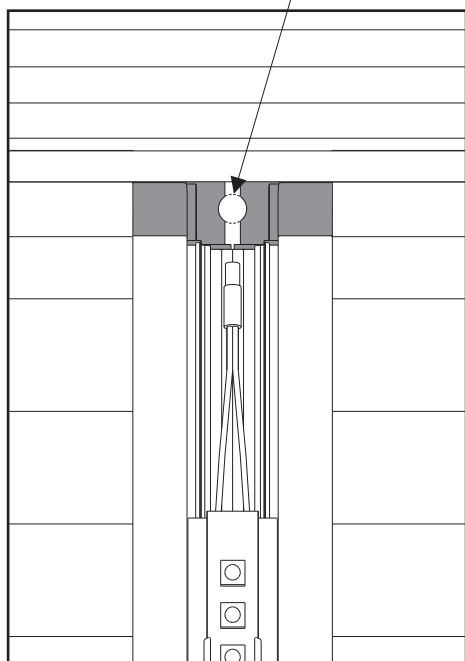
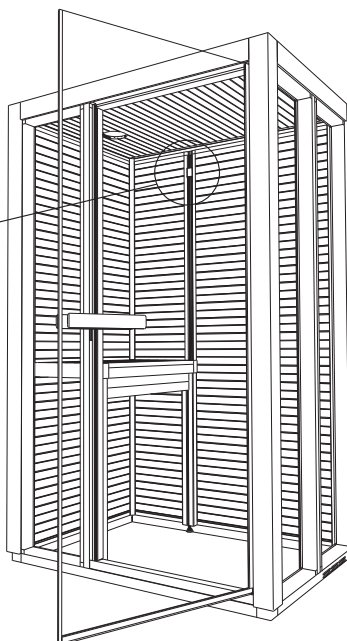
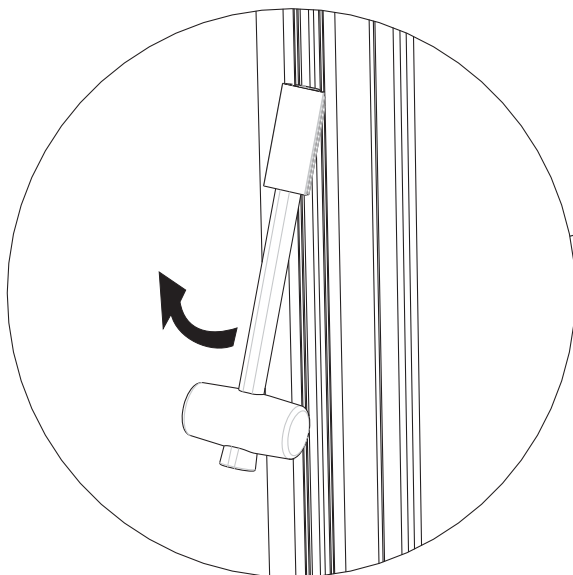
P8
2x1984mm



Kant i kant
Flush fitting
Kantenbündig
Bord à bord



45



46

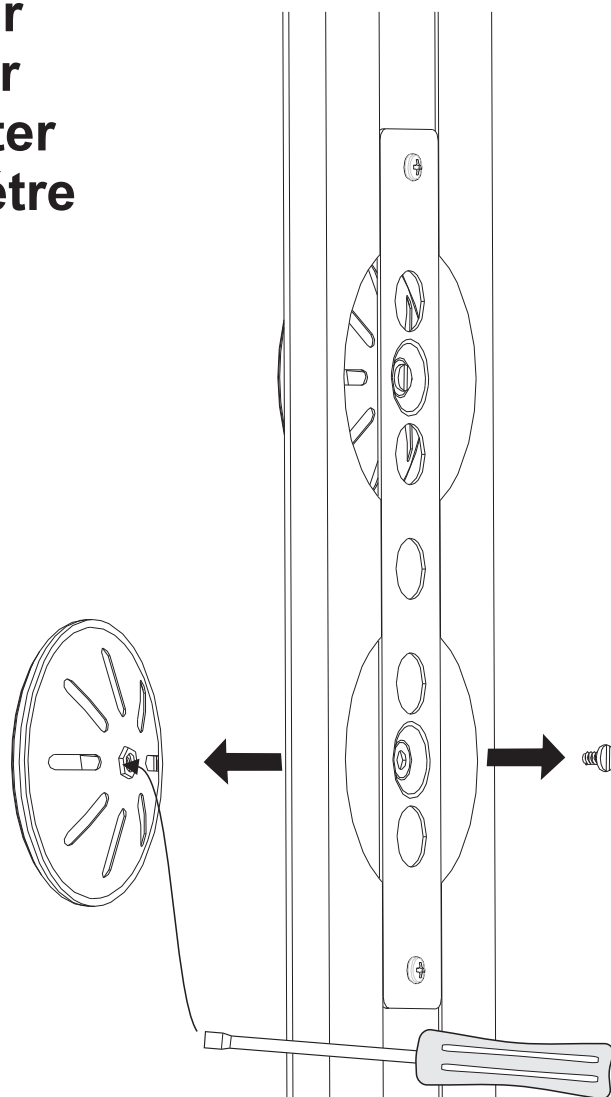
Kalibrering Hygrometer Calibration Hygrometer Kalibrierung Hygrometer D'étalonnage Hygromètre

Placera hygrometern i helt torr bastu med en temperatur på ca 90°C. Hygrometern skall efter ca 90 minuter visa ca 12% RH. Visar den annat värde kan den kalibreras. Det gör man genom att vrida ställskruven så att visaren pekar på ca 12% RH.

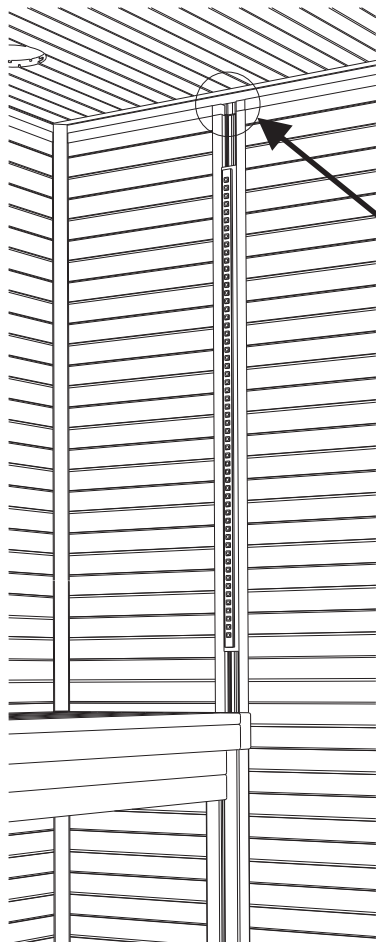
Place your hygrometer in a completely dry sauna heated to a temperature of 90°C (approx. 195°F). After 90 minutes or so the hygrometer reading should indicate a relative humidity (RH) of about 12%. If not, re-calibrate the hygrometer by adjusting the set screw until the pointer indicates 12% RH.

Hygrometer in die völlig trockene Sauna mit einer Temperatur von 90°C geben. Nach etwa 90 Minuten sollte der Hygrometer ca. 12% RH anzeigen. Wird ein anderer Wert angezeigt, ist der Hygrometer zu kalibrieren. Dies erfolgt durch Öffnen der Stellschraube und Einstellen des Zeigers auf 12% RH.

Placer l'hygromètre dans un sauna absolument sec dont la température est d'environ 90°C. Au bout d'environ 90 minutes, l'hygromètre doit indiquer environ 12% d'humidité relative. Le calibrer s'il indique une autre valeur. Pour ce faire, tourner la vis de réglage et mettre l'aiguille sur environ 12% d'humidité relative.

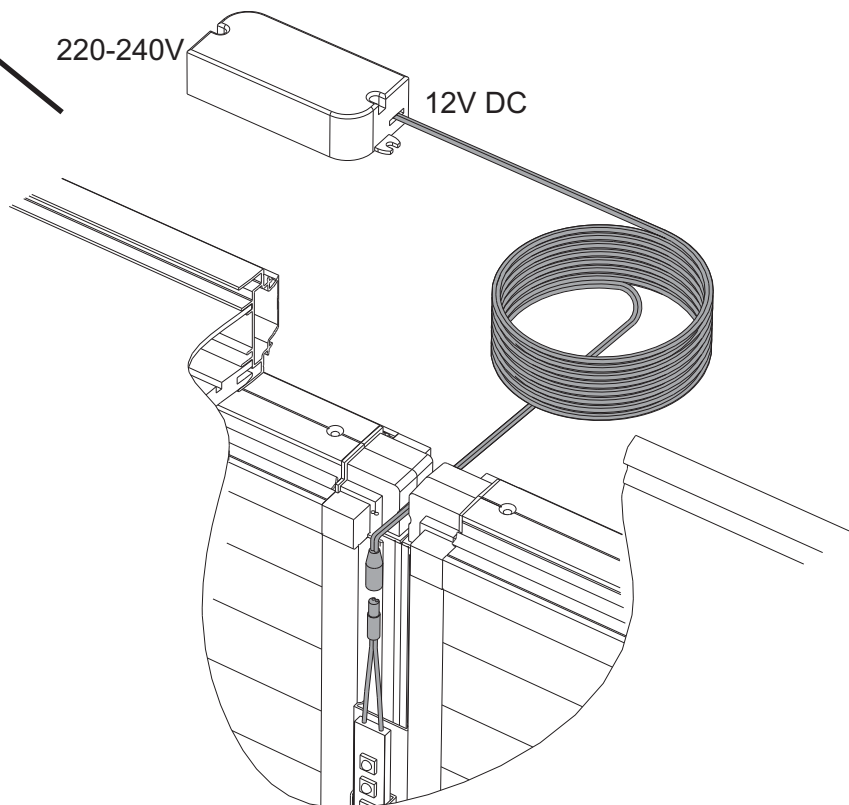


47

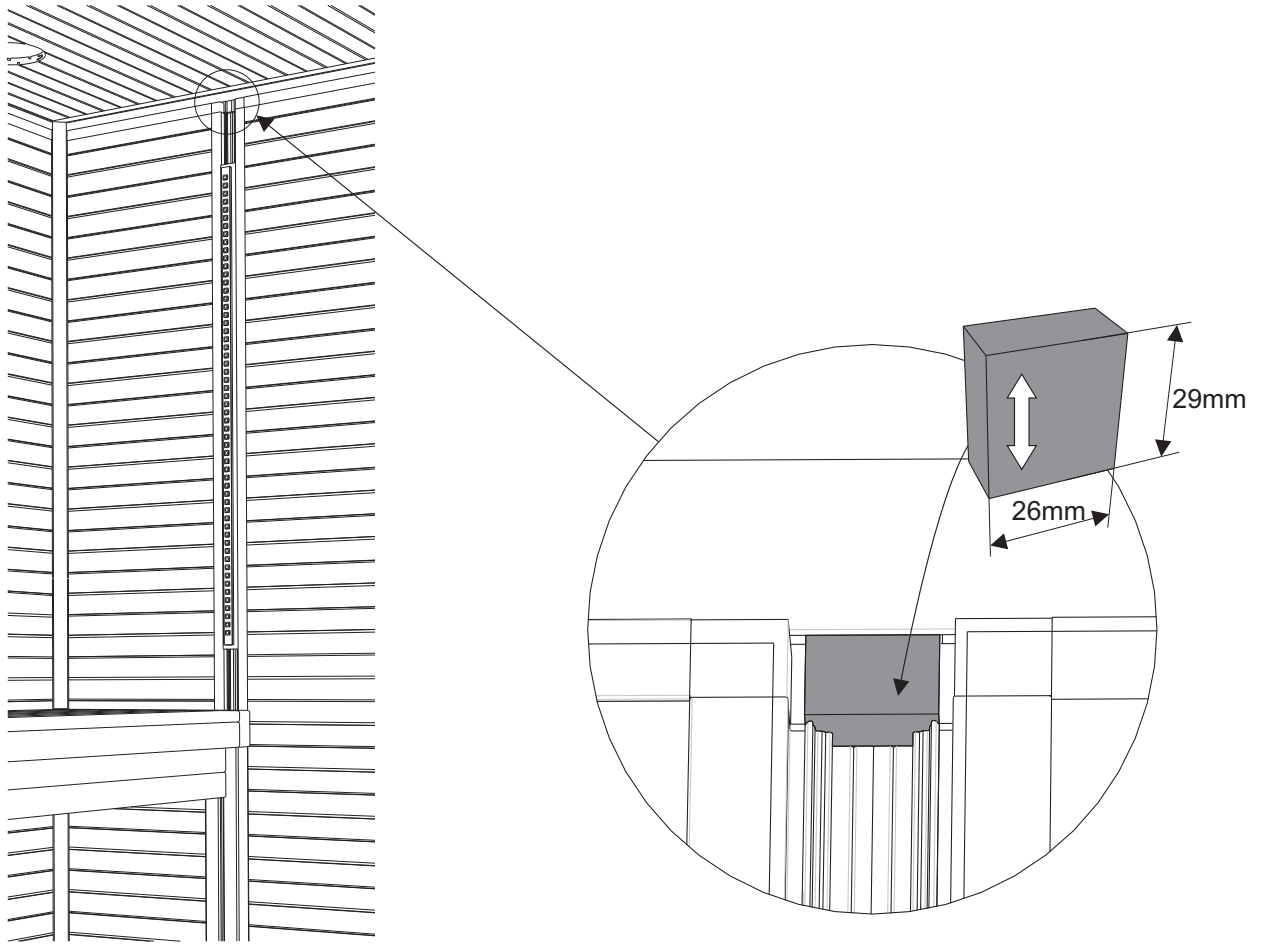


220-240V

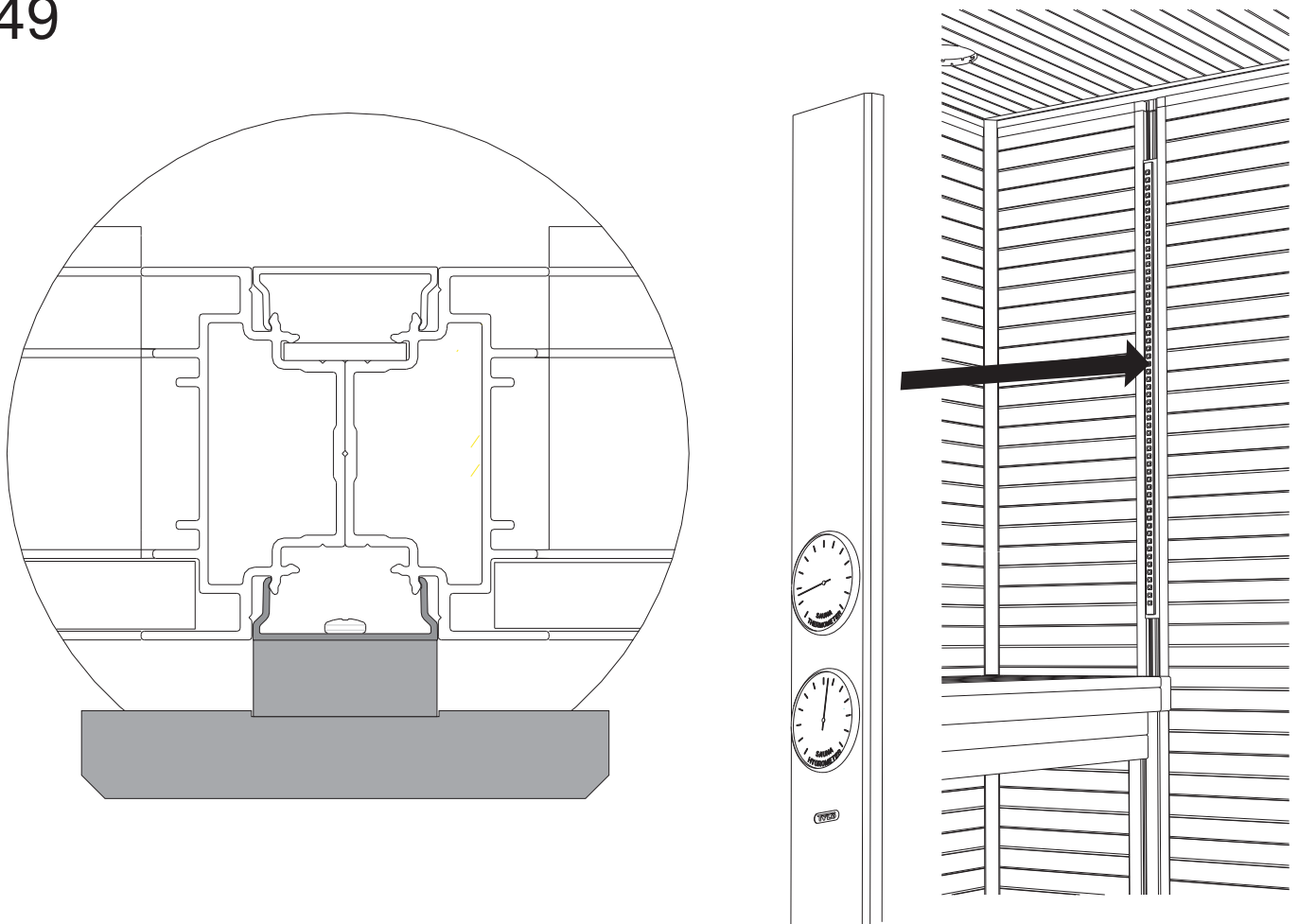
12V DC

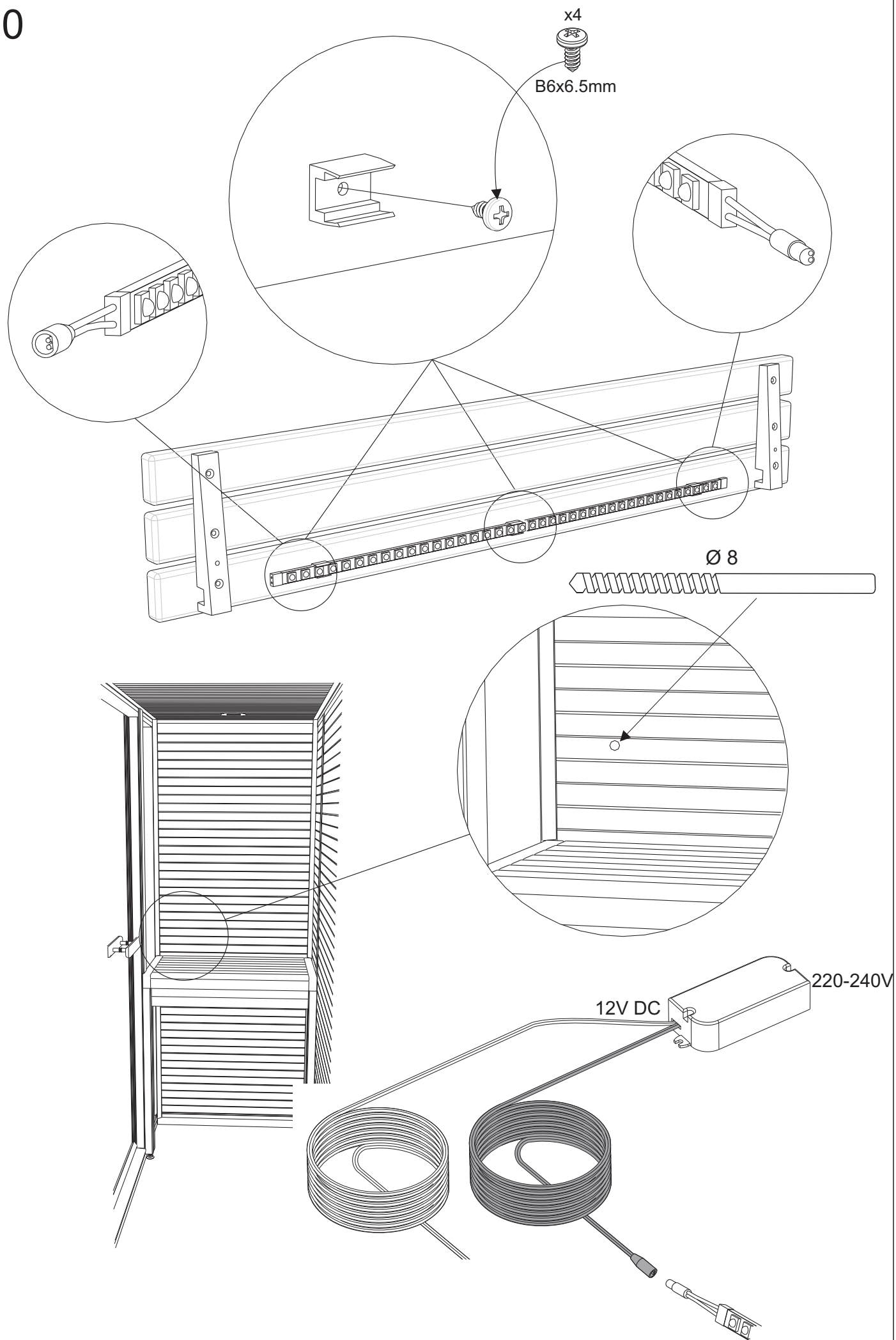


48

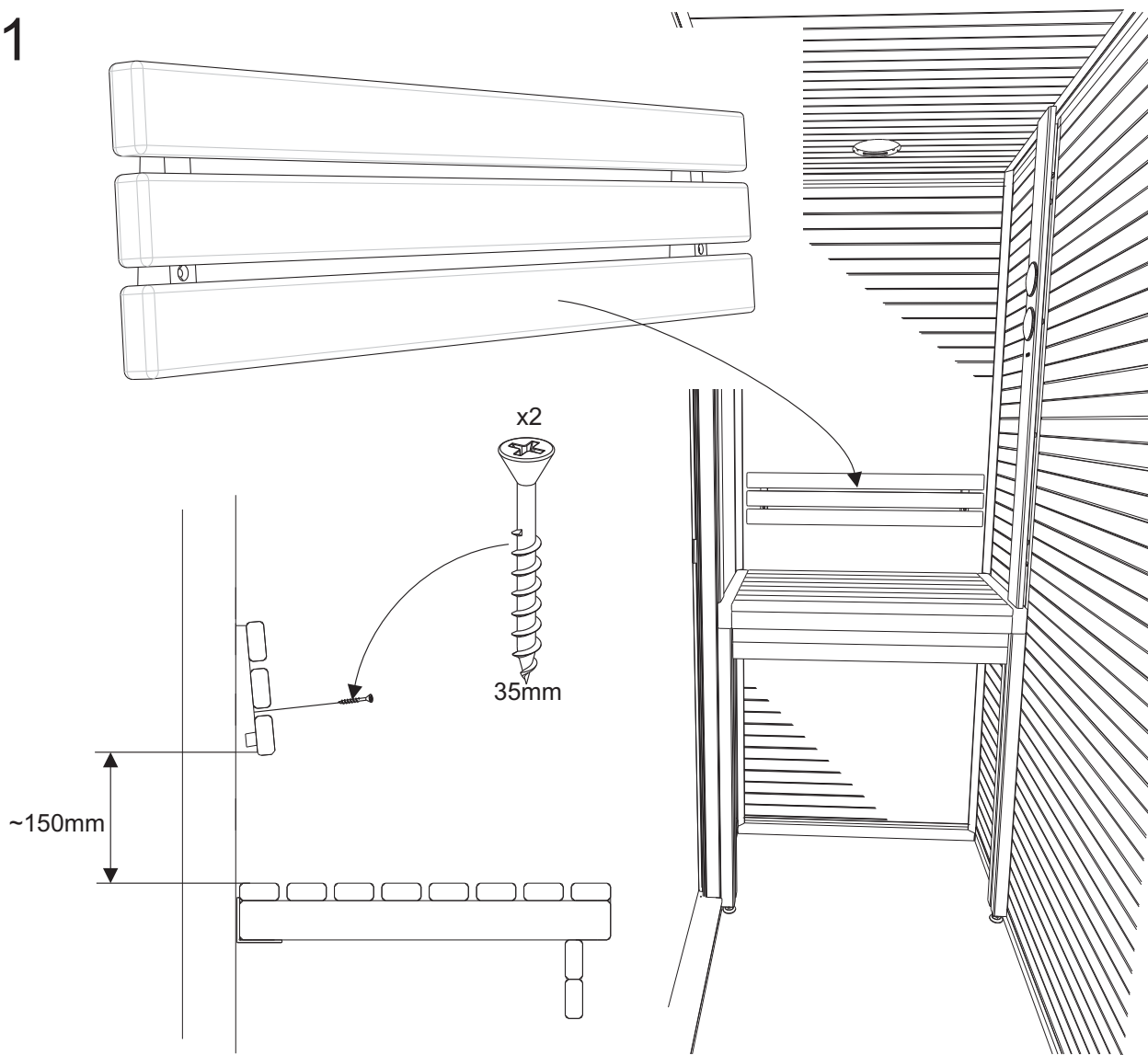


49

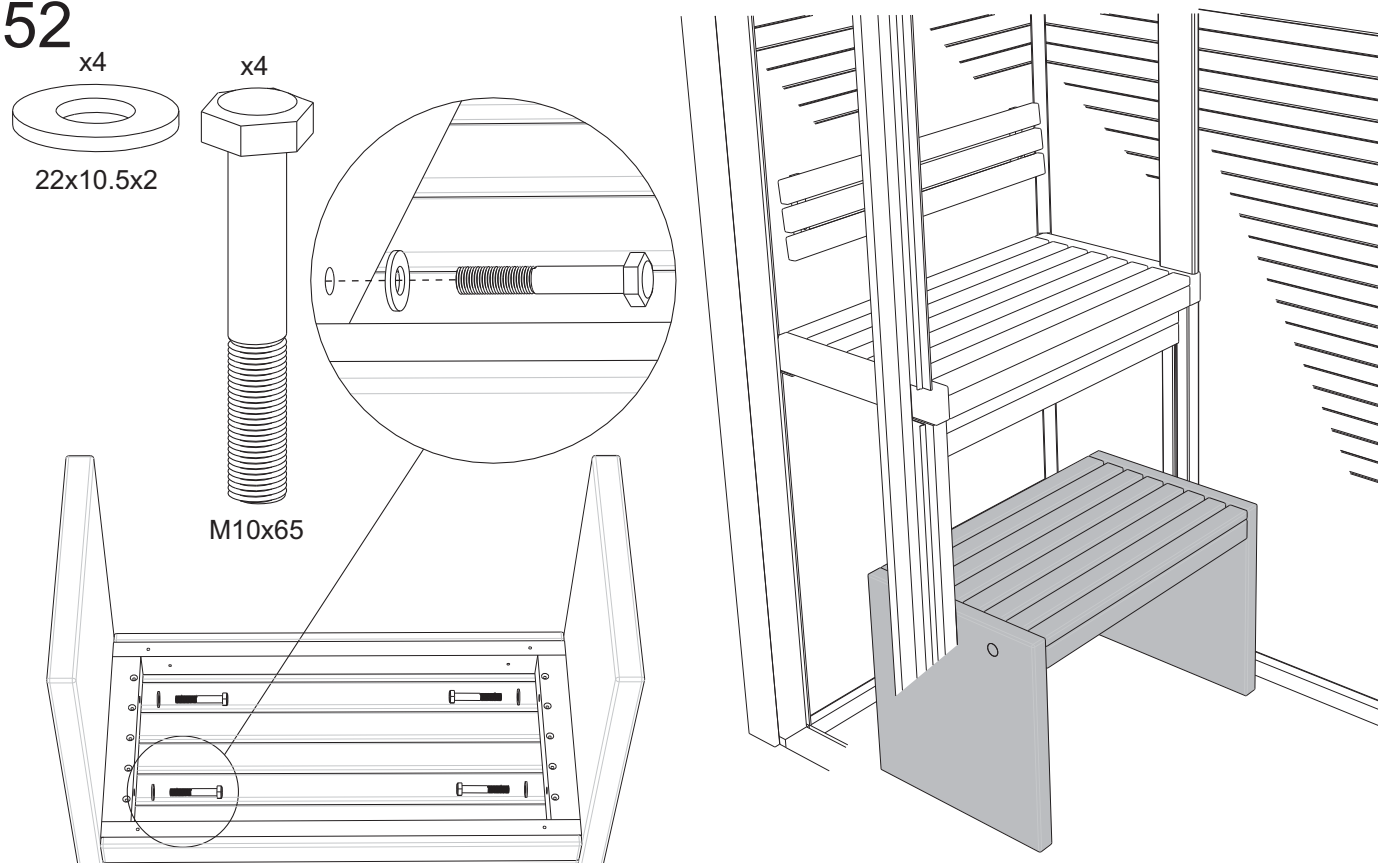




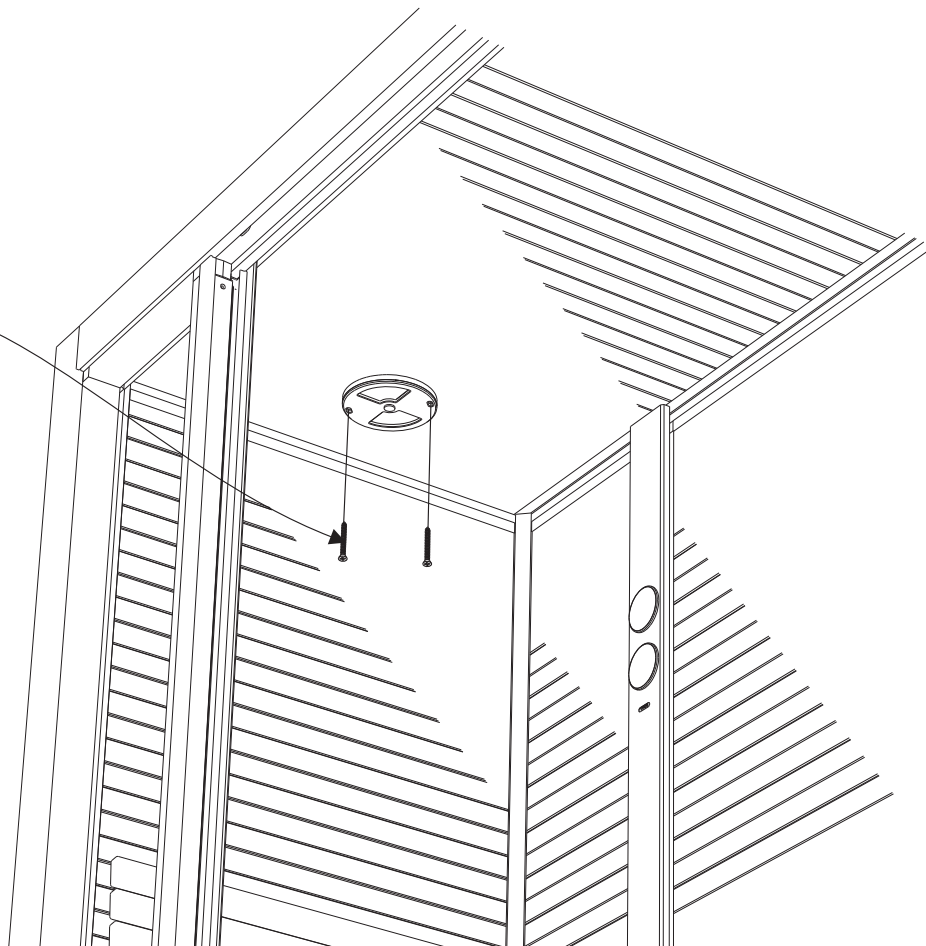
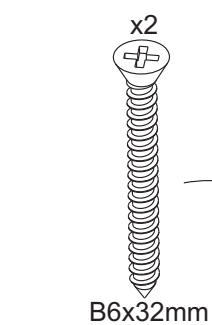
51



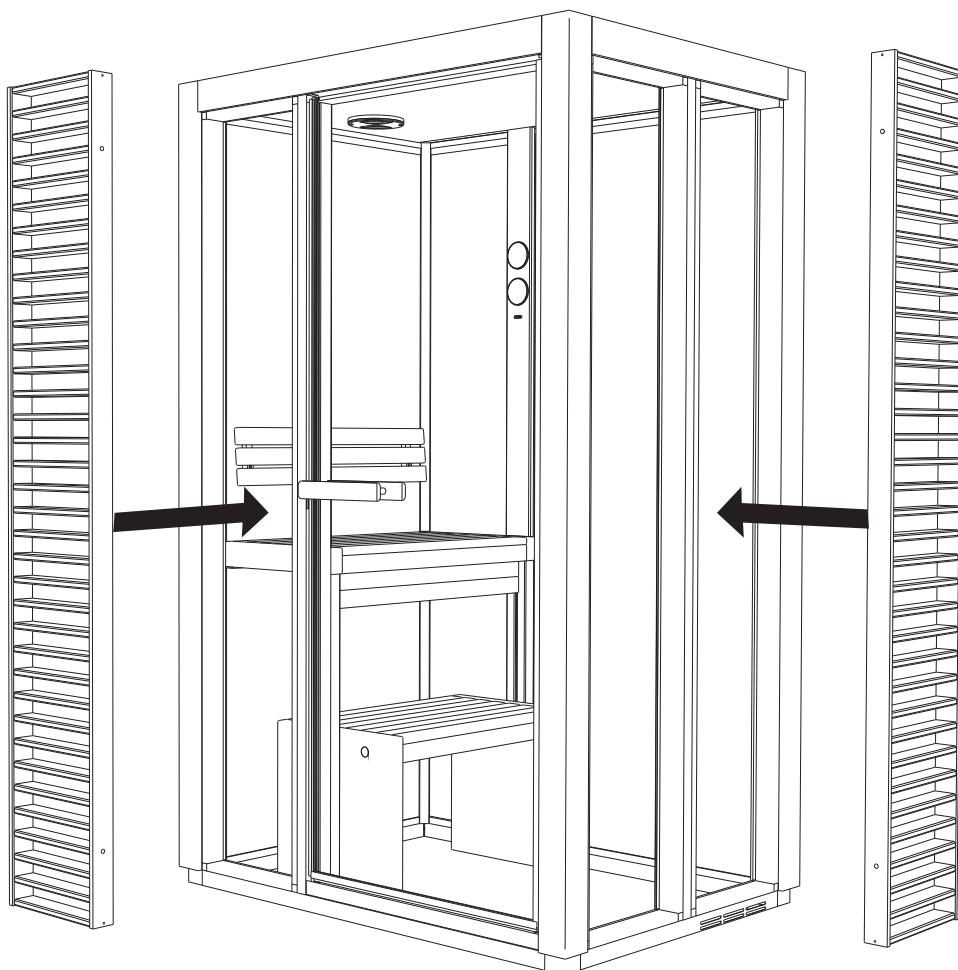
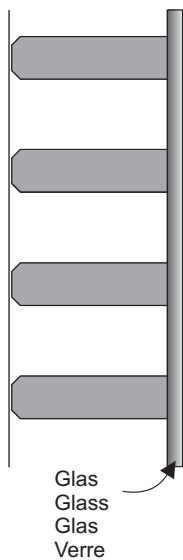
52

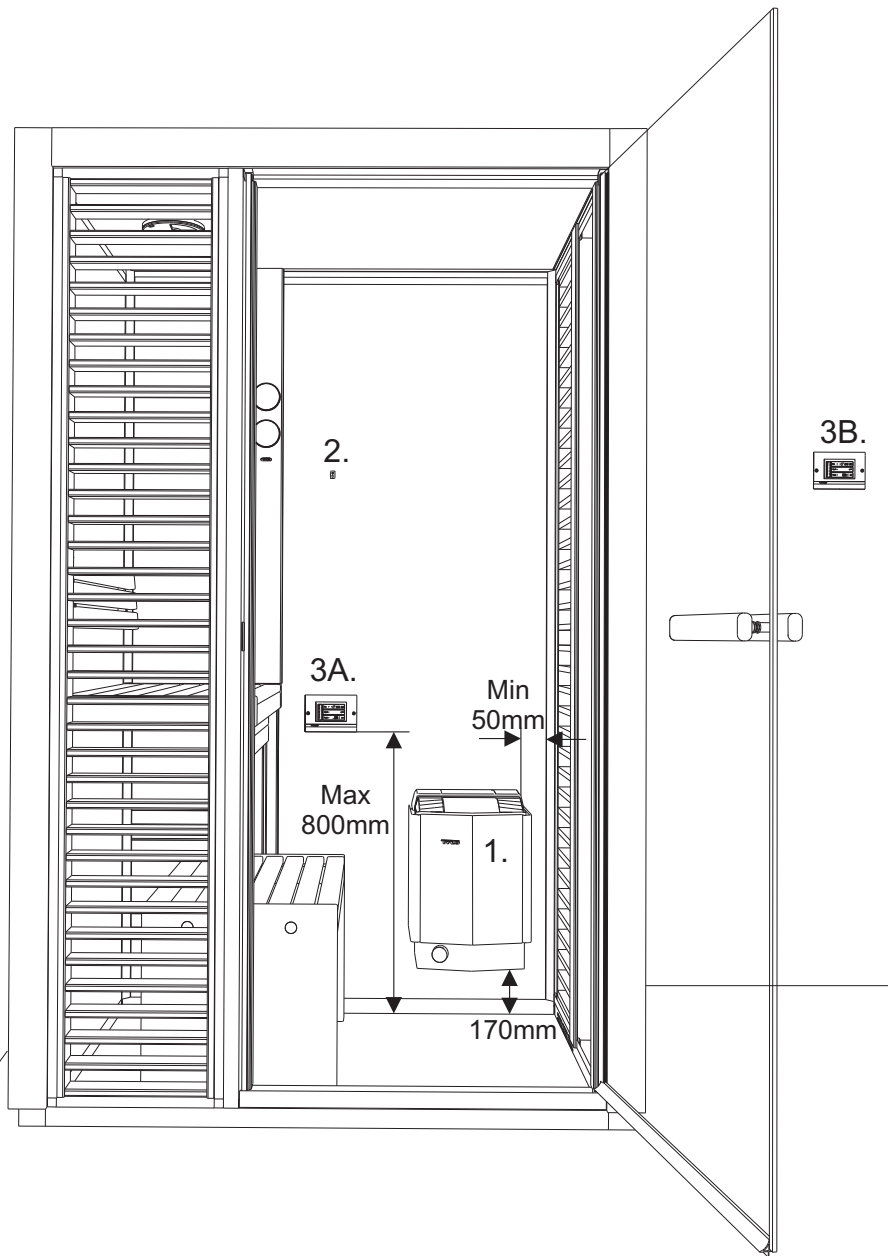


53

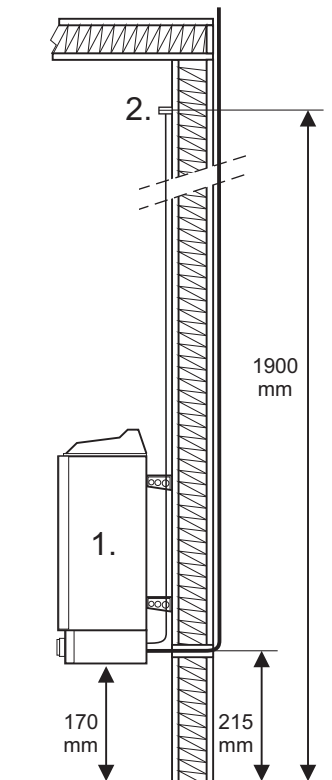


54

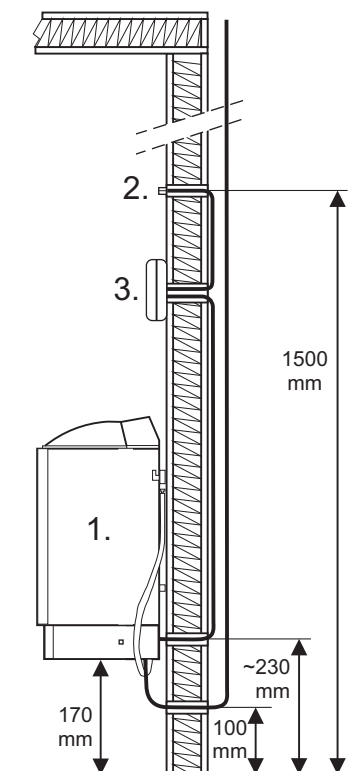




Compact 2/4



Combi Compact RC



1. Bastuaggregat
Sauna heater
2. Sensor
3. Manöverpanel, 3A. inuti bastun/3B. utanför bastun. (Combi Compact RC).
Control panel, 3A. inside the sauna/3B. outside the sauna. (Combi Compact RC)

